# Mediterráneo

EL DIARIO DE CASTELLON

Director: LUIS HERRERO \*

JUEVES, 5 DE FEBRERO DE 1981

Pesetas: 25



## LERSILAST ALMACEN DE PERFILES PLASTICOS, PERSIANAS Y CORTINAS

## MAMPARAS PUERTAS PLEGABLES

OFICINAS Y EXPOSICION: Avda. Tárrega, 39. Tel. 52 24 36 FABRICA Y ALMACEN: San Miguel, 97. Tel. 52 33 70 VILLARREAL (Castellón)



FRENTE A LA INTOLERANCIA SECTARIA

## UN BEY WALLENTE





Parlamentarios de Herri Batasuna, con el puño en alto en el momento de su algarada. En unos momentos de tensión, los servicios de seguridad procedieron a su expulsión de la sala

«Frente a quienes ignoran la democracia y desprecian la convivencia, yo quiero proclamar en este momento y aquí mi fe en el pueblo vasco». Con estas palabras, acogidas con fuertes aplausos y vítores al Rey, inició don Juan Carlos su discurso en la Casa de Juntas de Guernica después de que los representantes de Herri Batasuna protagonizaran un alboroto insólito e insensato. La algarada «batasunera» fue prácticamente aplastada por la unánime reacción de censura de las demás fuerzas políticas que prorrumpieron en gritos de «fuera, fuera», aplausos y vivas al Rey. El monarca dio la talla de serenidad y talante democrático más alta de un jefe de Estado, la imagen de un Rey valiente.

(Pág. 13)

## EL EPISCOPADO ENDURECE SU POSTURA

## NO A LA LEY DE DIVORCIO

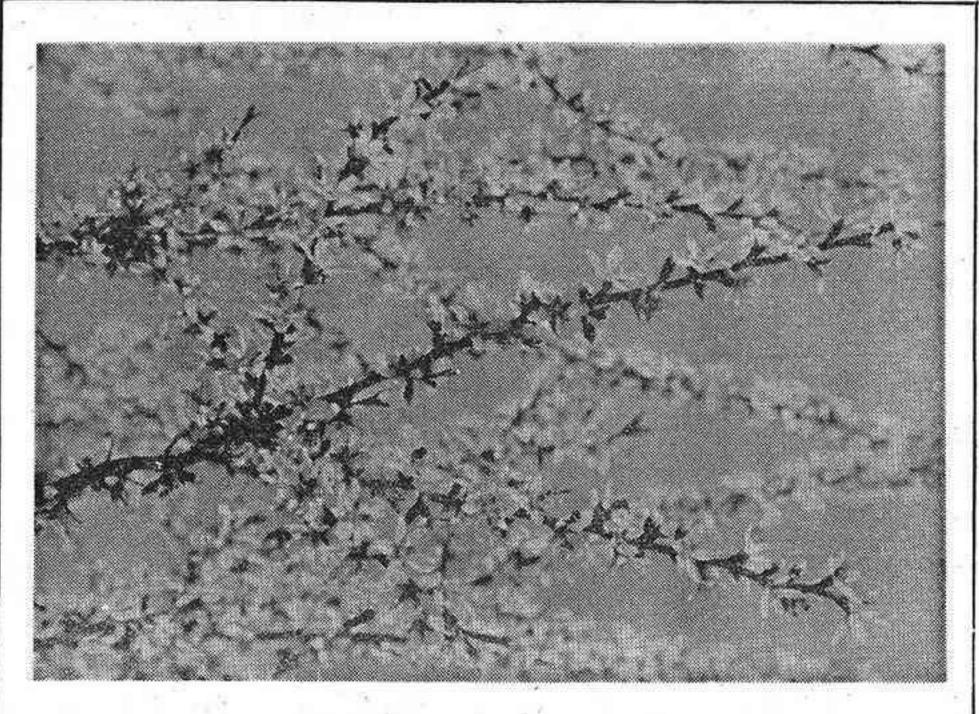


# TRES PUNTOS FUNDAMENTALES DE DISCREPANCIA:

- La posibilidad de un divorcio consensual.
- La facultad para que una parte pueda repudiar a la otra de forma unipersonal.
- Las limitaciones al reconocimiento civil del matrimonio canónico.

La Comisión Permanente del Episcopado Español ha hecho público un documento en el que afirma la postura de los obispos españoles ante el proyecto de ley de divorcio actualmente en tramitación parlamentaria. En el texto episcopal se dice que el proyecto viene a admitir la posibilidad del divorcio consensual al tiempo que también hace posible que una parte pueda repudiar a la otra, toda vez que

de forma unipersonal se pueden crear las condiciones legales para la separación matrimonial. Asimismo, los obispos aducen que en el proyecto existenten graves limitaciones al reconocimiento civil del matrimonio canónico. El Ministerio de Justicia, a través del secretario general técnico, ha afirmado ya su discrepancia en la Interpretación de estos tres puntos fundamentoles.



En Benicásim, a cinco de febrero

## Paisaje de Primavera

## HAN FLORECIDO YA CASI TODOS LOS ALMENDROS

La primavera ha reventado en los almendros, tibios por un sol sin reloj, sin tiempo, y ha hurtado del vientre de febrero —al borde mismo del Mediterráneo— un grito, un gesto, un trozo de abril con que hacer frente a la sórdida rutina de la acutalidad escrita con goma-dos, hambre, pobreza, dolor y prisa. La foto está tomada ayer por la mañana en Benicásim, donde cualquier paisaje es posible. Donde aún caben los desafíos a las leyes de la naturaleza, Donde aún —«a las aladas almas de las rosas del almendro de nata te requiero»— vale más un trozo de primavera que ninguna otra noticia fabricada por los hombres. Es el contrapunto. El insólito regalo de la tierra,

**BUENOS DIAS** 

## **EL AVISPON**

La clase política le dio ayer bien al teléfono. El «chau-chau» no cesó ni un instante durante toda la jornada. Conversaciones apresuradas de ida y vuelta, mucho más rápidas y, en algunos casos, también peor malintencionadas que el paso breve de este Peregrino. ¿Y todo eso por qué? Pues mira, tu, sencillamente porque «algunos» de por aquí no saben o no quieren saber leer.

Una doble idea se debate en el interior de eso que tengo debajo de la gorra —lo de «boina» queda para algún ilustre miembro del Ayuntamiento local-. Y es que estoy hecho un mar de dudas, calculando sí, en casos muy concretos de políticos de aquí, la mala leche es superior a la ignorancia del diccionario o viseversa. Porque éste, como las matemáticas, no engaña. En castellano, con todas las connotaciones centralistas que hoy tiene este idioma que treinta y siete millones de españoles hemos de recurrir para entendernos, cada palabra quiere decir una casa. Empleando las adecuadas, no hay posibilidad de equívoco. Así que, amiguetes del alma, no me compliquéis la cosa que crabrón tiene un significado muy claro, que es el suyo, no otro, como saben los ingenieros agrónomos, que entre otras cosas estudian todo eso de los insectos.

Por fortuna en la mochila de pergrino llevo siempre a mano, para casos de emergencia y lo mismo que los masajistas de fútbol que no se separan del «agua milagrosa», un diccionario de la Real Academia, papel biblia para que ocupe menos espacio y resulte ligero al andar. Leo. Crabrón: «Avispón, especie de avispa grande» (tábano). Así que, machos, sus habéis pasado. Y es que no se os puede dejar solos porque acabáis complicando la cosa más que lo estuvo el último congreso «pesoista» o lo puede estar el congreso nacional de los «ucedistas» hispánicos.

Crabrón es avispón... y lo demás son gaitas y ganas de complicar las cosas. Lo mismo le debió pasar a más de un ilustre cuando se redactó la Constitución consensuada «que-aprobamosla - gran - mayoría - de - españoles». Venga meter palabras sin saber de qué iba la cosa y luego hacen falta «segundas - terceras - cuartas - y - quintas - lecturas» para aclarar conceptos. SI yo fuera avispón sacaba el dardo y veriáis lo que escuece un «tabanazo».

Por lo demás, el problema del agua con el que me lie ayer sigue. Que ese no es ningún peregrino invento, sino padecimiento real. Para solucionario hará falta aguijonear mucho, pactar, convencer, demostrar, tranquilizar y poner toda la carne en el asador con abundante leña. Para todo eso quiero yo el teléfono del «chaucha» Castellón-Madrid, con derivaciones hasta Aragón y Cataluña.

A mi me pueden llamor ustedes a la hora de redactar el pacto, de pasar a limpio y en escritura fina, con plumilla de viejo peregrino, el acuardo del agua. Con la ayuda del diccionario, «compañero del alma, compañero», les ponemos una de esas palabrejas que calgunos» creen que significan otra cosa y, sin que se dé cuenta «la-parte-contraria», les metemos un gol y nos traemos algún metro cúbico más para casa con la ayuda, que no faltará, del «número-uno-de-la-lista». Además, igual les evito caer en la posibilidad de que los otros pongan «Diego» para que pase por «digo». Con el diccionario a mano las cosas están elempre muy claras. Por ejemplo: socavón quiere decir bache.

PEREGRINO

## ANUNCIOS POR PALABRAS " ANUNCIOS POR

## **VARIOS**

- DETECTIVES C | P INVES TIGACIONES, Vigilancias, Delitos Privados, Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Tel. 22 23 92. Coste-
- (1861) SU PERRO como en casa, (3011) VENDO PISO EN Castellón «Cani». Residencia Canina Tel. 300650. Renicasim
- (2468) PALLÁRDO MUEBLES OFI CINAS, estanterías maden y metálicas, máquinas oficina, mamparas, Tel, 222895
- (2872) REFORMAS ALBANILERIA FONTANERIA, pintura, electricidad, cerrajería etc. instalaciones y reparaciones 23 00 52.
- (2974) TENGA SU CHIMENEA montada en 24 horas y páguela en 12 moses. Maestro Ripollés, 20,
- (3135) MOTOSIERRAS, MOTOCUL-TORES, MOTOBOMBAS, cortacepas, garantía total, talleres propios. Herrero 70. Castellón.
- (3089) SALON DE MASAJES «La Casita Blanca», atendido por bellas y jóvenes señoritas a partir de 11 a 21 horas, inclusive sábados y domingos. Situado en el Km. 62 de la Carretera General Castellón-Valencia (Frente Gasolinera Mijares):
- (3228) CREDITOS DIVERSOS. Acepting. Factoring. Leasing. Descuento de letras. Teléfono 953-23 32 30. Maña-

## Si necesita una vivienda, puede que necesite a citosa.



DE NUESTRO BOLSIN INMOBILIARIO Y LE AYUDAREMOS A ENCONTRAR SU VIVIENDA ES GRADITO Y LO PLEDE ENCONTRAR EN CLALQUERA DE LAS OFICINAS DE CITOSA

citosa WIESA DE SERVICIOS SEMCEMARIOS

Gobernador, 55 Tel. 231700 Mayor, 45 Tel. 223200 Enmedio, 136 Tel. 222933 CASTELLON Ramon y Cajal,13 Tel.524211 VILLARREAL

- MAQUINA WERTHEIM LA máquina de calidad para coser y bordar. Preclos de fábrica garantizados, Contado y plazos. Depósito José Antonio, 7. Castellón.
- DISPONGO PISOS INMEJO-RABLE situación, precio condiciones pago. Teléfono 21 54 83. Sr. Moya.
- COMPRE SU PISO (ya nabitable) y páguelo como un alguiler, 14,778 ptas, men suales. Con una inicial 18 175.000 ptas. 4 dormitorios, 2 baños, cocina, galería estar comedor. Plaza gara le Información edificio Gollat. Avda Circunvalación esquina Obispo Salinas.
- (1248) OCASION TERRENOS RUS. TICOS con asfaltado a 19 Km. de Castellón vendemos, baratisimos y cor facilidades de pago. Tel 22 32 08.
- (1548) OCASION PLAYA Oropesa, Ventas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Algulleres: Modesto Beltrán, Tl. 310218
- (1637) VENTA DIRECTA: Pisos Ilaves en mano y con facilidades de pago zona Dr. Clará. Razón: 224812
- (1638) VENTA DIRECTA: PISOS en el centro de Castellón, con plaza de garaje, préstamo 8 años. Razón Tel. 224812
- (1639) VENTA DIRECTA: Aportamentos en Benicasim primera línea llaves en mano. Piscina y tenis amplias facilidades de pago. Razón: Tel. 301612.
- (1640) VENTA DIRECTA Apartamentos en playa de La Concha Oropesa 1.ª linea, piscina y tenis. Condiciones de pago a convenir. Razón: Teteléfono 31 03 38.
- DISPONEMOS: PISOS DES PACHOS - Apartamentos Solares - Villas, Razón: J Gas, Falcó, 2. Castellón.
- (2848) CAVISA: PISOS 275.000 entrada, resto 18.000 mes. Información: Moyano, 7.

- (2849) CAVISA: PISOS 150 m2., sulón 30 m2, 2 baños, 1 asea 5 armarios, garaje. Entrado 600.000 resto 30 000 mes
- (2970) EDIFÍCIO USERAS VIVIEN-DAS con garaje. Entrada 200.000, Ramos Asens, 4entresuelc.
- Tel. 22 75 83.
- (3045) ¡OCASION!, VENDO PEqueñas fincas rústicas des de 100 pesetas m2, y dot años de facilidades en Lucena y Cabanes, muy proplas para cazadores. Teléfono 23 22 34 de 8 a 16 tarde, festivos Carretera Al cora, Km. 13, Hm. 3.
- (3165) VENDO ARMAZON HIERRO y maderos para techar 1.000 m2. Tel. 21 19 29
- (3193) PARTICULAR VENDE PISO (27) calle Herrero 120 m2. Ocasión. Tel. 20 01 19.
- (3194) EN ZONA MUY comercial, vendo o alquilo, planta comercial y sótano, comunicados por escalera, con su perficie total de quinientos Tels. 21 20 13-56 04 25.
- (3205) VENDO BAR EN funcionamiento y vivienda, junto o (3043) SE ALQUILA LOCAL coseparado, facilidades de pago. Razón: San Martín, 17 junto instituto de Almazora,
- (3214) VENDO PISO. INTERESA-DOS Ilamar Tel. 20 16 04.
- (3215) VENDO PARCELA BIEN Stuada, plana Urb. El Balco en Oropesa, con luz y aqua. Informes Tel. 20 15 34 Cas-
- (3223) NAVES INDUSTRIALES, venta y alquiler ofrece Rayca, Pescadores, 72. Tel. 226545.
  - (3231) GRAN OPORTUNIDAD. DE particular a particulor bungalow 152 m2. junto Cludad Ibicenca, playas Benicasim. Tres ha- (3207) ALQUILO PISO AMUEBLAbitaciones, aseo y cuarto de baño. Plaza garaje con 56 m2. Zona ajardinada, Tel. 23 08 12,
- (3233) SE VENDE O permuta por finoa rústica piso situado en Avda. J. Antonio de Barcelona. De 85 m2. Precio 3.000.000. Tel. 22 63 11.
- (3234) SE VENDE PISO 140 m2. en calle Bernat Artola, Precio 2.500.000. Tel. 22 63 11.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

ANUNCIOS CLASIFICADOS

## Mediterráneo

CADA PALABRA: 15'- Ptas. Mínimo 10 palabras

## **ALQUILERES**

- AGENCIA ROMEA, ALQUI-LER y venta de pisos, locales y entresuelos. Enmedio, 23. Tel. 217384.
- (2918) OFRECEMOS ALMACEN EN alguller 650 m2. Situación carretera general. Buenos accesos. Tel. 21 16 13.
- metros cuadrados, Razón (2986) PISOS Y. LOCALES comerciales en alguller céntricos, precisa Rayca, Pescadores 72. Tel. 22 65 45.
  - mercial, tres plantas, apto para tienda u oficinas, junto Puerta de: Sol, con o sin traspaso. Tel. 22 39 12,
  - (3044) SE ALQUILA LOCAL comercial, calle San Roque, 500 m2. aproximadamente. Te léfono: 22 39 12.
  - (3159) SE ALQUILA piso amueblado. Razón calle Cataluña, 23. bajo.

(3185) SE ALQUILAN PLAZAS 90-

- raje a 100 metros Puerta del Sol. Tel. 21 08 34. (3196) SE ALQUILA O SE vende
- planta baja 100 m2, calle Canalejas Edificio Correos rante o mesón. Tel. 222018.
- DO Castellón y otro en Benicasim pueblo. 21 67 62. GARAJE SEQUIOL, HERRE-
- formación 4-7 tarde. (3224) APARTAMENTOS Y VILLAS en alquiler para temperada verano, precisa Rayoa. Pescadores 72. Tel. 226545.

RO 63, alquila plazas, in-

(3235) ALQUILO PISO AMUEBLA DO nuevo, completo, céntrico, lavadora superautomá tica, televisión. Razón: Teiéfono 21 11 28.

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES. — 1: Dudosa, incierta. — 2: Ciertas plantas

euforbiáceas, cuyo jugo, lechoso, acre y mordicante, se ha usa-

do en medicina. Anticuado, corazón. — 3: Flojo, desfallecido. Re-

curre a un tribunal superior contra la sentencia dictada por uno

Inferior. — 4: Terminación verbal. Consonante. Ingieren alimentos

por la noche. — 5: Cerca de, aproximadamente. Instrumento for-

mado por cuerdas anudadas con que se castigaba al delincuen-

te. — 6: Saca, inventa. Tratamiento inglés. — 7: Dar estallido o

trueno. Negación. — 8: Nombre propio de mujer. Ponga al fuego.

9: Emperador ruso. Tablero usado en el juego del ajedrez. — 10:

lizáraselas, empleáraselas habitualmente. — C: Familiarmente,

aféresis de autobús. Monstruo o semidiós que era mitad hom-

bre y mitad cabra. — D: Absurdos, sin lógica. Abreviatura de

punto cardinal. — E: Símbolo químico del tántalo. Ave palmípe-

da. — F: Atribuye, imputa. Preposición, Símbolo químico de la

plata. — G: Consonante. Substancia resinosa de color pardo ama-

rillento. Cada una de las partes en que se bifurca el tallo prin-

cipal de las plantas. — H: Súbanos la bandera. Ente, naturale-

za. — I: Acróbata que trabaja en la cuerda o el alambre. — J:

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

ya. Arico. — 4: Os. N. Retar. — 5: Mata. Adoro. — 6: Asirá. Sas.—

7: Tésalos. So. — 8: Inane. Ame. — 9: Con. Tálale. — 10: Osára-

Tisana: - D: Imanaran. R. - E: Ga. Aleta. - F: Isara. O. As. -

G: N. Red. Sale. — H: Obitos. Mal. — I: Secáraselo. — J: Oloro-

HORIZONTALES. - 1: Caliginoso. - 2: Edemas. Bel. - 3: Ro-

VERTICALES: - A: Ceromático. - B: Adosásenos. - C: Ley.

Tramposo, embustero. Terminación propia del aumentativo.

VERTICALES. - A: Miramiento, finura, amabilidad. - B: Uti-

Tranquilizaron, calmaron.

## COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

- (3054) IMPORTANTE EMPRESA del ramo del transporte precisa secretaria. Con conocimientos de francés y contabilinir., Interesadas dirigirse ar Tel 23 02 11. Srta Encarna Ref INEM-CS 26 336-1
- (3190) HAGA DIRECCIONES MA-NO máquina, buena remuneración. Apartado 256 Attea (Alicante).
- (3197) TRABAJE MONTANDO CUA-DROS casa, Decorhagar, Aureliano San Román, 5. Oviedo.
- (3209) SE BUSCA REPRESENTAN-TES a comisión para Castellón y provincia, para comercios en general. Ambos sexos. Residir en Castellón Onda, Nules, Vall de Uxó, Villarreal, Burriana, Segorbe, Benicarió y Vinaroz, Llamar hoy a Pumgris. Teléfono 965-73 10 72. Benisa (Alicante), Ref. Sr. Granell. Ref. CS-0247.
- (3220) SE OFRECE JEFE almacên con experiencia, Luis Grau, calle Herrero 51-4.º dchu.
- (3219) NECESITO CHICA SERVICIO interna, Tel. 23 13 00.
- (3221) SE NECESITA CALEFAC-TOR oficial 1.5. Interesados dirigirse a Joaquin Costa. 65. Castellón, Sr. Pérez sueldo a convenir, servicio miltar cumplido, carnet de conducir. Ref. INEM CS-26832-1.
- (3225) SE NECESITA SRA, responsable de 8 mañana a 8 tarde. Sepa cocina, Razón: Dama Publicidad, Asensi, 6. Castellón.
- (Grao), propio para restau- (3230) SE NECESITA EMPLEADA de hogar, de 9 a 18 horas. Con Informes, Llamar telefono 22 73 48, de 10 a 12.
  - (3232) SECRETARIA SE NECE-SITA con dominio completo de francés y/o inglés hablado y escrito, Dispuesta a viajar al extranjero unas cuatro veces al año. Experiencia en exportación, Telefonear urgente at 22 25 50 Sr. Nebot. Castellón, Ref. INEM. CS 26902-1.
  - NECESITO EMPLEADA DE
  - hogar. Tel. 22 61 38. (3237) NECESITO MUJER SERVI-CIO con referencias Teléfono 22 37 14.

- AUTOMOVILES DOC + OR CLARA, 17, vende todos modelos Seat procedentes cambios.
- AUTOLICA, CONCESIONA-RIO Provincial TALBOT. Verdaderas ocasiones. Certificado garantía tábrica ámbito nacional. Pérez Galdós, 9 (junto taquillas Plaza de Toros). Tel. 21 64 53 Castellón.
- AUTOLICA CONCESIONA-RIO provincial MERCEDES BENZ. Grandes ocasiones furgonetas DKW, Mercedes-Benz, Ebro, Sava, Citroen, Siata, reparadas, Grandes condiciones de pago. Ctra. Valencia-Barceiona kilómetro 67,400 (altura cuarieles) Tel. 21 13 22. Castellón.
- (2233) AUTOMOVILES OCASION garantizados. El modelo y marca que le gusta y las facilidades que precisa. Ta lleres Escuder, Plaza Padre Jofre, 18. Tel. 21 44 17.
- (3216) PARTICULAR VENDE SAVA furgón grande inmejorables condiciones. Tel. 20 15 34 y 21 92 89.

PERFIL DE LOS CANDIDATOS:

(3222) VENDO SIMCA 1.000-G, L. buen estado 77.000 Km. baratisimo. Tel. 22 73 67.

## MOTOCICLETAS

- MONTESINOS CONCESIO NARIO de Ducati, Guzzi Lambretta, Honda, Yamaha Ossa, Kawasaki, Warnell Lem-Minarelli, Mecatecno Vende, garantiza, da servi clo post-venta y facilidades Piaza General Sanjurjo, 20
- dad. Condiciones a conve- (2158) DE CARRETERA, BENELLI Laverda, Morini; tria! y cros: Fantic, todoterreno: Fantic velomotores, Fantic y Bene-III. infantiles: Merlin, equipos trial y cros. Amplias facilidades. Motos Quintana Ribelles Comin. 3 Teléfond 21 69 23

- (1782) PARVULARIO ANA. NIÑOS desde los tres meses. Información y matrícula durante las horas de clase. Gran Via primer entrador. To.. 216719.
- (3120) CURSOS PROGRAMA CION DE ordenadores Ciases teórico-prácticas IAC Ceramista Godofredo Buenosaires (esquina Avda, Casalduch) Telefono 23 00 90.
- (3229) CLASES EGB, BUP, COU, Magisterio, universitarios. Tels. 23 77 74-23 31 70.

## ORTOPEDIAS

PIERNAS ORTOPED CAS COLLARINES cervicales, carros para inválidos zapatos ortopédicos y normas especiales u mealda Ortopedia D. E. A. O., No. worra 84 Tel. 21 29 88

## BRICOLAGE

(2763) MADERAS A MEDIDA: estanterías, muebles disaño, manualidades. Bernilux, Sagasta, 25.

## TRASPASOS

- (3081) SE TRASPASA BAR alquilei no excede de 5.000. Alcocebre 63. Grao, a partir 6,30 tarde.
- (3211) SE TRASPASA BAR «Quijote» frente Instituto Femenino Poligono Rafalafena.
- (3227) TRASPASO AUTOSERVICIO ALIMENTACION Avda, Casalduch, 22, local apto para cualquier actividad.
- (3228) SE TRASPASA BAR «Las Palmeras». Capuchinos 24.

## **COMPRAS**

- (3200) MERIDIANO. COMPRA ORO, Monedas, Alhajas y Papeletas Monte de Piedad, Pagamos su justo precio. Calle Asensi, núm. 4. Entresuelo. Martes y viernes sólo por las mañanas.
- (3203) COMPRO ORO, MONEDAS. alhajas, papeletas Monte Piedad. Alvaro paga mejor que nadie. Diariamente. San Pascual, 64, Villarreal.

A 8 kilómetros de Castellón vendo parcelas desde 150.000 pesetas con dos años de facilidades. Teléfono 23 22 34 desde las 8 a las 10 tarde, festivos Carretera Alcora Km. 13, Hm. 3.

## BANCO PASTOR

Noveno en el ranking de los Bancos Comerciales en España NECESITA Para su nueva Sucursal en Castellón

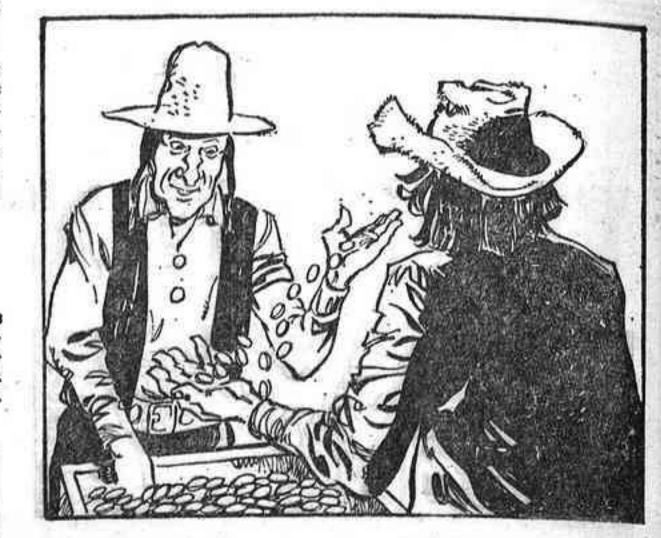
PROMOTORES COMERCIALES CARACTERISTICAS DEL PUESTO DE TRABAJO:

- Captación de clientes en todos los sectores. - Promoción de los servicios del Banco en la zona. - Desarrollo de su labor en estrecha colaboración con el equipo directivo del Banco en la plaza.
- Experiencia en relaciones comerciales, preferentemente en el Sector de Servicios. - Conocimiento amplio de Castellón y su zona.
- Facilidad de relación a todos los niveles. OFRECEMOS: Integración en la plantilla del Banco.
- Sueldo a convenir en función de conocimientos y experlencia. - Formación a cargo del Banco.
- Reserva absoluta a colocados. Las personas interesadas podrán concertar entrevista personal llamando previamente a los teléfonos 23 25 11 ó 23 25 00, o por escrito al Banco Pastor. Pl. de la Paz, núm. 2. Castellón, en ambas casos a la atención del director.

Ref. OFICINA EMPLEO N.º INEM (OS-26.791-1)

## LAS AVENTURAS DE TOM SAWYER (de MARK.TWAIN)

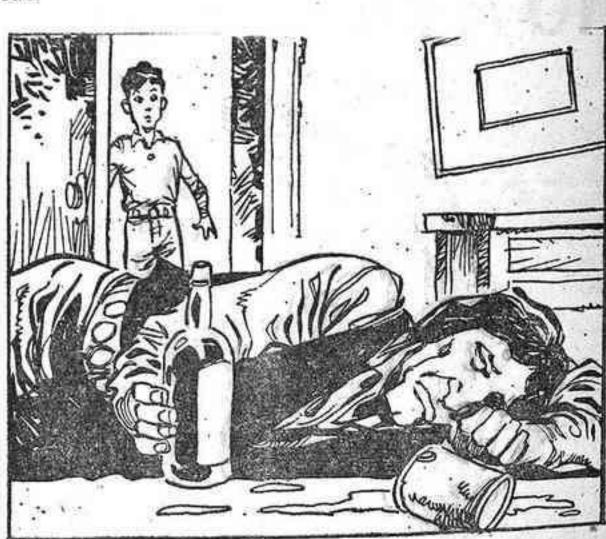
RESUMEN: Tom Sawyer, en delicada situación por ser testigo del asesinato del doctor Robinson, se fugó a la isla Jackson en compañía de Huckle y Joe Harper. Regresó con éstos al pueblo en olor de multitudes, y siguió tontegado sin éxito con Becky Thatcher. El juicio contra Muff Potter tenía un veredicto previsible, pero Tom reaccionó a tiempo.



28. — El mestizo y su compinche venían a buscar el botín acumulado por un tal Murrell y sus forajidos, antes de huir hacia el Sur. Bajo una de las tablas del suelo, dieron con su objetivo: una caja de latón herrumbrosa, llena de miles de dólares en monedas de oro. «¡Dinero, dinero!» gritaron los rufianes con entusiasmo, mientras arrojaban monedas al aire. En esto, Joe reparó en los útiles traídos por Tom y Huckle: dos palas y un plco. Inquieto, refunfuñó: «¿Quién podrá haber dejado aquí estas herramientas?». Desenvainando un enorme cuchillo de caza, miró en derredor y comenzó a subir por las escaleras.



29. — Paralizados de horror, Tom y Huckle se ovillaron aún más en sus escondites, esforzándose por no gritar. Joe el Indio tanteaba cada nuevo escalón cuidadosamente, con la vista clavada en el piso superior. De pronto, la escalera cedió y el mestizo cayó envuelto en un caos de tablones podridos. Le costó recuperarse del porrazo y, cuando lo hizo, dejó de lado sus sospechas, cogió la caja milagrosamente hallada, y se alejó con su compadre ladera abajo. El tremendo susto recibido no impidió a Tom comentar: «¡Sabia que esta casa guardaba un tesoro, Huckle!». «¡Si nos pudiéramos hacer con esa caja!» —respondió el



30. — Por algo que oyeron al mestizo durante su escrutinio del tesoro, Tom sospechó que éste y su compañero podían ocultarse en una de las dos posadas de San Petersburgo, a la espera del vapor que descendía por el río hacia el Sur, y emprendió un detenido rastreo. Al abrir casualmente la puerta de un cuarto alquilado, se dio de manos a boca con el cuerpo de Joe el Indio; caído en el suelo con una botella de whisky en la diestra y un cazo de barro cocido en la otra mano, dormía el asesino su borrachera. Dando un violento respingo, Tom huyó como alma que lleva el diablo, sin que el otro se rebullese.

(Continuará) Adaptación: Juan Ignacio HERRERA Dibujos: Adolfo BUYLLA

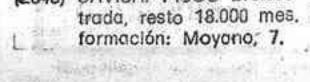
## Mediterraneo

ANO XLIV N.º 13,210 Edita: M. C. S. E. Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29 Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60 Director: LUIS HERRERO

Reductor Jefe: FRANCISCO PASCUAL MAS Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN Depósito Legal CS 6 1953 Oficina



de Justificación de la Difusión



### (c) Ministerio de Cultura 2007

## AGENDA DEL DIA

## Jueves, 5 de febrero

El Sol, en Castellón, sale a las 8'05 y se pone a las 18'22 Luna en cuarto creciente el día 11

#### SANTOS DEL DIA

Ss. Agueda vg.; Pedro Bautieta, Martín de la Asconsión, O.F.M. Gonzalo García; Isidoro, mrs.; Avito, Ingenuino, Albuino, obs.; Agripino, Agricola, ofs.; Alicia (Adelaida, Adela) abadesas, Felicia, niña mártir.

#### SANTOS DE MAÑANA

Ss. Pablo Miki y compañeros protomártires de Japón; Saturnino, Teófilo, Revocata, Antoniano, mrs.; Guarino, canal.; Amando, Silvano, Veldarto (Gastón), obs.; Amando, Dorotea, Gelasio, confesores.

FUNERARIA «PELLICER Hnos.» Tel. 216825
Traslados España y Extranjero & C/. Alloza, 111 + CASTELLON DE LA PLANA

FEBRERO, 5

24 HORAS CALDUCH, Plaza Independencia, 8. DE 8 TARDE A 10 NOCHE LLOPIS, Sarratella, 1. (Plaza Alférez Provisional).

EN EL GRAO ROCA, Avda, del Puerto, 142

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

982

MADERAS CLEMENTE, S. L.

Ctra. Onda, 101 - Tel. 52 08 00 VILLARREAL\* NAVARRA, 1 = Tel. 21 59 45

19'54 Unidad eléctrica, hasta

CASTELLON - VALENCIA

(Salidas)

6'23 Unidad eléctrica:

7'33 Unidad eléctrica.

8'14 Unidad eléctrica.

11'15 Unidad eléctrica.

14'20 Unidad eléctrica.

16'49 Unidad eléctrica.

7'14 Semidirecto.

16'05 Semidirecto.

18'30 Semidirecto.

### HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO

HACIA VALENCIA

1'40 Expreso sigue a Almeria - Jaén.

4'06 Expreso. 10'10 Electrotrén. Sigue a

Sevilla.

10'55 Intercity, sigue a Madrid:

12'54 Unidad rápida. 15'09 Talgo, sigue a Murcia.

19'13 Expreso, sigue a Mála-

20'44 Unidad rápida.

22'31 Expreso, sigue a Sevi-

23'31 Expreso, sigue a Gra-

nada.

## HACIA BARCELONA

1'10 Expreso a Cerbere. 2'28 Expreso.

7'11 Expreso. 7'34 Expreso.

9'00 Unidad eléctrica: 9'46 Expreso.

10'33 Unidad rápida.

13'30 Talgo, sique a Cerbere.

16'50 Electrotrén. Viene de Sevilla.

20'55 Unidad eléctrica. VALENCIA - CASTELLON

18'57 Unidad rápida.

Tortosa.

DE CERCANIAS

## (Llegadas)

8'58 Unidad eléctrica.

10'01 Semidirecto. 12'34 Unidad eléctrica.

14'36 Unidad eléctrica.

16'41 Unidad eléctrica. 18'18 Semidirecto.

19'54 Unidad eléctrica. 21'12 Unidad eléctrica.

21'40 Semidirecto.

22'18 Intercity, de Madrid.

23'13 Unidad eléctrica:

FUNERARIA «LA MAGDALENA» Teléf. 220197

## PARADAS DE TAXIS

TELEFONO

AVDA. REY D: JAIME (CORREOS) ... ... 21 38 16 AVDA. REY D. JAIME (CLAVE) ... ... 21 39 00 AVDA. REY D. JAIME (TELEFONOS) ... 21 37 02 PLAZA SANTA CLARA ... ... ... ... 22 20 46 GRAO - AVDA. PUERTO ... ... ... 22 20 48 GENERAL SANJURJO ... ... 77 ... 21 37 03 GENERAL ARANDA ... ... 107 107 107 ... 22 20 56 ESTACION RENFE ... ... ... 21 38 14

SERVICIO NOCTURNO DE GUARDIA ... 21 38 14

## TELEFONOS PARA CASOS DE URGENCIA

THE SECRETARIAN AND STATE OF THE PROPERTY OF T			
POLICIA	*** ***	22 05 00	
GUARDIA CIVIL		22 46 00	
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accid	lentes)	22 11 00	
	HHECONOMIC.	22 13 65	
GUARDIA CIVIL (Tráfico)		22 70 81	
		23 30 13	
POLICIA MUNICIPAL		22 40 00	
BOMBEROS	3 · · · · ·	22 10 80	
HOSPITAL		21 05 22	
RESIDENCIA S. S		21 10 00	
SER. MEDICO URGENCIAS S. S		21 12 53	
CASA SOCORRO		21 19 04	
CRUZ ROJA		22 48 50	
COCHES PATRULLA POLICIA		0 91 21 11 76	
OXIGENOTERAPIA		21 40 41	
THOUND TERAPIA	*** ***		

A causa de las obras del paso subterráneo

## La actividad comercial, prácticamente paralizada

- Los comerciantes e industriales de la zona, preocupados por la pérdida de clientela.
- Mañana, manifestación de protesta convocada por la Asociación de Vecinos "San José".

Tanto tiempo esperando el comienzo de las obras de construcción del paso subterráneo de la carretera de Alcora y, cuando éstas, llegan vienen acompañadas de tantas molestias que un amplio sector de comerciantes con almacenes, tiendas y talleres instalados en la zona están hoy indignados y preocupados; sobre todo esto último, porque las repercusiones económicas de signo negativo se están haciendo notar. Por otra parte, el paso a distinto nivel es también tema de actualidad porque mañana se celebrará una manifestación convocada por varias entidades ciudadanas, que desconfían de que el proyecto esté realmente adjudicado a Fe-



templados por todos con ilusión y esperanza, pero que sin embargo se cuestionan por toda una serie de consideraciones que del modo más sencillo y oben esta información.

## Perjuicios comerciales

No es que la Avenida Doctor Clará, en el tramo comprendido desde el cruce de la calle República Argentina hasta el paso a nivel, sea una vía de gran actividad comercial. Sin embargo,

PREMIO CAPLA CERTAMEN INFANTIL DE DIBUJO

> El plazo de admisión finalizará el 14 de febrero

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON

Todo esto configura una situa- en la zona en la que ahora se ción rara en torno a unos tra- está trabajando se centran subajos que tendrían que ser con- ficientes locales como para que las molestias que se registran tengan una Importancia acusada. Por otro lado, las empresas situadas entre la vía férrea y la carretera nacional asisten a lo jetivo vamos a tratar de recoger que sucede en estos momentos y ven con ansiedad el día en que también quede cerrado al tráfico aquel tramo.

El problema tiene su origen en el clerre de varias calles que confluyen a la avenida Doctor Clará, entre República Argentina y el paso a nivel, que es el tramo en el que se han iniciado los trabalos. Este olerre, con un sólo acceso provisional reservado para urgencias del Hospital Provincial y abastecimiento di tos establecimientos comerciales, ha provocado, según los afectados, la caída en picado de las ventas, hasta el punto de en determinados casos no se

temporal de negocio. Fuimos testigos de como, el mismo día que empezaban los trabajos, ya algunos empresarios de la zona exponían en las oficinas desde las que se dirigen las obras todos estos probiemas. Los técnicos aseguraban entonces y siguen asegurando ahora que las molestias serian minimas. Sin embargo...

## Pérdidas económicas

La realidad nos demuestra que los perjuicios económicos ya se están produciendo y, en algunos casos, quizá de modo innecesario, porque con buena voluntad podría buscarse alguna solución.

El encargado de un almacén de hierros y productos para talleres, de la firma Dols, nos Invita a pasar al interior del local, que se encuentra casi vacio:

-Hace unos días esto estaba lleno de compradores y vehículos que descargaban mercancía. Nuestro almacén desarrolla una gran actividad. Sin embargo, aquí nos ve usted: el local

cortaron las calles. —Después sigue explicándo--Aquí viene mucha gente

brazos desde que empezaron las

obras del paso subterráneo y se

procedente de los pueblos de la provincia, que logicamente acudían a nuestro almacén con sus vehículos para cargar los materiales, normalmente bastante pesados. Ahora, como hay tantos problemas para entrar a lo que tiene que ser «zona de obras» -y digo lo de «que tiene que ser» porque en realidad y como puede apreciarse se trabaja más bien poco y lejos de nuestro establecimiento, que está pegado a la vía muchos clientes se dirigen a otros proveedores.

—¿Soluciones? -Hombre, todos comprendemos que una obra como la del paso subterráneo tiene que causar unos ciertos problemas al vecindario de la zona, entre el que nos incluimos nosotros. Pero de eso a que lleguen a paralizar prácticamente un negocio media un abismo. Tal como están las cosas más de uno piensa en cerrar las puertas, porque para lo que se vende... Lo lógico sería instrumentar un sistema algo más flexible y, con la ayuda, quizá, de la Policía Municipal y personal de la empresa contratista, ver el modo de que el tráfico que generan las actividades comerciales sólo tuviera que quedar interrumpido en el momento necesario, pero no de modo sistemático.

Lo que también nos ha molestado a todos es que, el pasado lunes, para hacer el mercado semanal, sí que se permitió el paso de los vendedores, que ocuparon toda la calle cerrada por las obras para estacionar en ella sus vehículos Claro, como eso le conviene al Ayuntamiento porque cobra sus tasas...

-En el supermercado Ecocas-4 hablamos con el encargado, Alejandro Gomis. Prescindimos de los comentarios generales que nos hizo el señor Gomis, porque sería insistir en lo que ya hemos apuntado antes. Respecto a su visión del problema,

-Las ventas han bajado en picado desde que se cerraron estas calles. Y es natural. El ama de casa que viene con su cesta para hacer la compra diarla slave acudiendo a nuestro establecimiento, porque, aunque tiene que sufrir alguna molestia, no son muchas en realidad. Pero lo que fallan son los clientes que venían en su automóvil y que normalmente solían hacer las compras más fuertes, porque cargan para toda una semana o al menos para varios días. Estos, como no pueden pasar, se han retraldo.

-¿Problemas para los repartidores que acuden a abastecerles a ustedes?

-Alguna molestia están sudesprecia la posibilidad de cierre friendo, pero en realidad se les permite el acceso y van efectuando el reparto más o menos normalmente. El problema gordo es para el cliente particular que viene en vehículo, porque se encuentra las calles cerradas y tiene que aparcar tan lejos que no le compensa el esfuerzo de trasladar hasta el coche una compra voluminosa.

-Preocupación en talleres Fervi, cuyo propietario, Francisco Claramonte, nos muestra también el aspecto desolado del Interior del local.

-Hace unos días puede decirse que no dábamos abasto a todo el trabajo que nos llegaba. Sin embargo, vean ustedes. El taller está vacío. Desde el jueves hasta hoy hemos trabajado unas seis horas.

Antes, por ejemplo, raro era el día que no venía uno de los taxistas que tienen su punto de aparcamiento frente a la estación de RENFE, que eran clientes habituales. Pero claro, ¿cómo van a llegar hasta el taller?, si todas las calles están cortadas. Algo tendrán que hacer los responsables de la situación, vacío y nosotros cruzados de porque así no podemos seguir.

-Mientras hablamos con el señor Claramonte llega un cliente habitual de este taller, con su problema «a cuestas». Se dirige so por la del barrio San José, al propietario y le pregunta por que es al que pertenece esta dónde puede llegar hasta la ca- zona, han convocado para masa, porque no le dejan pasar a ñana una manifestación de procausa de las obras. Era, por si testa, que saldrá a las ocho y hacía falta, la más clara demos- media de la tarde desde el Patración de que el problema que seo de Morella. presentamos es real.

Vamos directos a la ruina como

esto se prolongue mucho.

-La rápida encuesta por la

El problema es que sólo hay un paso, a través del acceso por la calle República Argentina y la mayor parte del dia no puedes pasar ni por alli. Haria falta car que el tramo está cerrado, sino para preguntar a cada conductor si es que va a alguna 140 millones de pesetas que va podemos atender a nuestros clientes lo mejor será cerrar las vido a mantener la convocatoria

## Paso de peatones

Ayuntamiento, la empresa y

Tampoco parece haller quedado solucionado a satisfacción del público el paso para los peatones. Cruzar la via férrea es ahora un problema mucho mayor. Especialmente cuando se trata de mujeres con cochecitos de niños, tal como muestra la fotografía obtenida por Heredio, que es más elocuente que cuanto nosotros podamos decir.

Mañana, manifestación Mientras las obras siguen, pero no parece que a muy buen ritmo ya que todavía no ha-comenzado a excavarse el subterráneo, las asociaciones de vecinos, encabezadas en este ca-

¿Una manifestación cuando ya calle doctor Clará nos lleva has- han empezado los trabajos? Pata un taller de marmolistas, don- rece un contrasentido, pero tiede hablamos con Reinaldo Sa- ne su justificación. A lo mejor equivocada, pero justificación al -Hace unos dias que no en- fin y al cabo, al menos mientra nadie. Como si los clientes tras no se demuestre lo contrase hubieran esfumado de pron- rio.

Las asociaciones de vecinos temen que las obras actuales no sean más que una maniobra para calmar los ánimos, y han pedido a las autoridades la gaun guardia, pero no para indi- rantia de que el reformado del proyecto primitivo esté adjudicado por los aproximadamente gestión o compra y, en este ca- a costar. Este es un tema que so, dejarlos pasar. Porque si no todavia no ha sido aclarado suficientemente, y que les ha mopuertas y ponernos en el paro. a pesar de los trabajos que es-Este no es sólo nuestro proble- tán en marcha. Las promesas ma. Es un problema que el incumplidos en otro tiempo son un fantasma que ahora mismo quien sea, tienen abligación de condiciona la actitud de los disolucionar. Que para eso están. rigentes del movimiento ciuda-

> A la convocatoria de manifestación hecha por la Asociación de Vecinos San José Obrero se han sumado otras dos asociaciones -«Els Mestrets» y Son Miguel- así como el PCPV. De cualquer forma, si se les demuestra que la adjudicación del reformado es ya oficial, todavia podría desconvocarse.

> > JUAN ENRIQUE MAS

(Fotos: HEREDIO)

## Ayuntamiento de Castellón de la Plana

## ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de PROYECTO BASICO Y DE EJECUCION DE URBANI-ZACION DE LA PLAZA MALLORCA, bajo el tipo de 2.174.760'pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones econômico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por D. Santiago Gil Vidal.

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes. Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su ad-

judicación y el plazo de ejecución será de tres meses.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acompañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

cionados.

EL ALCALDE, Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

Don ...., mayor de edad, vecino de ....., con domicilio en la calle ...... número ......, provisto de Documento Nacional de Identidad núm, ....., expedido en ....., con fecha ....., enterado del Proyecto y Pliegos de Condiciones que han de regir en la contratación de las obras de ..... se compromete a realizar las mismas por la cantidad de pesetas (se expresará la cantidad en letra), con estricta sujección a los documentos antes men-

(Fecha y firma del proponente)

que solamente tienen un lazo en

común, el de est sus mujeres

sus realizadoras. En esta oportu-nidad se intenta ofrecer al pú-blico castellonense la posibili-

dad de contemplar un amplio re-

pertorio de las actuales tenden-

cias del arte, del que son auto-

ras las principales especialistas

en cada una de las técnicas:

Angelina Alós, Amparo Dals, Pl.

lar Dols, Maria Luisa Magraner,

Mercedes Gómez de Pablos, Po-

Jin Laporta, Hortensia Núñez La-

## HOY SON NOTICIA...

MARIA LUISA NAVARRO, ginecóloga, pronunciará una charla sobre embarazo y panto, hoy a las tres y cuarto de la tarde en el satón de actos del Instituto Social de la Marina, en el curso del clolo sobre promoción social de la muz jer organizado por la Unidad de Fomento Social del citado organismo.

VICENTE MURIACH JU-LIAN, médico, pronunciará una charla clentifica en el salón de actos del Calegio Oficial de Médicos, hoy a las siete y media de la tarde, disertando sobre el tema «Prostaglandinas».

JOAN VIDAL, fotógrafo catalán, diplomodo en el Centro de Enseñanzas de la Imagen de Barcelona, expone una amplia colección de obras que llevan su sello personal en la Sala Imagen del Edificio Hucha La exposición permanecerá abjerta hasta el próximo día 13.

Joan Vidal ha realizado exposiciones en varias galerías españolas y franceeas. Actualmente trabaja como fotógrafo «freelance» para agendas nacionales e internacionales y colabora en diversas publicaciones:

JORDI SERRA Importirá un ourso de danza organizado por la Escala de l'Es-

El curso, que incluirá clases de ritmo, danza popular para niños y balles de mambo, cha-cha-cha, vals, tango y rock, se impartirá tos días 14 y 15 de este mes en el Albergue Argentina, de Benicasim.

## **CULTOS-CULTOS**

SANTA MARIA. — Hoy, mi-sas a las 8, 9, 11 de la mañana 8 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 6 y 9 de la mañana v las 8 de la tarde. SAN PEDRO. - Hoy, misa a las 7'30 de la tarde.

Hoy, misas a las 8, 9, 9'30 y 10 de la mañana. Tarde, misas à las 6'30 y 7'30.

NUESTRA SRA. DEL CAR-MEN. - Hoy, misa a las 8'30 de la mañana.

SAN JOSE OBRERO. - Hov. misas a las 11 de la mañana y a las 7 de la tarde.

SANTO TOMAS DE VILLA-NUEVA. - Hoy, misa a las 9'80 de la mañana y à las 7 de la tarde.

## INSTITUTO DE **BACHILLERATO**

«FRANCISCO TARREGA» VILLARREAL (Castellón)

Se convoca concurso de méritos para cubrir temporalmente plaza de profesor de Geografía e Historia

A los interesados se les comunicará en el centro los documentos que deberán entregar. Plazo de admisión de las solicitudes hasta el lunes día 9 de febrero. Villarreal 3 de febrero de 1981

LA DIRECTORA



(c) Ministerio de Cultura 2007

## PRESENTACION DEL 1 TORNEO CULTURAL "AREA-5"

## Participarán escolares de toda la provincia

En los locales del Centro Social del Ministerio de Cultura tu-Vo lugar ayer tarde una presentación a los diversos centros de enseñanza de la ciudad del I Torneo cultural «Area-5» que se va a celebrar a partir del día veintiuno del presente mes. El acto presidido por el director de la Caja Rural y Provincial de Castellón, Ramón Oñate, y el organizador del concurso, Antonio Hermoso, contó con la asistencia de numerosos profesores a los que se informó detalladamente de los fines y logros de Area-5, y a continuaclón se procedió a la captación de colegios y sorteo de los mis-

El 1 Torneo Cultural «Area-5»,

Gran Premio Cajas Rurales de Castellón, está claramente enmarcado dentro de los límites de la intelectual. La organización de dicha competición conselente de que en la actualidad existen pocas actividades culturales que permitan à los chicos sentirse héroes o protagonistas en un determinado momento ha creado este tipo de torneo al objeto de que los jóvenes puedan estudiar lugando. La existencia certera de un enorme desnivel entre pruebas de tipo deportivo y cultural conlleva a la marginación de muchos niños y niñas cuyas facultades físicas podrán no ser las mejores en el terreno deportivo, pero cuya capacidad intelectual es capaz de hacerlos sobresalir muy bien en el plano cultural.

La sociedad de noy no resulta cómoda ni fácil para nadie, y menos aún para pequeños cuyas edades oscilan entre

Congreso de UCD

Completando la Información

que les ofreciamos en nuestra

edición de ayer sobre la adscrip-

ción de los compromisarios de

UCD a las distintas ponencias

constituidas en el seno del Con-

greso Nacional del partido cen-

trista, debemos eeñalar que en

la comisión de política sanitaria

figuran el senador por Castellón

José Antonio González Monterro-

so, y el diputado provincial Vi-

Compromisarios

de A. P. al Congreso

Nacional

Bajo la presidencia de su titu-

lar, José Tovar Vicente, ha cele-

brado reunión, el Comité Ejecu-

tivo de Allanza Popular en Cas-

Entre los diversos temas que

configuraban el orden del día,

cabe destacar las Intervenciones

habidas con motivo del IV Con-

greso Nacional, a celebrar en

Madrid los próximos días 13, 14

A este Congreso asisten como

compromisarios por nuestra pro-

vincia: José Tovar Vicente, com-

promisario nato dada su condi-

ción de presidente provincial;

José María Monfort, vicepresi-

dente provincial y concejal por

Alianza Popular en el Ayunta-

miento de Castellón; Juan Arizo

Rivera, secretario provincial;

Juan Fellu Ribés, concejal del

Ayuntamiento de Burriana; María

Angeles Plaza Rivas, tesorera

provincial; Carmen Belenguer Tri-

lles, Emilio Pin Arboledas, Enri-

que Casado Pedraza, miembros

del Comité Ejecutivo Provincial;

Victor Campos Guinot y Amadeo

Aguilar Baldó, presidente y vice-

presidente provincial de Nuevas

y 15 del corriente mes.

cente Vilar Lambies.

los diez y los catorce años, es por ello que Area-5 se ha propuesto llenar sus ratos de ocio durante el curso con algo positivo que les estimule y les vaya formando sin apenas realizar esfuerzo. Puesto que se trata de una competición pensada para el alumno de EGB el torrieo sigue una línea paralela a la actual ley de educación, basando todo su montaje en la enseñanza activa o de investigación individual, o bien en

equipos de alumnos. Area-5, una organización malaqueña a nivel nacional, se presenta por primera vez en Castellón a modo de experiencia. En el concurso tomorán parte un total de dieciséis centros, tres lo serán de la ciudad y el resto de la provincia, con una cifra de veinticuatro estuclantes por centro divididos por cursos quinto, sexto, séptimo y octavo de EGB.

El torneo recuerda, en cierto modo, aquel programa televisivo de años atrás presentado por Daniel Vindel llamado «Cesta y Puntos» sólo que con algunas pequeñas diferencias: Las preguntas lógicamente serán de menos envergadura puesto que se trata de chavales más pequeños, el programa ahora radiado, será emitido después en diferido, y el sistema clasificatorio a seguir no responde a la eliminación directa de los participantes sino a la forma de llguilla: la clasificación se hará pues por niveles y colegios.

Uno de los principales obletivos perseguidos con todo ello es crear una buena imagen y Area-5 es optimista en cuanto

ACTIVIDADES POLITICAS

Generaciones de Alianza Popu-

Fueron revisadas, una vez

más, las enmiendas presentadas

a diversas ponencias, destacan-

do las adscripciones relativas a

las elguientes: Política: José To-

var Vicente; política regional y

municipal: José María Escuin

Monfort; educación y familia:

María Angeles Plaza y Carmen

Belenguer; agricultura y alimen-

tación: Juan Arizo Rivera; medios

de comunicación social: Enrique

El Comité estudió toda la pro-

blemática derivada de la dimi-

sión del presidente Suárez, esti-

mando (doctrina general de Alian

za Popular), es llegado el mo-

mento de formación de un go-

blerno fuerte y responsable, que

se enfrente con valentia e inteli-

gencia, a tantos problemas cua-

les hoy, en todos los órdenes,

político, social y económico, inci-

den sobre España, y de los que

todos, en mayor o menor medi-

Comunicado del Partit

Carlista del País

Valencià

«Es va reunir a la Ciutat de

Valência l'Assemblea dei Partit

Carlista del País Valenciá I des-

prés d'estudiar els divers assunts

que figuraven en l'orde del dia,

acordá fer públic el següent co-

municat sobre el moment polític

lenoiá, conscient de la greu res-

ponsabilitat que en estos mo-

ments afecta a tots els espanyols

i de manera especial als par-

tits polítics, tant parlamentaris

com extraparlamentaris, fa pre-

sent la seua posició, que sinte-

a) Considerem antidemocrática

titza en els seŭents punts:

El Partit Carlista del País Va-

actual:

da, somos responsables.

Casado Pedraza.



duda en Castellón. Se realizará los sábados por la mañana, entre las once y las doce, en un local que reúna las condiciones necesarias y que todavía no ha sido determinado. Además de la participación de veinticuatro niños por colegio que serán obsequiados con magnificos premios, existen también premios adicionales a las mejores actuaciones, a las mejo-

res canciones etc... que preten-

la forma en que el señor Suárez

ha presentat la seua dimissió, ja

que entenem degué fer-hodavant

del Congrés dels Diputats que

fon qui el va investir com a Pre-

sident del Govern, donant ex-

plicació a la Cámara de les cau-

b) La crisi es veia vindre de

lluny, al ser el partit del señor

Suárez un conglomerat de co-

rrents polítiques i económiques

a les que sols unix el poder i

per tant molt frágil front a les

c) Davant la previsible solució

a la crisi, diem: que degut a la

manifesta divisió i tensions inter-

nes del partit fins ara en el po-

der, estimem inviable un nou

Considerant el vot popular ob-

tingut en les últimes eleccions,

és el nostre pareixer que en el

nou Govern deu estar represen-

Per últim el Partit Carlista del

País Valenciá fa una crida a tot

el poble per a que en estes ho-

res d'incertitut i crisi política,

recolze amb tota decisió les ins-

AVISO

Se pone en conocimiento

del público en general que el

Hostal Restaurante denomi-

nado «Mayla», sito en Ctra.

Nacional 340 Km. 43 de Cas-

tellón, que venía slendo re-

gentado por D. Angel Alon-

so Barona, en la actualidad

lo será por Dña. María Ro-

mero Herrero tomando el

nombre de «Moreno», lo que

se comunica para los efectos

oportunos.

titucions democrátiques».

tada l'esquerra parlamentária.

ses de la dimissió.

adversitats.

govern d'UCD.

den amenizar los cambios de

«No es necesario que acudan los niños más listos del colegio, eso no significa nada -afirmaba su organizador-Area-5 precisa agudeza de ingenio, el ser un niño despierto y ágil para en cuestión de diez segundos dar con la res-

> Amparo BALAGUER (Foto: HEREDIO)

## NECROLOGICA

## Ha muerto Ismael Llopis

El doctor Llopis, don Ismael Llopis, o simplemente el tío Ismael, (para tantos niños) ha muerto. Si, la noticia corrió ayer, como torrente desbocado, inundando todos los ambientes sociales de nuestra ciudad e incluso de pueblos aledaños, donde el malogrado doctor Llopis era estimado, apreciado y respeta-

Sólo contaba cuarenta y ocho años y tenía un ansia incontenible de vivir, de vivir esa vida que tanto amaba y por la que pasó prodigando afecto, simpatía, hombría de blen y sobre todo profesionalidad. Nunca, ni aun en los peores momentos (cuando él va tenía conciencia de lo dificultoso de su estado de salud) perdió su sonrisa y su buen humor, que le hicieron ganar tantos amigos, dentro y fuera de la medicina.

Su extraordinario humanismo le llevó en más de una ocasion a tomar la pluma y expresar sus vivencias por escrito. Buena prueba de ello es ese ensayo encantador titulado «El silencio y las gultarras» en el que Llopis, que se declaraba de la generación del «silencio» o de posguerra, analizaba con fina agudo sentido sensibilidad y orítico, las diferencias generacionales y sociales entre su época y la actual, sin otro afán que el de polemizar y marcar un hito en su etapa postrera de la

La clase médica de Castellón, plerde un gran profesional, inteligente, preparado, (terminó su carrera, siempre con becas, a los veintidos años) y tremendamente responsable con su obligación. Dios no quiso concederle hijos y todos los niños pa-cientes de Castellón lo fueron un poco suyos.

Los quería tanto que le dolía hacerles sufrir poniéndoles inyecciones. Cuando los veía chiquitines, los tocaba con unción casi reverencialmente, como si temiera hacerles daño. Siempre tuvo para cada niño su mejor sonrisa, y para cada padre el ánimo alentado y la conflanza.

Castellón entero se honró con su amistad y él disfrutaba gozando de tantos amigos, haciendo de la amistad un tremendo culto, impetrado día a día con su cordial carácter y espíritu risue-

Su corazón grande, donde cabian todos, le ha ganado la última baza, en una partida final, que mereció ganar nuestro amigo, Dios no lo quiso así.

Descanse en paz.

## PANORAMA CULTURAL

Desigual actuación del cuarteto «Daniel» en la Filarmónica

vidades culturales trazado por la dirección del Museo Provincial, se inaugura hoy, a las 7 de la tarde, la exposición ablez muje. res artistas». La exposición re-cogo una variada muestra de tendencias, técnicas y estilos Tras el concierto de la orquesta de cámara polaca «Capella Arcis Varsoviensis» de la pasada semana en el Teatro Principal, la Sociedad Filarmónica presentó el lunes en Castellón al cuarteto israeli «Daniel», en el que hizo el número siete de los conciertos de la temporada.

De este grupo formado por Benzion Shamir, primer violin; Misha Furman, segundo violín; Itamar Shimon, viola, y Zvi Maschikowski, violoncello, podemos decir que es un verdadero cuarteto, no sólo por el número de sus componentes, sino por la lograda, compenetración de sus elementos. Su arte se funde armenioso en la tarea común dando como resultado una musicalidad sin gran énfasis expresivo, pero sin grisuras.

Con todo, la calidad artística del concierto, fue, desigual; se, puede decir, en líneas generales, que fue de menos a más.

El programa compuesto iniclalmente por la «Serenata Italiana», del austríaco Hugo Wolf; «Cuarteto en sí bemol mayor Op. 18, n.º 6, de Beethoven, y el «Cuarteto en la menor Op. 29, n.º 13», de Schubert, fue modlficado en el orden de interpretación de las obras y ampliado -con la excusa de que era corto-, con el cuarteto de Debussy -con lo que quedó excesivamente largo-.

La interpretación menos acertada fue, sin lugar a dudas, la del cuarteto beethoveniano con que se abrió el programa; obra gún de juventud, cuyo estilo revela todavía la influencia de Haydin y Mozart, pero muy rica en matices que no fueron suficientemente contrastados. Mejor y más acertados estuvieron en Schubert y convincentes, ya, en las obras finales de Wolf y Debussy-

Muchos aplausos del numeroso público asistente, aunque la cerrada y prolongada ovación no arrancó ningún «bis», quizá a causa de lo avanzado del horario, muy próximo a las diez de la noche.

Siguiendo con el plan de acti-

T. G. A. Diez mujeres artistas

deveze, Elena Paredes, Maria Iranzo y María Asunción Raven-Sociedad naturista Un grupo de personas interesadas en los principlos de allmentación sena y acercamiento a la naturaleza como base de una vida integral, han decidido fundar en nuestra ciudad una sociedad naturista-vegetariana, en la que se impartirán conocimientos e intercambiarán experiencias sobre temas como conoclmiento y defensa de la Naturaleza, cocina vegetariana, medicina natural y otras actividades

Hoy a las 8 de la tarde tendrá lugar la primera reunión de las personas interesadas en este tema. Se celebrará en el salón de actos del restaurante vegetariano de la calle Herrero, 78;

afines a ésta.

### Cursillo de educación vial

El Montepio de Chôferes de Castellón ha organizado un cursillo de educación vial para hijos de sus asociados en edades comprendidas entre los 8 y 12 años, así como para los equipos representativos de los colegios de Castellón que deseen participar. El cursillo contará con una parte teórica de señales de tráfico y Código-de-Circulación y otra práctica, sbre el circuito permanente del Paseo Ribalta.

Las inscripciones deben electuarse en la sede del Montepio de Conductores y Mecánicos, calle Navarra, 19.

## Actualidad laboral

Acuerdo en el convenio del azulejo

Aunque ya existe un acuerdo formal de base, hasta mañana viernes se parece probable que se apruebe por completo el texto articulado del convenio de trabajo para el sector de azulejos y pavimentos cerámicos, el más importante de la provincla por el número de trabajadores y empresas afectadas.

El convenio se firmará entre una representación de las centrales sindicales UGT, CC.OO, y USO y la de los empresarios de! sector que ha participado en las negociaciones. En este momento y según nuestras noticias están pactados, entre otros extremos, todo lo relativo al aumento de los salarios, que en líneas generales subirán por encima del 14'5 por ciento, aunque existen porcentajes variables según conceptos que modifican algunos niveles retributivos concretos. Lo único que falta por determinar se refiere a cuestiones relacionadas con la acción sindical.

La Asociación de Fabricantes de Azulejos y Pavimentos Cerámicos celebrará esta tarde su asamblea anual, en la que, además de otras cuestiones de carácter empresarial y asociativo, se Informará también del convenio colectivo del sector.

#### Aprobada la gestión de la Ejecutiva de UGT

Se reunió en los locales dela Unión Provincial de la Unión General de Trabajadores el Comité Provincial con el objeto de debatir y aprobar, en su caso, la gestión de la Comisión Elecutiva. Dicha gestion abarca desde el último Comité, previo a las recientes elecciones sindicales:

Tras valorar la organización y estrategia de las elecciones se llegó al análisis del número de delegados elegidos de las distintas centrales, así como estudiar la distribución territorial y sectorial del avance conseguido por UGT y que alcanza el 36'30%, afirmándose como la primera fuerza sindical de la provincia.

Se pormenorizaron los problemas laborales de la provincia en el último semestre y los perspectivas para el 81, centrándoseen los expedientes de crisis y la pérdida de puestos de trabajo, así como los actos de conolliación por diversos problemas. que ascendieron a más de 6.000; El incremento del paro, estable: oldo en 3.000 respecto del 79, no parece que vaya a disminuir en el 81. Por sectores, son el

textil y construcción los más afectados.

Por último, la gestión recogió

la situación de la negociación colectiva y el actual momento de los convenios en Cerámico, Textil, Comercio, FOCSA y Ase-

### Asamblea de CC. 00. en Villarreal

En los locales de la AISS de Villarreal se celebró una asamblea comproal de delegados sindicales de CC.OO., que tuvo una asistencia mayoritaria de los 242 delegados elegidos en las can-didaturas de CC.OO; en las recientes elecciones sindicales,

En primer lugar se hizo un balance del proceso y resultados de las elecciones sindicales, e oual se valorá de forma positiva para el sindicalismo que caracteriza a CC.OO., ya que los resultados de las mismas a nivel de esta comarca supone un claro avance de CC.OO., pasando do 164 delegados en el año 1978 a 242 en el año 1980, resaltando -dice un comunicado- un claro avance en el sector azulejero, metal y duplicando el número de delegados en pueblos como Nules y Vall de

Posteriormente se discusión a cerca de la situación organizativa del sindicato, valorándose la importancia de relanzar, en momentos de crisis como los que estamos atravesando, la organización de la clase obrera en sus sindicatos de clase, y en especial potenclar los Comités de Empresa como órganos unitarios de los trabajadores y las Secciones Sindicales de Empresa, reconocidas en diferentes convenios, como ta base organizativa del sindi-

El tercer tema debatido en il asamblea giró en torno a la oreación en la Unión Comarcal de una Escuela de Formación Sindical permanente. El objetivo de esta escuela es llevar de una serie de contenidos, tanto jurídicos-sindicales como sociales, a los delegados de personal, cuadros y afiliados. Después de la exposición del pra-grama de esta Escuela por parte de secretariado comarcal, la asamblea entró en un debate saliendo a relucir una voluntad por parte de los delegados a capacitarse en toda esta seria

de contenidos. «Per último el Secretario de la Unión Comarcal agradeció a tados los hombres y mujeres que se presentaron en las candidaturas de CO.OO, así como a todos los afiliadas y trabajadores en general que vieron en CC.OO, su alternativa en estas elecciones sindi aless, concluye diciendo el comunicado,

## Dr. Don Ismael Llopis Seguer

MEDICO PEDIATRA

FALLECIO EL DIA 2 DEL PRESENTE MES

El Colegio Oficial de Médicos de nuestra provincia comunica esta sensible pérdida rogando una plegaria por el eterno descanso de su alma.

Castellón, 5 de febrero de 1981

profesional para trabajadores que perciben seguro de paro.

Con los cursos se trata de cubrir un objetivo doble: en primer término, perfeccionar a estos

trabajadores desde el punto de

vista de la capacitación profe-

sional, preparándoles para ejer-

cer otro oficio distinto al suyo

tradicional, de forma que puedan

disponer de mejores oportunida-

des; y en segundo lugar, ejercer

un control más directo sobre

En los trece cursos a que nos

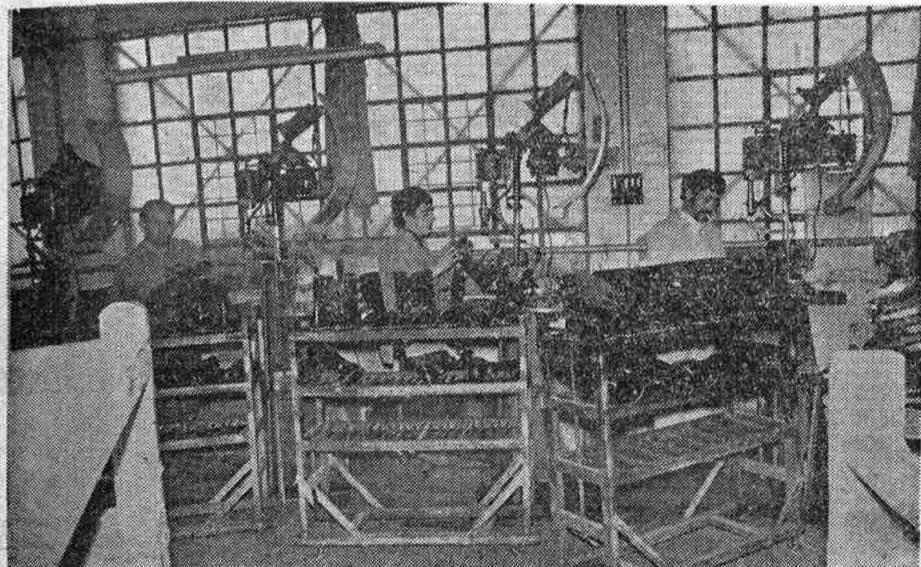
referimos fueron convocadas

trescientos cinco trabajadores,

324 ACTAS DE INFRACCION EN 1980

## FRAUDE AL SEGURO DE DESEMPLEO

- · Seis empresas denunciadas al Ministerio Fiscal
- Las sanciones propuestas importan 3.252.701 pesetas



Seis empresas de nuestra provincia fueron denunciadas al Ministerio Fiscal a lo largo del pasado ejercicio, como consecuencia de la labor de control de fraude en el seguro de desempleo llevado a cabo por la inspección de trabajo y el cuerpo de controladores de empleo.

La propia Delegación Provinalal de Trabajo nos ha facilitado los datos más significativo de esta campaña, tanto a nivel naolonal como provincial.

#### Consideraciones éticas

En primer término es necesario señalar que el fraude detectado en el conjunto del país ha sido mucho mayor que el que se ha apreciado en nuestra provincia. Concretamente un 3'48 por ciento para el primer caso y solo el 0'76 por ciento en el segundo, que es el que corresponde d Castellón.

Con todo lo más significativo te esta campaña quizá no haya sido medir y controlar en unos parametros concretos el alcance más o menos exacto del problema del fraude al seguro de desempleo, pues, con ser este aspecto muy importante, entendemos que todavía lo son más las consideraciones éticas.

Estas, que son claras y eviden-

tes, ponen de manifiesto como, incluso en una época de dificultades económicas crecientes, de paro cada vez mayor, en la que el número de trabajadores que no tienen siquiera el seguro de desempleo también ha ido en aumento, sigue habiendo personas y empresas que, con absoluto desprecio a las normas legales y también a la más mínima solidaridad, vuineran sistemáticamente esa norma básica para los que cobran el seguro del paro de no ejercer mientras tanto ningún trabajo por cuenta ajena.

Datos de la provincia

se refiere, durante 1980 fueron

controladas 1.821 empresas den-

tro de la campaña de lucha con-

tra el fraude al seguro de de-

sempleo. El colectivo de trabaja-

dores investigados fue de 11.432,

habiéndose levantado por los

servicios inspectores un total de

324 actas de infracción. Como

consecuencia de estas irregulari-

dades detectadas se propusie-

ron sanciones por importe de

3.252.701 pesetas. Como ya he-

mos señatado al comienzo de la

información, a lo largo del año

fueron denunciadas al Ministerio

Fiscal sels empresas, por si los

hechos expuestos en cada ex-

pediente pudieran ser constitu-

En este mismo marco de ac-

tuaciones, pero en otro orden de

ideas, cabe señalar así mismo

que durante el ejercicio pasado

fueron organizados en la provin-

cia trece cursos de formación

tivos de algún delito.

Por lo que a nuestra provincia

Hubo cuarenta y una bajas por inasistencia, lo que automáticamente provoca también el dejar de cobrar el seguro de desempleo. El porcentaje de bajas fue bastante alto: un 13'44 por cien-

#### Cifras nacionales

Comparativamente las cifras correspondientes at total nacional por los mismos conceptos que hemos apuntado antes ofrecen los siguientes resultados: 70.846 empresas controladas en todo el país, con un total de 982.023 trabajadores. Se levantaron 11.959 actas de infracción, proponiéndose por los servicios de control e inspección la imposición de sanciones por importe de más de 459 millones de pesetas. El fraude detectado representa el 3'48 por ciento.

En cuanto al número de empresas denunciadas al Ministerio Fiscal, fueron 51, cifra que no es muy alta, sobre todo si tenemos en cuenta que solo en Castellón se dieron 6 de estos casos. Es decir, en nuestra provincia el porcentaje de fraude detectado (un 0'76 por ciento) fue muy inferior a la media del país; pero sin embargo y desde un punto de vista proporcional debemos estar entre los primeros puestos de empresas denunciadas al Ministerio Fiscal.

JUAN ENRIQUE MAS

## Festes del carrer Sant Blai

## UNA TRADICION QUE UNE A TODAS LAS FAMILIAS DEL BARRIO

- Los festejos datan de 1917, cuando el santo fue proclamado tercer patrón de la ciudad -
- Se mantiene el tipismo del "ball perdut"

¡Uy! las fiestas del Carrer Sant Blai son antiquisimas... -nos decía su presidente desde hace cinco años, Josep Miguel Frances. Datan de 1917 cuando se procedió a bendecir la capilla del Ayuntamiento y a proclamar a Sant Blai como tercer patrón de la ciudad, después de San Cristóbal y San Roque. Por esa época Castellón se iba agrandando y se extendía justo hacia lo que hoy es la Sant Blai, a raíz de esto se le dedicó una calle al santo y empezaron a conmemorarse las flestas.

-¿Se han venido celebrando en el transcurso de los años sin ninguna interrupción?

«Pues quitando del período de guerra, sí. Han seguido desarrollándose normalmente, son las fiestas más antiguas de calle que

-Aunque tu no tuvieras ocasión de conocer las flestas de hace muchos años estás igualmente capacitado para contarnos cuanto han cambiado.

«Bueno, yo sé que por entonces era típico los baites en la calle que cerraban con carros, y también las cabalgatas. A fines del siglo pasado llevaban al santo en procesión desde la calle a las Capuchinas, puesto que todavía no se había construido la parroquia de la Trinidad, cuando lo lógico hubiera sido que lo llevaran a la catedral de Santa María ¿no?, pero mira, era una costumbre que se debió fijar desde el principio así. Respecto al camblo que hayan podido experimentar, la estructura apenas ha variado. Por la mañana tiene lugar una misa, con el tradicional sermón y por la noche el acto más característico: «la torná», consistente en trasladar la Imagen hasta la casa del nuevo clavario, estos son los dos aspectos princiaples o básicos de las flestas.

## «El Ball Perdut»

—En realidad de aquel sabor añejo ¿qué es lo que se sigue manteniendo?

«No ha desaparecido el «ball perduta, balle por excelencia de las fiestas de calle, tampoco «les Xiques del paners que llevan el

pan bendecido en la iglesia y lo reparten, la forma en que se visten es la misma... en camblo, ya

no se echan rollos como se ha-

cía en el antiguo rabal».

Las fiestas del Carrer Sant Blai duran dos días, siempre el sábado y el domingo siguientes a la celebración litúrgica, Existe un horno donde acuden las mujeres de la calle a cocei las pastas típicas que se denominan «les primes», a base de harina, aceite y azúcar. La calle entera participa de lleno en la festividad

«Es un ambiente muy famillar el que disfrutamos los vecinos, nos conocemos todos aparte, es algo que se ha ido transmitiendo de padres a hijos, existen pocas edificaciones nuevas por alrededor y las familias siguen siendo las mismas».

—¿Cuántas personas integráis la comisión?

«La comisión la Integramos cuatro personas, pero además contamos con una comisión infantil más numerosa que nos ayuda mucho. Nombramos a dos personas que hayan estado vinculadas con la flesta desde siempre, que hayan hecho lo posible porque fuera adelante y les nombramos Blaiers d'Honor a modo de agradecimiento.

## Vehículo de unión

-¿Y las fiestas de Sant Blal

hoy qué es lo que pretenden realmente?

«Se pretende conservar unas fiestas tradicionales mediante una serie de actos, teatro valenciano, recital de danzas típicas de las comarcas, cordá de cohetes, trencá de perols, carreras de sacos, etc., etc. y a la vez unir a todo el ambiente festero de la ciudad, animándoles a que acudan al actorde la misa y al de la exaltación. Recordarles que las flestas son algo muy nuestro, que las valoren como vehículo de unión y se les conceda la importancia dentro del panorama de fiestas castellonenses. La misa la celebra el obispo de la diócesis y contamos con la presencia de la reina de la Magdalena, la junta central, el cabildo dels Cavallers de la Conquesta y una representación muy numerosa de las gayatas.

Además de vosotros ¿qué otras calles celebran fiestas de este

«Antiguamente celebraban fiestas las calles del casco antiguo, dels dos rabals —tal y como decimos-: San Félix y la Trinidad, sólo perduran las de San Félix, junto con San Cristóbal y el Carrer de la Verge del Lledó».

Prepararlas les lleva más o menos tres meses. Salen por la calle y a base de loterías, rifas y aportaciones se van configurando las fiestas. Existe una cuota fija de seiscientas pesetas al año con la que contribuyen alrededor de cien casas a lo largo y ancho de la calle

«Además contamos con el respaldo económico del Ayuntamiento y de la gayata del sector 5 que se vuelca totalmente con nosotros. La gente de Castellón participa mucho, incluso los que ya no viven alli siguen colaborando, y gentes de la calle Navarra y San Vicente también. Nos alegra que de un tiempo a esta parte al revalorizarse se les haya tomado como fiestas modelo de lo popular, de lo que surge del pueblo.

AMPARO BALAGUER

(Foto: HEREDIO)

## ESCRIBEN LOS LECTORES

## Carta al general Michavila Pallarés

(Cuántas veces, mi general, tus paisanos y amigos de Aloora hemos querido cazarte al vuelo para testimoniarte nuestro afecto!. Pero, claro, fue imposible. ¿Cómo cazar a un buen plioto en un buen avión, aunque Bea desde Alcora?.

Por la altura de tu modestia, redoblada en cada ascenso, slempre conseguistes evitarlo. Y ahora que tus nuevas res-

ponsabilidades te obligan a pasar más tiempo en tierra, nos hemos aprovechado para hacerlo. Pero lo hemos tenido que hacer deprisa y corriendo, sin pre-

parativos y casi sin avisarte. Por sorpresa, aprovechando tu visita familiar.

«Pensat i fet», Federico.

Ya ya sabes que, en realidad «pensat i fet» es más bien aquello que, paradójicamente, se haoe sin pensar, sin meditar, sin planificar.

Por eso... ¡Cuántos buenos amigos tuyos y nuestros -somos todos los que estábamos, pero no estaban todos los que son- nos reprecharán, con razón, que no les hayamos advertido y cuántas cosas han quedado por hacer y por decirt.

iA cuantos amigos privamos, sin querer, que escucharan esas sentidas palabras que sobre fe, patria, unidad, espíritu de servicio, cumplimiento del deber, lealtad y afecto, nos dirigiste!.

¡A cuántos paisanos tuyos y nuestros privamos con nuestro atolondramiento que pudieran sentir la emoción renovada de las virtudes castronses!.

¡Qué lástima de lección magistral sobre la que se siente ai llegar a ser general, destinada a toda una brigada de amigos y escuchada tan sólo por dos pelotones!.

Cierto que queda la posibilidad de transmitirles tu afectuoso saludo, tu recuerdo (porque todos volvieron en tropel a tu corazón) y tu deseo de ser cada vez mejor, más humilde y más útil desde el puesto de servicio que se te encorgue, más espahol y más de Alcora y de su Cristo del Calvario, a quien tu-Wistes la hombria de atribuir el mérito de tu andoduro y la sol-

vaguarda en tu profesión no exenta de riegos. (A nosotros, sin embargo, nos vino a la memorla el refrán de «a Dios rogando y con el mazo dando» y aquello de que «la reputación de su espíritu y honor, la opinión de su conducta...»).

Queda también la posibilidad de hacerles saber que, a pesar de ser general, pedistes permiso a tu padre para hablar («el concepto de su buena crianza», seguro que los oficiales generales tampoco lo olvidan nunca) y que tus primeras palabras fueron para rememorar a tus compañeros muertos en acto de

Podremos habiarles también de la bondad que tuvo tu padre de hacernos la confidencia de sus sentimientos más intimos y de la satisfacción que siente no sólo -y quizás no tanto- por tener un hijo general, sino, especialmente, por los diez miembros de su familia, entre hijos y nietos (oportuno recuerdo), que están consagrados al servicio de la Patria.

Y del respetuoso y cariñoso -filial- orgullo que trataban de reprimir, por modestia, tus dos hijos varones.

Todo eso y muchas cosas más son las que tendremos la suerte, los que estuvimos, de contar a tu madre y a las nuestras, a tu esposa y a las nuestras, a tus otros hijos y a los nuestros, y a todos tus amigos de Alcora -tantos que no hubieran cabido-, al pedirles perdón por no haber planificado su presencia con nuestro «pensat

Sabemos que un general, planificador de oficio, sólo puede disculpar tanta improvisación si, a la vez, es valenciano como tú.

Por eso, aunque nos pongas un cero en planificación o en esa logística que no sabemos muy bien lo que es, pero que debe ser importante si andas metido en ella; aunque, en definitiva, no hayamos programado, sabemos que nos disculpas. Y estamos satisfechos, porque con nuestro «pensat i fet» hemos sido decididos, hemos aplicado la táctica de la sorpresa y hemos conseguido nuestro objetivo a corto plazo: cumplir con el deber -que en eso se vuelven los viejos deseos- de expresarte el gran afecto, respeto y admiración que te profesan tus amigos.

### Y uno es eso, al fin de cuentas, incluso militarmente, lo que

Importa?. Además, ya sabes, Eugenio tiene sus planes a medio plazo. Un abrazo de todos. Y a mandar a todos, ml gene-

ral, que en nombre de todos te escribo. CONRADO FONT LLOPIS

D.N.I. 18.606.665

## Retraso del forense

El pasado 28 de enero ful citado a las 10 de la mañana por el señor médico forense en el edificio de los juzgados (adjunto fotocopia).

A esa hora éramos en la puerta del despacho del señor médico forense 6 ciudadanos. Aquel señor llegó a las 11'15.

Por ser día laborable es de suponer que 5 de aquellos 6 cludadanos dejaron sus trabajos para acudir a la citación (la sexta está en paro según estadísticas), por lo que valorando la hora a 300 ptas. (por lo bajo) resulta que gracias a la Irresponsabilidad de la Administración (de alguno de sus miembros) se perdieron aquel día 1.875 ptas., casi un lornal. Además, claro, del desprecio hacia los ciudadaros que se desprende de tal acción por parte de algulen que curiosamente, cobra de nuestros impuestos.

> JUAN CARLOS TOMAS D.N.I. 18,919,166

## Las bombonas de gas butano

Hace unos días me desplacé con el coche al establecimiento del reparto de butano, sito a las afueras de Castellón, para retirar dos bombonas:

No me extrañó la nueva sublda efectuada sino la poca seriedad, del o de los responsables, al exigirme el encargado del reparto 430 ptas, por una y por la otra 465 ptas. (cree son cantidades exactas).

Al pedirle una explicación al respecto, se limitó a decirme simplemente que la normativa dada por la dirección era que toda demanda que pasara de la unidad, debía pagarse al mismo precio que si fuera servicio a domicillo, pues había gente que solicitando varias hacía negocio con las mismas.

Bueno, creo que el mejor comentario a esta perogrullada es el silencio, el mismo tiempo que Invito a los responsables a reconsiderar su postura para que tengan un poco más de consideración con el público y no exploten tan vilmente al usuario que por ahorrerse una peseta se desplaza al depósito del reparto para encontrarse encima con esa desagradable sorpresa.

JESUS M. BOTANZ RAZQUIN

D.N.I. 18.639.359

## CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

Compartir sin fronteras es la única forma de vivir plenamente. Lo que no sería posible sin ti..., será posible contigo.

Entrega tus donativos en los bancos: Espafiol de Crédito, Vizcaya, Popular, Hispano Americane, Santander, Central, Bilbae y Cajas de Ahorros Confederadas.

## GUIA CULTURAL

TERRA.- Oleos.- GENARO LAHUERTA.- Hosta el 5 de febrero. Horas de visita de 11 a 1 y de 6 a 9 de la tarde. Vera, Castellón.

SKYROS. — Oleos. — CASINO. — Hasta el 11 de febrero.— Horas de visita de 6 a 9 de la tarde. — Mayor, 18. Castellón. SALA BRAULIO. - Oleos de FERMIN ALEGRE. - Hasta el 6 febrero. — Horas visita: de 11 a 1 y de 5 a 9 tarde. — Avenida Rey D. Jaime, 23. - Castellón.

GALERIA NONELL. - Oteos de ALBERT CLOTA GRAS. -Hasta el 13 de febrero. — Horas visita: de 7 a 9 tarde. — Calle Falcó, 2 (antes General Mola). — Castellón.





## "Els XIII", una entidad en auge"

«Nuestra entidad se remonta a 1915 cuando fue fundada por 13 señores con el objeto de desarrollar actividades culturales»

-A nivel interno, ¿cuáles son

-Hasta el momento hay so-

estudiando la posibilidad de que

Renovación

de estatutos

-Por lo que usted dice, en-

-Si, como le digo se está es-

tudiando esta posibilidad que

afectaria solamente a los tipos

de socios en miras a que todos

seamos iguales, a pesar de que

siempre primarían en cierta ma-

nera aquellos que participaran

en las actividades propias de la

la directiva después de la últi-

ma Asamblea General Extraor-

En la última asamblea gene-

ral se presentó una lista que fue

elegida y el día siguiente nos

reunimos para repartirnos las

tareas en el seno de la junta di-

rectiva que quedó -presidida

por mi-, con Enrique Nácher

Elías, vicepresidente; Jacinto

Heredia Robles, secretario; Ma-

nuel Cerisuelo Fabregat, depo-

sitario, José Sidro Marzá, Joa-

quín Quirós Candau y José Gi-

«Hay que incrementar

las actividades

culturales»

-¿Cómo está Villarreal en

rona Almela, vocales.

-¿Cómo ha quedado formada

tiendo que va a haber una re-

forma de estatutos...

«La entidad cultural «Els XIII» está en plena torma. Veo su futuro con mucha esperanza». Con estas palabras el señor Vicente Casalta Calpe -reelegido presidente recientemente- expresaba su más ciga esperanza n el futuro de una de las entidads con más solera de Villarreal.

—¿Qué son «Els XIII»,

los tipos de socios? -Nuestra entidad se remonta al año 1915 cuando fue fundacios actuantes y socios de núda por trece señores con el obmero. Los socios actuantes son jetivo de desarrollar actividades los que realizan alguna activiculturales, especialmente teatro dad de las que organiza la env danzas folklóricas. Era, sin tidad; y los socios de número embargo, otra vida. Hoy hacemos fundamentalmente teatro simplemente pagan la cuota. De todas maneras ahora se está valenciano y teatro castellano cara a los socios y al público, en los socios sean a todos los efecgeneral. También tenemos un tos iguales y sin ningún tipo de grupo de danzas de baile folklódiscriminación. Se mirará tamrico aunque con un repertorio bién si hay algún socio que tiebastante limitado. Por otra parne nuevas ideas para formar te impartimos —gratuitamente nuevas secciones. Aqui siempre clases de solfeo para los hijos se ha seguido una línea de de los socios.

-¿Qué requisitos son nece- puertas abiertas para todo el sarios para formar parte de mundo. «Els XIII»?

-Querer. Si uno es simpatizante de la entidad y le gusta el ambiente que se respira por nuestros locales, puede apuntarse libremente.

### Subida de la cuota necesaria

-¿Cuál es el sustento econó-

mico de la entidad?

-Básicamente las aportaciones de los socios aunque también ganamos algún dinero con los espectáculos nuestros que llevamos a pueblos en fiestas. A partir de enero la cuota que se establece mensualmente es de 125 pesetas. Esperamos que el socio entienda que la subida es necesaria dado que contamos con un volumen de gastos impresionante. El aumento en concreto está debido a la compra de un equipo de refrigeracióncalefacción para la cafetería y el 'salón. Ahora tenemos que amortizar el préstamo que amablemente nos concedió la Cala

-¿De qué edades son los saclos de la entidad?

-Hay un 50 por ciento de socios mayores de cincuenta o sesenta años. El resto lo forman socios de todas las edades ya que no hay ningún límite de edad para pertenecer a nuestra entidad.

cuanto a actividades culturales se refiere?

-Ultimamente está bastante bien pero está claro que hay que incrementarlas. En este sentido, nosotros pretendemos desarrollar varias sesiones de teatro con nuestro grupo y otros que se puedan llevar aqui durante un par de meses de teatro valenciano. También tenemos pensado organizar un montaje de «Teatro clásico español» en homenaje a Pedro Calderón de la Barca en el año centenario de su muerte. Por otra parte vamos à intentar montar un espectáculo con el grupo folklóri-

-¿Qué relación mantenéis las distintas entidades culturales de

—La relación es muy buena. Entre todos nos hacemos favores y nos ayudamos en todo lo que podemos. Nuestra entidad, en principio, posee una infraestructura que a todos los niveles es superior a la de las demás entidades por lo que podemos ayudar más.

—¿Qué presupuesto tiene la entidad?

-En 1980 el presupuesto ascendió a 600.000 pesetas. Los gastos de mantenimiento, aguas, arbitrios, etc. Son muy Importantes. Los cargos son honorí- = ficos y por tanto nadie cobra. Sólo cobra el recaudador de

## «El futuro, estupendo»

-¿Cómo ve el futuro de la

-Estupendomente. Siempre he tenido una continuidad y va a seguir así. Yo la aprecio mucho y sé que seguirá. Aquí me = he pasado la juventud haciendo = cosas. Esto siempre que haya = gente con ganas seguirá.

-Esta es la vida de una entidad con solera, «Els XIII». Y a su cabeza, Vicente Casalta Calpe -presidente- con 44 años a cuestas, de profesión administrativo, nacido en Villarreal y socio desde 1960.

XIMO PUIG

### BENICARLO

## JUAN JOSE FONTANET RODRIGUEZ UN POLIFACETICO DEL ARTE

Hijo de padre carpintero, es posible que de ahi le venga la afición a Juan José Fontanet Rodriguez, un polifacético del

a... bueno yo ayudaba a mi padre en la carpinteria. Por aquel Dempo se dedicaba a hacer talla para los complementos de los muebles, que se llevaba entonces. De ahí, lijando madera, y pensando en lo que se podía hacer con ella, comenzó mi afi-

#### Principio de una afición

-¿Cuándo comenzaste? -Digamos que en 19/4 comencé a sentir esta inquietud, brimero con la madera, luego con el mármol y la piedra, y más tarde con la pintura.

-¿Por qué la pintura? -Consideré que era un complemento a todo lo que hacia. -¿Vendes algo de lo que ha-

-De momento no, no le he pensado siquiera.

-¿Qué piensas hacer? -De momento hago lo que me gusta. Luego, ya veremos

qué dirección tomar. -¿Qué materiales usas? —Madera en principio, luego mármol, barro, plomo.

-¿Cuánto te cuesta hacer una talla?

-Depende, de un mes o dos a un año. Tenga en cuenta que trabajo en ratos libres, tras mi

> ¿Le gustaría ser propietario de una

## PARCELA

rústica en Lucena del Cid la Perla de la Montaña, a 34 Km. de Castellón

AHORA POR 100.000 PESETAS

la tiene a su alcance ¡Ah, y encima le regalamos un precioso CABALLO

### FACILIDADES HASTA DOS AÑOS

Pida información al teléfono 23 22 34, de lunes a jueves de 8 a 10 de la tarde.

de mi padre.

#### Pensando en la primera exposición

Destaquemos este hecho, por cuanto a los 24 años dedicarse en los ratos libres a esta inquietud artistica quizá merezca la atencin del valor que encierra, aparte del artístico, natu-

—¿Cuánto le cuesta a Juan José pintar un cuadro? -Una semana.

-¿Qué clases de modelos elige el artista? —Los modelos todos son ima-

ginarios. Me brotan en la mente y los expongo en el lienzo, la madera o la pledra. -¿Piensas en alguna exposi-

-Pienso hacerla, pero no sé cuando llegará. -¿Qué es lo que tiene más valor de lo que llevas hecho

nasta el momento? Digamos que la escultura, porque aparte lo que cuesta e

material, es lo que más me gusta a mi para desarrollar. -Todo lo que ahora tienes hecho (que es mucho) si tuvieras que poner un precio, ¿cuál

-Es un poco -diffcil, no losé. Pienso que lo tendila que valorar un experto para saber poco más o menos su valor.

-De lo realizado hasta la fecha, ¿qué es la que más estima te merece?

-La última escultura de piedra que mide setenta centimetros y me ha costado sobre los tres meses su realización. Es una escultura abstracta, como se puede apreciar en la imagen, pero que encierra un valor artistico excepcional -¿Sabe la gente que haces

estos trabajos?

-La verdad es que lo sabe poca gente, excepto algunas amistades. Hace mucho tiempo me encargaron un escudo de

-¿Es que acaso eres un artista caro?

Peñiscola, pero al no llegar a

un acuerdo económico no lo hi-

-¡Que va! Lo que pedi fue solamente el valor del material y de las horas de trabajo.

### Estudios primarios

Solamente cuenta con los estudios primarios. No ha ido a ninguna escuela de arte, pero su casa es un tesoro de obras de arte y de enciclopedias que tratan de lo mismo. Son libros que devora con avidez, para seguir los caminos que le encaucen en ese menester Lo demás

corre a cargo de su inteligencia e iniciativa. -El futuro, dónde irá dedica-

do, ¿a la escultura, a la talla o a la pintura? -Digamos que a trabajar en

el arte en general. -¿Puede ser tu porvenir? -Estimo que si que puede serio, auniue de momento es

-¿Cuándo te decidirás por una primera exposición de todo lo que ya tienes?

una incógnita, un enigma.

-Me he marcado en un principio un plazo de dos anos. Puede que luego las circunstancias lo hagan posible antes. Quiero para ello encontrar un estilo propio mio, para poder lanzarme.

> Texto y foto: José PALANQUES

## SALSADELLA

## HISTORIA DEL CAMPANARIO

Conocer bien los cosas propias agrada a todos. Por ello voy a decir cosas de nuestro campanario que se desconocen, por tanto las juzgo interesantes para vosotros, salsadellenses.

### En 1736, primera piedra

Según se da a entender en el libro de la fábrica de la iglesia de Salsadella nuestro campanario se empezó a construir en 1736 juntamente con la iglesia, pues iglesia y campanario forman un mismo edificio. El 25 de abril de 1736 se hizo la primera entrega en dinero a los albañiles José Palau y Antonio Granger. Este trabajo hasta 1740 quedando José Palau como único maestro de obras a partir de 1741 y hasta el final.

A finales de 1747 la iglesia ya estaba cubierta, pues el 14 de diciembre de dicho año encargaron a Lorenzo Segarra, cerraiero de San Mateo, «los cerrajes, clavazón y golfos para las puertas». Dos años después, el 2 de diciembre compraron piedras de luz, o transparentes, para la ventana del frontispicio. En la primera mitad de 1750 estaban enyesando la iglesia. En 1752 la iglesia estaba terminada totalmente, y acto seguido reemprendieron la construcción del campanario.

«En 7 de septiembre de 1752 se sacaron 100 libras del arca de esta administración... para hager el campanarlo, con obligación que hizo Palau, dando fiador a Manuel Calduch, de que se colocarán las campanas y hará la bóveda sobre las campanas por la cantidad de 325 libras» f. 103 v. Se siguen las pagas al maes-

tro Palau por su trabajo en el campanario durante los años 1753, 54 y 55. De ese año tenemos este descargo: «En 29 de junio de 1755 se le entregaron a Joseph Palau 30 libras en dinero efectivo, sacado del crca de la administración de la fábrica, de orden de los administradores, a cuenta del remote del campanario...» f. 104. Y se continuaba trabajando.

## Fin de las obras

Por fin el campanarlo apareció hermoso tal como hoy se ve. «En 6 de julio de 1756 se sacaron del arca del depósito 70 ilbras, y se entregaron a Joseph Polau por el concierto que se hizo de dar concluido el campanario para septiembre de este año, y por haberse concluido

antes... se le entrega dicha cantidad.... f. 104 v. Sería en junio cuando esta titánica empresa llegó a su término. «En 2 de junio de 1756 se entregaron a Llorens Segarra, cerrajero de San Mateo, por la cruz del remate del campanario, 22 libras», f 226 v.

También cen 2 de junio de 1756 se pagó a Joseph Palau.... por las pirámides y boios anadidas a la planta del camponario, 35 libras a cuenta.... f. 225 v. Y «en 6 de julio de 1756 se entregaron a Joseph Palau 5 IIbras... por las pirámides y bolas que ha puesto en el campanario, y por haberse quitado las bolas de la torre, y haberse

(de la iglesia), y omitido las dos que tenía obligación, solamente se le dan, de las 45 libras de arriba, 40...» f. 225 v. A continuación tuvieron luga las visuras por los peritos. El maestro Polau buscó por su parte un perito, cuyo nombre no consta. La villa contrató a un fraile lego dominico, llamado fray Domingo Cardona. La primera visura tuvo lugar en septiembre y duró seis días. Para la segunda visura concertaron

ambas partes un tercer perito.

Se llamaba Pedro Gonel. La vi-

puesto dos en el frontispicio

sura duró también seis días y se realizó en noviembre de 1756. Aún le dieron trabajo a Palau en la iglesia. El 21 de agosto de 1757 se concertó la obra del enlosado o sagrado de la puerta de la iglesia, «un santo de piedra de Señor San Blas para el nicho de la puerta, y un campanario sobre la fachada de la iglesia... para colocar la campana» para tocar a misa rezada. Todo por 200 libras. ff. 106 y ss:

Años después se hacen considerables gastos en el campanario. En 1785 se pagan 491 IIbras. En 1788 los gastos son 309 libros. En 1790 pagaron 174 libros. No sé qué obras eran las que realizaban en el campanario, pero por la siguiente data me imagino que todas o muchas de dichas obras se debian a la acción destructora de los rayos. «De componer la cruz de! campanario y reloj, 22 libras, 18 sueldos y 6 dineros» f. 41 v. El maestro de obras en esta ocasión es Francisco Sanmartín Tibova, hijo del también albañil Luis Sanmartín, que trabajó en la iglesia a las órdenes de Palau. Ambos, Palau y Sanmartín han dejado en Salsadella larga descendencia.

A Palau se le vendió un solar, junto a la actual abadía, para edificarse una casa, en el sitio donde estuvo la Iglesia vieja, que entonces destruyeron. Eso se dice en el 16 de septiembre

de 1759. Ignoro si José Polou pudo construirse su casa, pues moria el 17 de marzo de 1761. Su cuerpo fue enterrado en la Iglesia que él replizó.

## Las campanas

Dejando para otra ocasión hablar del embellecimiento de la iglesia digamos unas palabras de las companas. Las primeras campanas de la iglesia nueva fueron las de la iglesia vieja, que tenía por lo menos dos. Se dice en 1755: «De componer la lengua de campana mayor a Francisco Pavía, 12 sueldos» f.

18 v. En 1791 adquirieron una compana nueva que, como era costumbre, la fabricaron en el pueblo. «Por los gastos de la fundición de la campana, y del molino, 152 libras, 1 sueldo, 2 dineros» f. 42. Otra campana se fabricó en Salsadella, y mucho mayor que la anterior, en 1805. «Gastos de fabricar la campana; y material, 389 libras, 13 sueli dos y 4 dineros» f. 48 v.

Nada más nos dice de campanas el libro que nos sirve estas noticias pues finaliza en 1816. Es de suponer que alguna campana se rajaria y luego sería refundida. Todo son suposociones mías. Lo que si es cierto es que en la guerra de 1936 - 39 todas las campanas fueron defenestradas menos una que aún se conserva. Es la mayor que tenemos y lleva esta inscripción: «Isidorus Pallés me facit. Barne, 1852 (me hizo Isidoro Pallés en 1852 en Barcelona). En altorelleve está San Blas, la Custodia y la Purisima; La campana pequeña es un regalo de doña Carmen Vallés de Montull según reza la ins-

cripción que lleva. Ultimamente, el 15 de agosto de 1980 fue bendecida una compana de 305 kilogramos sin contor el peso del yugo y del badajo. Lieva la siguiente inscripción: «San José, ruego por nosotros. Donación de don Antonio Queral Sales y de su esposa doña Tepita Junquera Furest. Año 1980».

Queremos agradecer una vez más a estos generosos donantes tan extraordinario regalo. Que Dios se lo pague, y que durante siglos los cristianos puedan oir el duice sonido de esta compana y leer su inscripción. Todo sea para gloria de Dios,

El campanario y las campanas cumplen su misión. Habian un lenguaje que los cristianos entienden. Los que no son cristianos, o no viven como tales, el lenguaje de las campanas les suena a chino o a inglés. Que así no sea.

JOSE MIRALLES SALES, Pore

## Ayuntamiento de Castellón de la Plana

## ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de desvío de acequia de riego, apertura parcial de vial y primer establecimiento de calzadas y aceras, bocas de rieo y absorbederos en calle MADRE VEDRUNA (entre Avda. Casalduch y calle Benarabe) y calle GUITARRISTA FORTEA (entre Madre Vedruna y calle Santa Cruz Teijeiro), bajo el tipo de 4.907.787'- pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas correspondiente al provecto redactado por el arquitecto D. A. Molina González.

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes.

Las obras deberán 'ar comienzo a los 15 días de su adjudicación v el plazo de ejecución será de tres meses.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se insorta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acompanándose el Documento Nacional de Identidad, Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

EL ALCALDE, Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez MODELO DE PROPOSICION

Don ..... mayor de edad. vecino de ....., con domicilio en la calle ...... provisto de Documento Nacional de Identidad núm, ...... expedido en ....., con fecha ....., enterado del Proyecto y Pliegos de Condiciones que han de regir en la contratación de las obras de ..... se compromete a realizar las mismas por la cantidad de ..... pesetas (se expresará la cantidad

en letra), con estricta sujección a los documentos antes men-(Fecha y firma del proponente)

The state of the s

## Ayuntamiento de Castellón de la Plana

## ANUNCIO DE CONTRATACION

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes.

Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su adjudicación el plazo de ejecución será de tres meses.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la Inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acompañándose el Documento Nacional de Identidad. Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninquno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

cionados.

Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

vecino de ....., con domicillo en la calie ...... número ......, provisto de Documento Nacional de Identidad núm: ....., expedido en ....., con fecha ...., enterado del Proyecto y Pliegos de Condiciones que han de regir

se compromete a realizar las mismas por la cantidad de pesetas (se expresará la cantidad en letra), con estricta sujección a los documentos antes men-

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de Proyecto de establecimiento de calzadas, aceras, absorbederos y bocas de riego, construcción de red de alcantarillado y desagües de aguas residuales en la calle RIO TURIA (entre Avda. de Valencia y calle Juan Ramón Jiménez, bajo el tipo de 5.668.273'- pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por D. Gregorio Vilar Ba-

Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

EL ALCALDE,

Don ....., mayor de edad,

en la contratación de las obras de .....

(Fecha y firma del proponente)

ra 2007 (c) Ministerio de Cultura 2007.

cionados.

## ALMAZORA

A confirmar en el pleno municipal de hoy

## MARIA DOLORES VILAR SIMO, REINA DE LAS FIESTAS 1981

En principio, la Romería tendrá lugar el día 17 de mayo

> Aunque no ha sido posible confirmar el rumor, todo parece indicar que esta noche la corporación municipal, reunida en sesión plenaria, nombrará Reina de las Fiestas 1981 a la señorita María Dolores Vilar Simó. Caso de confirmarse esta noticia, María Dolores sería oficialmente la sucesora de Reyes Pesudo Mulet, Reina de las Fiestas del último ejercicio.

en el Ayuntamiento. El motivo corporativo se conocerá el nomque el de celebrar sesión plena- el trono a Reyes Pesudo Mulet, ria. Hasta aquí todo normal, si Reina de las Flestas del último tenemos en cuenta que la cor- ejercicio. poración se reúne con clerta periodicidad. Pero, resulta que en el pleno de esta noche hay un punto en el orden de convocatoria que siempre despierta el lógico interés del vecindario. Se ce referencia a la elección de Reina de las Fiestas.

Este año, por los rumores que circulan en las últimas horas opinión de que «cuando el río suena...».

Ayuntamiento de Castellón

de la Plana

ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de primer establecimiento de calzadas, aceras -par-

cial—, Imbornales y bocas de riego, en la calle MARQUES DE

SALAMANCA (entre calle Quevedo y Huertos), bajo el tipo de

2.673.210'- pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por el arquitecto Sr. López Dá-

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al

Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su ad-

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se

inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Nego-

ciado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el

día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el

diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acom-

pañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento

de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de In-

dustria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el

Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia

Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en nin-

guno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según

dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las

MODELO DE PROPOSICION

lle ....., número ....., provisto de

Documento Nacional de Identidad núm: ...... ex-

pedido en ....., con fecha ....., ente-

rado del Proyecto y Pliegos de Condiciones que han de regir

en la contratación de las obras de .....

se compromete a realizar las mismas por la cantidad de

pesetas (se expresará la cantidad

en letra), con estricta sujección a los documentos antes men-

CAMPAÑA CONTRA

EL HAMBRE

que padecen un hambre endémica. Muchos

mueren como consecuencia de esa malnutri-

En muchos países hay poblaciones enteras

Don ....., mayor de edad, vecino de ....., con domicilio en la ca-

EL ALCALDE,

Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

(Fecha y firma del proponente)

Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

Presupuesto correspondiente y previos los trámites estableci-

judicación y el plazo de ejecución será de tres meses.

dos en las disposiciones vigentes.

Corporaciones Locales.

cionados.

Para esta noche, a las nueve, De cualquier forma, esta noestá convocada la corporación che, una vez finalice el Pieno la convocatoria no es otro bre de la joven que sucederá en

#### La presentación el día 9 de mayo

Mientras se confirma de una trata, por supuesto, del que ha- forma oficial el nombramiento de María Dolores Vilar Simó como Reina de las Fiestas subrayemos que la presentación de por la cludad, la joven elegida la nueva Reina, si no hay campara ocupar dicho cargo es Ma- bios de última hora, será el día ría Dolores Vilar Simó, quien, 9 de mayo, sábado, mientras como habrán adivinado, no es que el Pregón de Fiestas tenotra que la hija de la primera dría lugar el día 16. Otro de los autoridad municipal, es decir de actos que parece estar decidido Vicente Vilar. Precisamente a él, el día de su celebración es el al alcalde, le hemos Intentado de la Romería, para la fecha del localizar para que nos confir- 17, en tanto que la finalización mara estos rumores, pero nues- de los festejos que la ciudad tros intentos han resultado, en desarrollará en honor de Santa tantas ocasiones como lo he- Quiteria está prevista para el mos intentacio, baldíos. Otro tan- último día del mes de mayo, to ha sucedido cuando hemos es decir para el día 31. Para el interrogado a algunos funciona- comienzo de las fiestas se habla rios del Ayuntamiento, aunque del día 15, todo esto, claro está, particularmente seamos de la todavía sin confirmación oficial.

ANTOMO EGEA

### BURRIANA

## Interesantes propuestas de la Comisión de Cultura

La Comisión de Cultura, debido a las propuestas que ella mismo formulaba, fue la protagonista de una de las últimas reuniones que la Comisión Municipal Permanente desarrolló en los últimos días del mes de ene-

De estas propuestas presentadas por la Comisión de Cultura, resaltan, por su interés, las siguientes: la de solicitar ayuda económica para la escuela municipal del grabado al Consell del País Valenciá; la de incluir la exposición itinerante de Villafamés en el programa de fiestas de San José, durante los días 1 al 8 del venidero mes de marzo; la de instalación de una alarma antirrobo en todos los centros escolares, así como el estudio para la contratación de un seguro que ampare el riesgo de robos en tales colegios, a la vista de los frecuentes robos producidos en el colegio José Iturbi, y la posibilidad de establecer una fundación dedicada a Conservatorio de Música y Escuela de Artes Plásticas.

En todos los casos, execpción del último, en el que se acordó que la propuesta fuera estudiada por los servicios jurídicos del Ayuntamiento, los miembros de la Permanente dieron su conformidad a lo solicitado por la mencionada Comisión.

#### Convenio cultural

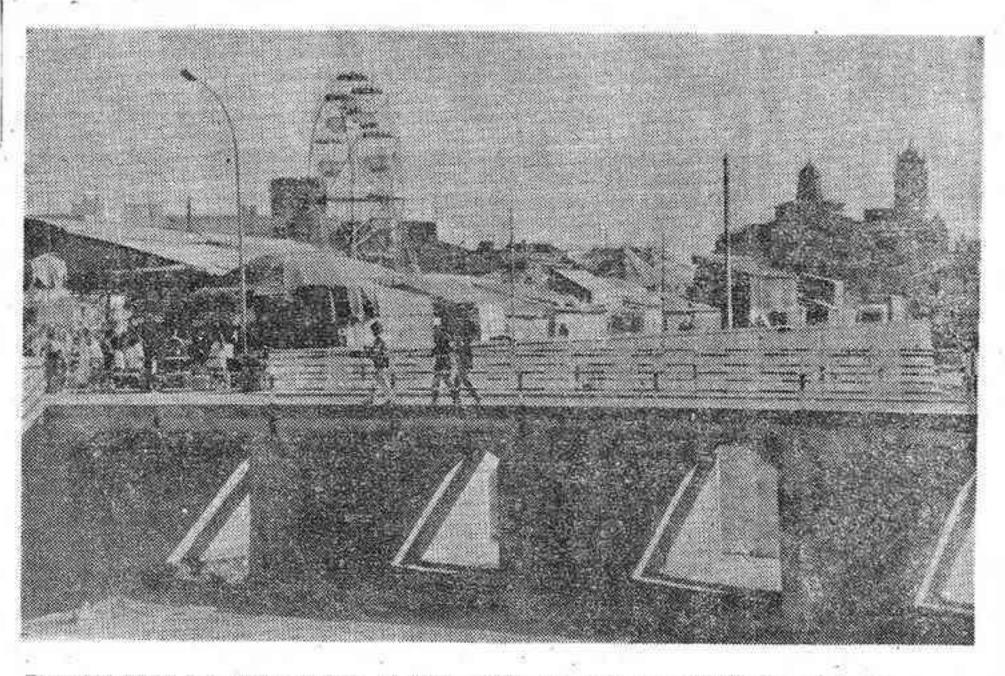
También en la misma reunión de referencia, la Permanente quedó enterada de la comunicación de la delegación provincial del Ministerio de Cultura, tras-



La Reina Fallera, Maria Dolores Escrig Sanchis, escoltada por el alcalde, señor Canós Safont y por concejal-delegado de fiestas, Manuel Fandos, en el momento de cortar la cinta instalada en el Camie o Llombay

la solicitud de convenio formulada por el Ayuntamiento en virtud de la limitación de las consignaciones presupuestarias, cuya insuficiencia ha forzado a dicha comisión a aplicar una rigu-

de la festividad de su patrón. Hoy, prevista esta eventualidad ofrecemos a nuestros lectores imágenes de la Feria de San Blas, cuyo recinto estuvo concurridisimo durante todo la jorna-



El recinto ferial fue, como siempre, el tugar elegido por numerosos burrianenses para pasar parte de la jornada festiva del maries

ción General de Cooperación Cultural y Acción Provincial, en el que participaba que la comisión consultiva constituida para la aplicación de la Orden Ministerial que regula la celebración de convenios y conciertos culturales había resuelto denegar

ladando escrito de la Subdirec- rosa selección de las solicitudes en orden a la clase de actividades propuestas.

## Fiesta de San Blas

Problemas de espacio, impidieron en el día de ayer dar la oportuna información gráfica de los hechos más significativos que la ciudad vivió con motivo da, así como del acto que presidió la Reina Failera, Maria Dolores Escrig Sanchis, junto con representantes de la corporación municipal, entre los que se encontraban el alcalde, señor Canós Safont y el conceja delegado de fiestas, Manuel Fandos,

> ANTONIO EGEA (Fotos: HEREDIO)

## CINCTORRES

## CONVOCADO EL V PREMIO INFANTIL DE PINTURA

Ha sido convocado el quinto Cetarmen Infantii de Pintura por la Comisión de Arte y Cultura de la villa de Cinctorres que se fallará durante las próximas Fiestas Patronales.

El tema de los trabajos será necesariamente Cinctorres -sus calles, sus monumentos, sus rincones típicos, su término municipal etc.-, y podrán tomar parte en el certamen todos los artistas infantiles ligados a la localidad. Estarán divididos en dos grupos; el primero abarcará a todos los participantes de menos de 11 años; y hasta 15 años, el segundo grupo. Cada artista desarrollará dos temas a su libre elección y se desarrollarán necesariamente durante el lunes de las Fiestas Patronales. La Cala Rural colaborará ofreciendo el material a los participantes y obsegulando a las cinco mejores obras con mil pesetas de premio cada una. Las obras estarán expuestos durante las fiestas en

la casa Sanjuann. Se espera que

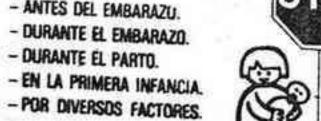
el concurso alcance gran esp'endor como el año pasado. Los ganadores de la edición anterior

fueron Francisco Montesinos y Javier Montesinos de 9 y 12 años de edad, respectivamente.

## Cómo Prevenir la Subnormalidad

EXISTEN CAUSAS CONOCIDAS Y EVITABLES QUE PUEDEN PROVOCAR SUBNORMALIDAD

- ANTES DEL EMBARAZU. - DURANTE EL EMBARAZO.





INFORMESE O SOLICITE FOLLETO GRATUITO A NUESTRO APARTADO 17.179 MADRID

cionados.

Asociación CLUB "AYUDALE a CAMINAR"

## FUE NOTICIA EN CASTELLON...

5 DE FEBRERO

## HACE 50 AÑOS

 Se reanudaron las operaciones de embarque en el puerto, suspendidas desde quince días atrás para descongestionar de mercancías los mercados extranjeros.

- Llegó a Castellón el nuevo jefe de Obras Públicas, señor

## HACE 25 AÑOS

- En el VI concierto de la Filarmónica obtenían gran éxito el barítono Simms y el planista Mastrogiacomo.
- El estadio Castalla fue escenario de diversas pruebas deportivas, entre ellas varias carreras ciclistas.
- El cine Rex estrenaba la película «Brumas de acción» con figuras de primerísima talla como Olark Gable, Lana Turner y Victor Mature.

## EFEMERIDES

Hoy, 5 de febrero, se cumplen los siguientes aniversarios:

- 1814.— Apertura del congreso de Chatillon, en el que los aliados, antes de atacar a París, propusieron la paz a Napoleón con algunas condiciones que fueron rechazadas por el emperador.
- 1818.— Sube al trono de Suecia, con el nombre de Carlos XIV, el general napoleónico Juan Bautista Bernadotte.
- 1819.— Firma en Buenos Aires de un tratado de alianza ofensiva y defensiva entre las provincias unidas del Río de la Plata y Chile para acabar con la dominación española en
- 1852.— Inauguración en San Petersburgo de la galería de cuadros conocida por museo del «Ermitage».
- 1684.— Guerra de Dinamarca contra Prusia y Austria: capitulación de los daneses en Danewirk.
- 1867.— El emperador Maximiliano I de México queda abandonado a su destino al salir del país el cuerpo expedicionario
- 1869.— Hallozgo de una pepita de oro en Dunally (Victoria, Australia) denominada pepita «Welcome Stronger», que una vez fundida se obtuvieron setenta kilos y medio del precioso metal. ● 1875.— √acimiento en Tordesillas (Valladolid) dei general
- Gonzaio Queipo de Llono. 1877.— Colocación de la primera piedra de la cárcel mo-
- delo, de Madrid, en sustitución de la conocida por «El Sala-
- 9 1878.- Nacimiento de ingenieró francés Andre Citroen, constructor de los primeros automóviles de la marca que lleva su nombre.
- 1912.— Botadura del acorazado «España», primero de los barcos de este tipo de la escuadra española.
- 1947 El Parlamento polaco elige presidente de la república a Soreslaw Bierut, que ya desempeñaba el cargo provisionalmente.

## Ayuntamiento de Castellón de la Plana

## ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de lasobras de primer establecimiento de calzadas, reposición de aceras, primer establecimiento de aceras, imbornales y bocas de riego en CALLE PEÑISCOLA (entre calle Tarragona y Avda. del Mar), bajo el tipo de 3.338.280'- pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por el arquitecto Sr. López Dávila.

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones rigentes.

Las obras deberán dar conienzo a los 15 días de su adjudicación y el plazo de ejecución será de tres meses.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo día hábil ul de su inserción, acompañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

EL ALCALDE,

Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

Don ..... mayor de edad, vecino de ....., con domicillo en la ca-pedido en ....., con fecha ....., ente-rado del Proyecto y Pliegos de Condiciones que han de regir en la contratación de las obras de ..... se compromete a realizar las mismas por la cantidad de

pesetas (se expresará la contidad

en letra), con estricta sujección a los documentos antes men-(Fecha y firma del proponente)

ción, principalmente los más débiles: los niños. Entrega tus donativos en los bancos: Espanol de Crédito, Vizcaya, Popular, Hispano Americano, Santander, Central, Bilbao y Cajas de Ahorros Confederadas.

La elegancia por dentro

# TEJIDOS Y LINEAS PARA UNA MUJER NUEVA

• Elegancia, atractivo y comodidad para estar por casa.

tes de precios que no deben ex- ha utilizado principalmente para a la población femenina, porque cederse para no perder el Inte- camisones que pueden servir asi- todavía hay mujeres a quienes rés de los consumidores Jóvenes, mismo como vestidos de casa Pero nunca ha de hacerse en así como para esas prendas que cindir de las costuras tradiciodetrimento del atractivo de una se transforman en vestido case- nales. Gran parte del mercado colección.

Esto da gran popularidad a los la bata tradicional. tejidos naturales como el algodón, en blanco o en color. Diferentes líneas, diferentes estilos. Modelos amplios, línea Imperio, conjuntos para dormir con pantalón corto y tirantes estrechos, muchos ricamente bordados y muy elegantes.

Triumph International ha creado dos series totalmente coordinadas, «Exclusive» y «Prelude». La primera consta de camisón-negligée, con slip y sujetador, un conjunto de noche con pantalón corto y combinación. El color de la serie, el «ostra», está muy de moda: El tejido poliamida se complementa con encae francés del mismo tono.

satén azul clelo con aplicaciones de encaje francés en la misgran estilo, elegancia y, sobre todo, calldad.

Los diseños «jacquard» se usan en una mezcla de algodón pa de casa ha de ser fácil de damente femeninos por su pro- gancia, atractivo y comodidad fusión de volantitos y mangas ragián. Esta colección lleva bas- lección. tantes modelos de noche con pantaloncitos cortos que, por su diseño, serán de gran éxito. El

ro, dejando a un lado la idea de

### Difícil frontera

En otros tiempos era difícil definir la frontera entre lencería y corsetería. En los últimos años ha vuelto a existir este proceso a la hora de hablar de lencería o ropa para estar en casa. Esto se debe sobre todo a que los materiales básicos empleados son muy similares.

Este año, la colección de «Triumph Homewear» es importante en los modelos más deportivos de una sola pleza o de dos piezas: pantalón y camisa o chandal. Los materiales van del velours acrílico al punto de algodón puro, pasando por la mez- tador camisa y un slip. La serie, cla algodón-poliester. Hay inno- muy suave, acentúa las formas «Prelude» es un conjunto en vaciones en las líneas y en la combinación de estampados colores. Otros modelos son más ma tonalidad. Es una serie de formales y elegantes, siempre con el denominador común de la co-

Esto es esencial, ya que la ropoliester, en modelos tremen- poner y muy confortable. Elecon los tros vértices de esta co-

#### Variedad en prendas intimas

¿Con costura o sin costura?

En el mercado textil, hay lími- y modal al 50 por ciento que se Esta es la pregunta de Triumph no les hace mucha gracia presde la corsetería se abastece de los diseños convencionales, con copas con costura como los modelos Doreen y Sphynx, qué tanto éxito tuvieron la temporada

> Pero en la colección de este año son mucho más frecuentes las copas sin costura. Los modelos se realizan en materiales muy suaves y transparentes o semitransparentes.

Las series son: «Loretta», algo transparente, que lleva como motivo principal una flor y consta de sujetador sin tirantes, otro modelo con tirantes y cierre delantero, un tercero con cierre en la espalda, un corselete, un sujenaturales de la silueta.

«Majena», serie muy elegante y de gran clase en jacquard elástico. Incluye también un panty-corselete y un panty muy cor-

Sujetadores deportivos: Triumph ha creado este año un nuevo estilo de sujetadores con dos modidad para la mujer que hace deporte y cumplimiento de las recomendaciones médicas. Los modelos no se han creado para un deporte en concreto y se adaptan al movimiento del



cuerpo en cualquier especialidad,

sea esqui, tenis, equitación,

Con esta idea en mente.

Triumph presenta dos modelos.

con mezclas de poliester, algo-

dón, nylon, lycra y elastane. Las

copas son de diseño ligero de

forma que la naturalidad sea

Lozanía y juventud

Hay otras series con diseñas

una constante en la linea.

gimnasia o squahs.

encantadores, para vestidos sin hombros. Estos modelos se presentan haciendo juego con slips muy pequeños; el conjunto lleva incrustaciones de encaje y motivos florales.

Para lenceria se ha presentado un nuevo tejido de extraordinaria calidad y tacto, en batista tipo shantung. El ligero como una pluma y nos trae atractivos conjuntos de camisón y negligée. Resaltan tres grupos en algodón con combinaciones de

colores en tonos muy delicados Los diferentes cuellos y escotes contribuyen a dar una idea de lozania y juventud

Los pijamas Ilevan estampados deliciosos y mezclas de colores, tales como el pantalón en tono oscuro y la chaqueta en claro. Muchos van rematados con bordados muy elegantes.

Y es que la elegancia coor dentro» es también una importante faceta de la mujer de hoy. El atractivo y la comodidad no

tienen por que estar renidos a la hora de estar en casa y vivir esos momentos de intimidad fo-

Para la mujer moderna, pocos son estos momentos en que dispone de un ocio hogareño, pero cuando llegan bueno será que se acompañen de prendos con estilo, perfectos de línea y ligeras. Elegancia y comodidad se funden en prendas para la nue-

## ESTE VERANO PISE BIEN Y CON-GRACIA

- · Confort y colorido en el calzado joven
- El zapato deportivo ganará nuevos adeptos

Después de las exageradas alturas de tacones que, estos años pasados, nos dieron vértigo y... más de una torcedura de tobillo, ha vuelto a imperar el buen sentido y es el calzado cómodo, de proporciones confortables, lo que realmente marca la temporada veraniega. Es cierto que todavía las sandalias de mucho vestir se empinan hasta 8 y 9 centímetros pero se reservan a ocasiones de lucimiento más que de andar, para llevar con trajes de fiesta semi-largos y dejar así ver la inusitada variedad de formas de fantasía con que nos sorprendieron este año los fabricantes de fama: tacones torneados como columnas salomónicas, conos y pirámides truncadas, carretes de materia transparente, incrustaciones de materiales brillantes, etc.

## Detalles olímpicos

Hablemos hoy de lo que se ha popularizado este verano por su confort, su finura, su colorido y su gracia. Junto al calzado joven, decididamente sport, las hormas gráciles que ponen apenas un trazo de color en el pie desnudo.

Tomando lo mejor de la muy estudiada funcionalidad de los equipos de deporte, se ha generalizado para la ciudad todo un repertorio de calzado usado antaño en los estadios olímpicos y campos de deporte: zapatillas de ciclista y de gimnasta, zapatos de tenis, de golf y de basket, botinas de pedestrismo, etc.

Se fabrican tanto en sus materiales habituales -lona, caucho especial, determinados cueros- y en los colores clásicos de predominancia blanca y azul marino, como en Interpretaclones originales para más vestir, por ejemplo blando y suave nubuck, fina ternera, napa acharolada, y en una gama de colores pastel realmente deliciosa. Abundan los efectos bicolores y los contrastes de dos materiales: lana y cuero, paja y box-calf, cabritilla y nyión. En todo caso, todos los detalles olímpicos es-

tán respetados en el Interior

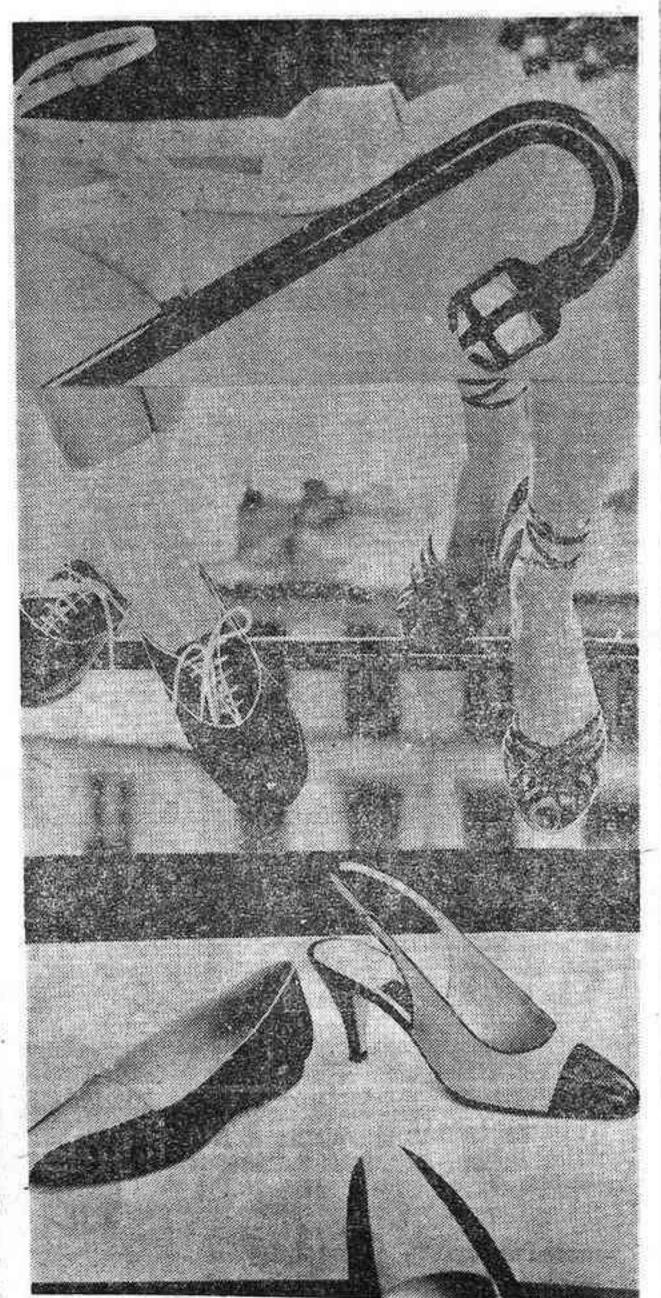
Dentro de esta gama sport, lo más elegante son los zapatos golf, de estricta distinción inglesa en su origen, aunque luego se han aligerado las formas y los materiales, derivando hacia más escotados zapatos de marcha, cerrados por cardones y hebillas. Lo que ha prendido inesperadamente en los campos universitarios es el zapato plano chino, de tela, liso y soso a decir verdad, pero de bajo precio. Planas también las zapati-Ilas «bailarinas» que estuvieron muy de moda por los años 50 y que vuelven ahora renovadas con puntas más alargadas y mu chas veces en bicolor: la Casa Chanel de costura las ha lanzado en ante y cabritilla o terciopelo y raso.

### Sandalias superligeras

A medias entre el calazado infantil y el zapato fino, diversas fórmulas de sandalias con poca tacón y gruesas suelas de goma animadas de perforados, perpuntes y bordes festoneados, cerradas por simples hebillas o con bridas cruzadas en el empeine y abrochadas en pulsera al tobillo. Los escarpines clásicos están tratados en «sport refinado» con tacones estilo tejano y pequeñas fantasias de de-

Insustituibles las sandallas de, medio tacón o de discreta cuña compensado, bien sujeto el empeine por una palmilla de horma almendrada, una brida cruzando el empeine o una simple tira ancha y dos cintas atadas por encima del tobillo. Muy de vestir en ante de colores refinados, más llamativas en tela lacada, una novedad de Jean

Las sandalias superligeras, en piel de reptil, ante, charol y rejillas del más lindo efecto sobre unos pies bien cuidados. Menos bridas largas de atar que el año pasado, este año resaltan sobre todo las pulseras tobilleras con finisimas hebillas.



Colores de moda: amplias ga- «golden» y un refinado gris perciosos verdes y azules «oceánicos» y «hawaianos»; amarillos

mas de rosa y azul l'encería; to- la. En los tonos clásicos, matidas las tonalidades de fucsia ces cálidos y rebuscados, por ciclamen, frambuesa, fresa; pre- ejemplo el belge canela y el ma-

## PEDRO DEL HIERRO: El Mozart de la costura

· «El que ignora a la moda se ignorà a si mismo». Fue Colly Gibber quien dijo que estar fuera de la moda era como estar fuera del mundo.

Pero mucho más importantes que estar a la moda o «passé» es la cuestión de nuestra actitud ante ella. Aquellos que prescinden por completo de ella son los que salen perdiendo, pues desperdician la deliciosa multiplicidad y el encanto de las novedades que reflejan nuestras más profusas necesidades psicológi-

Con esta cita del libro «El espejo de la modes intouba Fedro del Hierro su nota pera la prensa especializada e' dia que presentó su polección.

## Creador nato

Hoy, Pedro del Hierro vuelve a ser noticia. Su última colección, presentada en Barcelona en los salones Brok, lugar de cita de las personalidades de la sociedad barcelonesa, artistas de todo el mundo y marchantes de fama internacional, dan la medida de la talla de este joven modista español.

Su interés por la moda parte de sus juegos infantiles, hasta el punto de que está considerado como el Mozart de la costura. Es un creador nato de exquisita delicadeza y gran sentido artístico, cualidades decisivas en su forma de hacer y que dan a su obra rango internacional. Ultimamente vende para las mejores tiendas de Nueva York.

La colección de pret-a-porter presentada en Brok para la temporada de primavera-verano 81 ha sido muy aplaudida. Ahora ofrecemos algunas de sus creaciones para fiesta.

### Reminiscencias de Goya

El artista no habla, no dice nada que pueda descubrirlo, pero su afición por la pintura influye en sus últimas creaciones y se pueden apreciar influencias de los célebres cuadros de Goya o de la época eduardinna.

A esta-última en particular se debe la preponderancia de los negros en las combinaciones malestuosas que permiten los colores fuertes y alegres.

Entre ellos se ven los verdes, rojos, fresas, amarillos, rosa fuerte y plata en menor proporolon. A todos hay que anadiries las combinaciones muy del gus-

to de Pedro del Hierro, como el blanco con negro, especialmente dedicados estos dos tonos a los trajes sastres y camiseros.

## Los tejidos

Para el sport, usa lanas secos, que alterna con las panas de gran novedad, lisas o rayadas. Para los trajes camiseros emplea el crepe satin, incorporando el encaje de Chantilly, que los enriquece de manera muy notable Para la tarde prefiere la faya y las tafettas.

Los largos son dos, tanto para la calle como para la noche. De día hay uno que deja ver la rodilla y otro que la cubre. Para las últimas horas, uno llega hasta media pierna y el otro, tradicional, la cubre totalmente.

## Perfecta armonía

Los complementos tienen un papel importante en el vestir diario y cuando, en una colección, han sido creados por el mismo modista, se ha de esperar una armonia perfecta

Vimos zapatos, bolsos, pañuelos y sombreros, realizados todos por Pedro de Hierro, lo que 'es otorga el mayor interés. En lo relativo a los zapatos, diremás que los de calle son en ante y tafilete, con alturas de tacón de cinco a siete centímetros. Para la noche, algunos también de cinco centímetros, con lengueta alta y lazos de fantasía, y otras altos, altísimos, en raso bordado con pedrería.

Los bolsos son pequeños, tonto en raso como en terciopelo. con pasamaneria.

Los sombreros también son pequeños, románticos y conjuntados-con el resto del atuendo.

Completa la colección una bonita bisutería cedida por Rassy. Los maquillajes son de Estudio 24 y los peinados de las herma-

Maria Nieves MORENO



## LAMUERTA

EXPOSICION HOMENAJE

HASTA EL 11 DE FEBRERO

VERA, 13-15

CASTELLON

# TELEVISION Y CÎNE

## FLORINDA (HUMANIDAD) CHICO



PRIMERA CADENA

13'45 CARTA DE AJUSTE 13'56 APERTURA Y PRESENTA-CION

13'57 AVANCE TELEDIARIO 14'00 PROGRAMA REGIONAL SI-MULTANEO 14'30 GENTE HOY

ción)

15'30 GACETA CULTURAL 15'45 MIRADOR DE LOS DEPOR-

16'15 EXTRAÑA PAREJA «La historia del Jurado» 16'40 DESPEDIDA Y CIERRE 18'15 CARTA DE AJUSTE 18'30 APERTURA Y PRESENTA- 20'35 POLIDEPORTIVO

CION 18'32 BARRIO SESAMO 19'00 BALONCESTO «Real Madrid-Maccabi»

20'30 EL CANTO DE UN DURO 21'00 TELEDIARIO (Segunda edi- 23'25 BUENAS NOCHES ción)

21'30 EL «OESTE» ESPAÑOL «Nuevo México», 22'00 HOLLYWOOD

«Swanson y Valentino» (II parte) 22'35 GRANDES RELATOS «Rebeca» (Episodio núme-

ro (V) 23'30 ULTIMAS NOTICIAS 15'00 TELEDIARIO (Primera edi- 23'50 BUENAS NOCHES 23'53 DESPEDIDA Y CIERRE

SEGUNDA CADENA

19'30 CARTA DE AJUSTE 19'45 APERTURA Y PRESENTA-CION 19'47 REDACCION DE NOCHE

21'00 ENCUENTRO CON LAS LETRAS 22'00 TRIBUNA ECONOMICA 22'50 HORIZONTES

«El Shatell» -23'28 DESPEDIDA Y CIERRE ¿La hemos situado realmente en el sitio que le corresponde como actriz? ¿Contamos con muchas que posean el don de la naturalidad como

su caso? ¿Sabía usted que Florinda Chico es una de las primerísimas ac-

Analizando lo que ha represen-Plorinda (Humanidad) Chico. tado Florinda Chico para «la ale-Somos españoles. Queremos a aria» de los españoles «de buenuestra manera. Somos temperana voluntad», todo lo que ella ha mentales, apasionados, quijotesaportado al mundo de las llusiocos y muchas otras cosas mas nes y de las emociones con su pero, carecemos de algo que trabajo ante las cámaras, encitambién se necesita (por supuesma de un escenario..., en la vito que no se puede generalizar) da misma, nos preguntamos: ¿se y es esa disposición que se necesita en el momento de rendirlo pleitesia a quien o quienes de verdad lo merecen. Estamos aún un poco retraidos en cuando a reconocer el verdadero valor de los demás. Y algunos nos preun pino? guntamos: ¿complejo?, ¿frustraciones?, ¿envidia?, ¿resentimiento?. No queremos detenemos a analizar profundamente porque...

trices versátiles de España?

ipodríamos llorar durante mucho tiempo y...!. ¿Que por qué tocamos estos puntos? Pues porque nos hemos encontrado con una actriz llamada Florinda Chico, Hablamos con ella. Una vez más tuvimos la oportunidad, el privilegio de profundizar en todo lo humano e inhumano que el hombre lleva encima de su cabeza. Hablamos de la terrible situación que vive el mundo en general, de la ambición de ciertos gobernantes, de de los años, han venido ofrelas injusticias, etc. ¡Y los expreciendo lo meior de su arte... representando a sus respectivos sivos ojos de Florinda Chico se humedecieron!: es extremadamenpaíses en una gran parte del te sensible. Todo lo feo le duele, todo lo tergiversado la retiene entre la duda y el miedo. Analiza profundamente cada reacción del hombre, oada gesto..., escucha siempre y saca sus propias conclusiones. Por lo que proyecta, no podemos dudar de que, además de ser la estupenda ac-

triz que todos conocemos, es

una señora repleta de una hu-

manidad que a veces llega a

-¿Cómo ves la actual crisis

-«Lo único que puedo decir es

-¿Seguirá el actual presidente

-«No lo sé, porque en vez de

-¿Habrá elecicones generales

- Si, habrá 83 elecciones».

-«Una gran posibilidad».

-Definame las alternativas de

-«Una remota posibilidad».

-- «Una lejanisima posibilidad».

-¿Tiene solución este país,

-¿Está usted satisfecho de

-«Es de lo único que estoy

Javier CARRION

darle de lado, le están dando de

que lo siento por Suárez, aunque

me alegro por los demás. Con-

fieso que Suárez me cae bien».

asustar.

de UCD?

en la Moncioa?

"landelino"».

José Luis?.

antes de 1983?

poder: Felipe González.

-- Manuel Fraga?

-¿Santiago Carrillo?

-«Ni este, ni ninguno».

ser José Luis Coll?.

contento. Por desgracia».

la reconoce... se la ha sitaudo en el sitio que realmente merece? ¿Se la considera hasta el punto de llegar a reconocer que es una actriz como la copa de No gueremos insinuar que sentimos cierto recelo con los franceses o con los norteamericanos en el momento de situar, respetar y admirar a sus figuras artísticas. En dichos países (y en otros también), la edad es algo que no cuenta (claro que en el caso de Florinda Chico ni pensar en ello porque aún esta en sus mejores años) y mucho menos el género que aquéllos cultiven. Se suben a la cúspide, se les aplaude y, lo más interesante es que, se sienten totalmente orgullosos de ser compatriotas de aquellos que, a través

FLORINDA ES FLORINDA, PERO NADA MAS

Conocemos a esta gran figura de la escena española desde hace muchos años..., desde antes de iniciar aquella serie de Televisión Española, «La casa de los Martínez». Sabemos que la fama la ha acompañado desde que irrumpió en la pequeña

pantalla con su rostro repleto de bondad, de humanidad y de belleza externa e interna. Ha ganado su dinero. Lo ha invertido en asegurarse una vejez aigo «desente». Se ha sacrificado siempre por sus hijas. Hoy es abuela. Es feliz. Goza de respeto a nivel nacional, sus compañeros la admiran y acuden a verla siempre que estrena una obra o una película pero... Florinda es Florinda, pero nada nada más (valga la redundancia pero viene al caso). A Florinda no se la sitúa en el plan de una estrella, (claro que algunos dirán que eso de ser estrella está fuera de tiempo, y es posible en determinados casos, pero no en Florinda que muy bien que se lo ha ganado), no se la guiere apartar de aquella imagen de la buena y divertida chacha de los Martinez (no es una deshonra serlo) teniendo ella otros valores mucho más sobresalientes en cuanto a la representación. Si Florinda Chica estuviera en Francia, o en Estados Unidos (quizá existan otros países que podrían igualar a los referidos pero no lo podemos decir por experiencia propia) su nivel sería mucho más alto. No es fácil encontrarse con una figura como ella que, además de divertir a un público con sus gracias de chacha ejemplar, puede encarnar personajes deliciosos en la alta comedia, en un drama lorquiano (lo ha demostrado repetidas veces), así como de cualquier autor dramático nacional o del extranjero. Es completa, ya que canta (a su manera, pero canta) y lo hace con arte, con gracia y, sobre todo, con perso-

nalidad v una extraordinaria na-

turalidad. Y nos preguntamos:



cientes figuras que disfruten de ese don de la naturalidad? ¡Creemos que no!.

«LE DOY LAS GRACIAS A DIOS»

Recientemente Florinda Chico estrenó una de sus últimas películas filmadas, «Los Bingueros», junto a Andrés Pajares y Fernando Esteso. Fue brillantemente dirigida por Mariano Ozores, ese hombre que tan genialmente domina el arte de la comedia po-

-Florinda, ¿quedaste satisfecha de «Los Bingueros»? -Si, Cazorla, es una comedia rector: hacen rein al público. - Eres feliz?

-iMuy felizi. Y le day gracias a Dios por todo lo que me ha dado y continúa ofreciéndome.

(En Hispanoamérica: «Los Bingueros» está en el número uno entre las comedias del cine es-

Florinda es así, humana, sencilla y agradecida. Pero nosotros sabemos que, algún día, no muy lejano, recibirá mucho más por parte de los españoles porque, ella, está el nivel de las máximas estrellas internaciona-

> Por Roberto CAZORLA Una exclusiva para EFE.

## Cartelera

PROGRAMAS DE RADIO

AVENIDA. - Hoy no hay función. Mañana: 7,30 y 10,30. AL FINAL DE LA ESCALERA, Mayores 14 años.

CONDAL 2.-7,30 v 10,30. Unico día: LA NOVICIA MU-SULMANA, Clasificada «S», A. mayores 18 años.

TEATRO PAYA .- Burriana.

7 y 10,15. HOLOCAUSTO CA-

NIBAL. A. mayores 18 años. Clasificada «S», TEATRO PRINCIPAL. -Burriana. 7 y 10,15. 30 ESCALO-NES. Autorizada todos los

públicos. SABOYA .- 7,30 y 10,30. EL DIVORCIO QUE VIÉNE, Mayores 16 años.

RIALTO .- 7,30 y 10,30. MI TIO DE AMERICA. (Versión subtitulada). Mayores 14 años GOYA. - 7,30 y 10,30. EL CORCEL NEGRO. Tolerado menores.

RADIO CASTELLON

CADENA S. E. R.

6,30 Despierte con música.-

7 Boletin informativo .- 7,10 Pen-

tagrama de la mañana.- 7,30

Boletín informativo.— 7,40 Ven y

escucha.— 8 Matinal Cadena

SER. — 8,30 Música en Long-

Play.— 8,55 Los estrenos de la

SER.— 9 Boletín informativo.—

9,15 Cante flamenco.— 9,30 Dis-

coteca nueva.— 9,45 La saga de

los Porretas.- 10 Boletín infor-

mativo.— 10,15 Matinal musical.

- 10,25 El Intérprete del dia.-

10,30 Disco club.- 11 Boletin

informativo.- 11,15 Hits interna-

cionales.-- 11,30 La música his-

panoamericana.- 12 Boletín in-

formativo.- 12,15 Servicio me-

teorológico de Levante - 12,16

Estrellas musicales.— 12,30 No-

tas deportivas.— 12,40 Disco

flash.— 12,54 Cotizaciones de

productos agrarios.- 12,55 Hier-

bas salvajes.— 13 Boletin infor-

mativo.- 13,15 Campo deporti-

vo -- 13,45 A todo ritmo -- 14 Ac-

tualidad 14 horas.- 14,30 La

SER informa. — 14.45 La voz de...

- 15 Ayer y hoy.- 15,15 Canta

pora Vd.- 15,45 Los estrenos

de la SER. - 16 Boletín informati-

vo.- 16,03 Sanatorio de amor.

Novela de Concha Linares Bece-

rra.— 16,30 Las aventuras del

Padre Mathews. Novela de José

Fernando Dicenta, (Cap. 4).— 17

Boletín informativo.— 17,03 Me-

dia tarde.— 17,30 Radio tarde.

Música e informaciones. Conjun-

tos musicales,- 18 Boletín infor-

mativo.— 18,03 Protagonista la

música.- 18,30 Pequeño musi-

cal.— 19 Boletin informativo, —

19,03 Los mejores.- 19,45 Ac-

tualidad del País Valenciá.- 20

Informativo de las ocho.- 20,30

En punta.— 20,45 Figuras de la

música moderna. — 21 Música

del mundo.- 21,30 Ráfagas de

portivas, por Chencho.- 22 La

SER informa.— 22,10 La noche

es joven.— 23 Superventas. —

23,30 Hora XXV.— 1 Mediano-

che. 2 De la noche a la ma-

fiana, hasta las 6,30 horas,

ASTORIA.— 7,30 y 10,30 ZOMBI HOLOCAUSTO, (Clasificada «S»). Mayores 18 años. REX.- 7,30 y 10,30. STAR-DUST MEMORIES (RECUER-DOS...) M. 14 años.

AZUL .- 7,30 y 10,30. EL PE-QUEÑO LORD. A. todos los públicos.

PUB BAR CALIPSO .- Calle General Moscardó, Villas de Benicasim. Abierto todos los días. Tarde y noche. Actuación en directo de J. CANADA

PUB L'IRLANDES.- Piaya del Pinar, Paseo Maritimo. Grao de Castellón, Tarde y noche actuación en directo, desde Argentina EL DUENDE.

CASINO MONTE PICAYO .-Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con Restaurante y Bar. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12 11

## LA ESPAÑA HUMORISTICA

## Por una vez y sin que sirva de precedente

## JOSE LUIS COLL HABLA DEL GOBIERNO

RADIO CADENA ESPAÑOLA EMISORA EN CASTELLON

MATINAL .- 7,55 Sintonia y apertura.- 8 Diario hablado de España a las ocho.— 9 Caminando.- 10 Servicio informativo.-10,07 Usted programa.— 10,30 Foto-Cine Lledó.- 10,40 Cor.tinuación de la audición: Usted programa.- 11 Servicio informativo.- 11.05 Continuación de la audición: Usted programa. - 11,30 Programa Lubasa: Recordando el

MEDIODIA.— 12 Radio Cadana Actualidad. — 12,15 Castellón, sus tierras y sus gentes.- 12,20 Sintonía 15.- 12,35 Magazine 81. - 13 Servicio informativo.- 13,05 Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas. — 13,45 Penalty: Primera edición.

SOBRBEMESA .- 14 Diario hablado de Radio Nacional de España - 14,30 Radio Gaceta de los Deportes.- 14.40 Ritmos, canciones y melodías.- 16 Servicio informativo -- 16,05 Continuación de la pudición: Ritmos, canciones y melodias,- 16,30 Novela: Pasiones encontradas. Cap. 12. Noveia de Garmán Prie-

TARDE .- 17,15 Discorama, -17,30 Contrastes Pop.— 18 Servicio informativo.- 18,05 Consultorio Elena Francis.- 18,35 Festa.— 18,45 Intermedia musical. - 19 Servicio informativo.- 19:05 Epicentro: Segunda edición, -

19,45 Penalty: Seaunda edición. NOCHE -- 20 Diario hobiado de Radio Nacional de España --20.32 Intermedia musical - 20.40 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diécesis Szgorba-Castellón. -21 Radio Cadena Actualidad y Radio Cadena Cultural.— 21,30 En defensa del consumidor. -22 Penalty: Tercera edición.— 22,30 El último musical.— 23,30 Radio Gaceta de los Deportes.-23,55 Programas para mañana y cierre de emisión.

Teléfono 22 76 08

SALA CLIMATIZADA Empresa José Maria Casalta HOY 7,30 y 10,30 UNICO DIA

OTRO APASIONANTE Y EROTICO ESTRENO

LA NOVICIA MUSULMANA

FLORINDA BOLKAN

Esta película, por su temático, puede herir la sensibilidad del espectador. Clasificada «S»

A. MAYORES 18 ANOS



## ANUNCIO DE CONTRATACION

Ayuntamiento de Castellón

de la Plana

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de primer establecimiento de calzadas, aceras, absorbederos y bocas de riego, sustitución de aceras y renovación de la red de alcantarillado y desagües en la calle PALANQUES (entre calle M. Bellido y calle Useras), bajo el tipo de 2.635.092'- pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas, correspondiente al proyecto redactado por D. Joaquín Tirado Fortu-

La duración del contrato, incisido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes.

Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su adjudicación y el plazo de ejecución será de tres meses.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo cía hábil al de su inserción, acompañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

EL ALCALDE, Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

Don ....., mayor de edad, vecino de ....., con domicilio en la calle ...... número ....., provisto de Documento Nacional de !dentidad núm. ..... expadido en ....., con fecha ....., enterado del Proyecto y Pliegos de Condiciones que han de regir en la contratación de las obras de ..... se compromete a realizar las mismas por la cantidad de ..... pesetas (se expresará la cantidad en letra), con estricta sujección a los documentos antes men-

(Fecha y firma del proponente)

Servicios de extracción de sedimentos procedentes de imbornales, fosas sépticas y pozos negros y extracción de todo tipo de decantados

VILLARREAL (Castellón)

C/. Les Boltes, s/n

Teléfono 520600

## Ayuntamiento de Villarreal

ANUNCIO

Se hace público que el Ayuntamiento Pleno de este municipio, en sesión de 31 de enero de 1981, acordó prorrogar hasta el próximo día 14 de febrero el plazo de exposición al público de los trabajos del Plan General de Ordenación don-de figuran los criterios objetivos y soluciones generales del planeamiento.

Villarreal, 2 de febrero de 1981.

EL ALCALDE

## LABORATORIO FARMACEUTICO PRECISA REPRESENTANTES

introducidos en sectores veterinarios y ganaderos para la provincia de Castellón. Interesados, escribir al anuncio núm. 16.984 de Gispert Publicidad. Calle Balmes, 10. Barcelona-7. (Ref. INEM. CS-26.722-1)

AZUVICO, S. L. Y G. BERTOLIN

## DEP®RIES

Gran ambiente en Castellón

## MAS DE DOS MIL SEGUIDORES ESTARAN EL DOMINGO EN ELCHE

Soriano, baja en el Castellón



acompañarán al C. D. Castellón en su desplazamiento a Elche el próximo domingo.

En una rápida encuesta en las agencias de viajes, hemos podido averiguar que Tirado y Esplai, tienen ya fletados dieciséis autocares con salida unos en sábado por la tarde y otros domingo por la mañana.

A ello hay que añadir los autobuses organizados por las peñas deportivas y un número incalculable de vehículos particula-

El ambiente en torno a esta confrontación es extraordinario v tal v como están las cosas, se prevé con fundamento que el equipo castellonense no estará solo ni mucho menos en el Nuevo Estadio del Elche C. F.

Puestos en contacto con el gerente del equipo ilicitano señor López, nos comentaba que el partido había sido declarado de media jornada económica y que tanto sábado como el mismo domingo, en el Paseo de la Glorieta estarán a la venta las localidades. El sábado se cerrarán las taquillas a las dos para volver a despachar entradas a partir de las tres de la tarde en el Nuevo Estadio.

Otro dato de Interés para los futuros expedicionarios, los preclos que van a oscilar entre las 1.400 pesetas la localidad más cara a las 500, la más barata.

IBEAS, LESIONADO

Deade hace ya algunos días Museros, Pascual Beltrán, Con-

Más de dos mil seguidores, no entrena el jugador castellonense Ibeas, lesionado y según él mismo nos dijo con pellizco en el menisco. Ayer mismo el jugador tenía que ser asistido por el médico para diagnosticar si puede o no seguir el curso normal de entrenamientos. Esperamos pues acontecimientos.

SORIANO, BAJA

A petición propia, ha causado baja en el equipo albinegro el jugador Soriano. Dirigió al Club una carta escrita de su puño y letra en la que solicitaba de la directiva se le concediese la libertad. La junta directiva aceptó la petición del jugador que posteriormente acudió al Estadio Castalia para despedirse cordialmente de entrenador y compañeros de equipo. Según fuentes de la directiva, el jugador ha percibido los honorarios correspondientes a media temporada, es decir, hasta que ha dejado de ser jugador del Castellón. Deseamos a Soriano en cualquier ctro equipo la suerte que aqui no

HOY, ENTRENAMIENTO EN DOS

Esta tarde habrá sesión de entrenamiento en dos frentes distintos: Castalla y el Bovalar, ambos a las cuatro y media.

En el campo del Bovalar jugará el Juvenil con un equipo del Castellón. Irán al campo de la carretera de Alcora, González,

de, Bayarri, Chinchilla, Torán, Vilarrodá y Mestre que, con varios más del Juvenil completarán un

En el Estadio Castalia, como = cada jueves habrá el clásico partido de entrene jugando los otros de la plantilla del primer equipo = con el Amateur. Durante el resto = de la semana, habrá entrene para los porteros el viernes por la mañana, por la tarde descanso v el sábado sesión normal = por la mañana para a las tres y media de la tarde, salir en autocar hacia Elche.

BENITO JOANET

Terminado el entrenamiento de ayer tarde en Castalia, habiamos = con Benito Joanet que entre otras cosas nos dijo que no había ninguna novedad en la plantilla. Todos entrenan con normalidad esperando con ilusión el encuentro de Elche, que puede tener, caso de puntuar, un interés extraordinario.

«No quisiera hacer el viaje en balde, -nos dijo. Habrá muchos seguidores en el Nuevo Estadio y no podemos defraudarlos. Si = en otros escenarios, sin nadie hemos tenido buenas actuaciones, confio en que en esta ocasión, con mayor motivo logremos = cuaiar un buen partido y mejor

resultado». Ilusión, pues, no falta en el = equipo. Esta tarde, habrá ya lista 🎞 de expedicionarios. El encuentro = de entrene, puede tener interés.

> EDUARDO MAS (Foto: HEREDIO)

## En el II Cross Castellón

## Mariano Haro, homenajeado

el II Cross Castelión que patro-

cina la Caja de Ahorros y Monte

La Federación Provincial de Atletismo, ha organizado para el próximo día 22 de los corrientes



de Piedad.

NUEVA ILUMINACION EN SERRANO SUNER

Esta tarde a las ocho tendra lugar la inauguración de la nueva fluminación de las pistas polideportivas del grupo escolar Serrano Súñer de nuestra ciudad. Asistirá a la inauguración el alcalde, Antonio Tirado; delegado de Deportes, Roberto Ferrada y otras autoridades.

CASTELLON, AL CAMPEONATO NACIONAL DE CROSS

El viernes salen hacia Granada los participantes de Castellón en el Campeonato Nacional de Cross que tendrá lugar en Granada los días 7 y 8 de los corrientes. Los equipos de nuestra ciudad son el Instituto Peñagolosa en Féminas, integrado por Manuela Alonso, Anibalina Muñoz, Inmaculada García, Teresa Gargallo y Susana Ramos.

llón estará representado por el Instituto Poligono Rafalafena e integrado por Fernando González, Manuel Serra, Francisco Castellano, Miguel Prieto y Javier Más. Como entrenador sale Enrique Beltrón.

## TOMA DE POSESION

Mañana viernes, a las siete y media de la tarde se celebrará en los locales de la delegación provincial del Consejo Superior de Deportes el acto de toma de posesión del nuevo delegado en Castellón de la Federación Española de Tiro con Arco, Antonio Fas Rodriguez.

DEL RIO

CON EL C. D. CASTELLON

ELCHE PARTIDO

ELCHE C.F.-C.D. CASTELLON 8 FEBRERO

SALIDAS: SABADO O DOMINGO INFORMES Y RESERVAS: VIAJES ESPLAI (GAT 192) Pl. Escuelas Pías, 13 Tels. 21 48 87 y 21 24 57. CASTELLON

En categoria cadetes, Caste-

## Kranki renovó por dos años con el Fútbol Club Barcelona

BARCELONA (Efe). - El jugador Hansi Kranki renovó por dos temporadas más como jugador del Fútbol Club Barcelona, según acuerdo que adoptó la junta directiva azulgrana anoche, vistas las condiciones exigidas por el jugador.

Kranki ha sido cedido al Rápid de Viena hasta final de la presente temporada, haciéndose cargo el club de los sueldos del jugador y de la parte proporcional de la ficha.

El jugador, al 30 de junio, ca-so de que el Rápia no abone

lg cantidad que el club azulgrana solloite por el traspaso. podría ser vendido a cualquier club europeo.

> Israel venció a Austria: 1-0

TEL AVIV (Efe). - La selec-

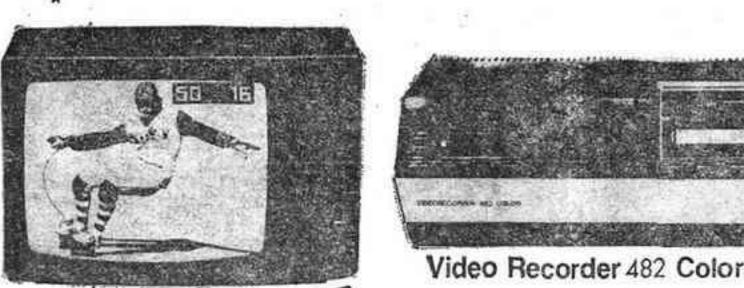
ción de Israel derrotó a la de Austria, por un gol a cero, en partido internacional disputado hoy aquí.

El único tanto del encuentro fue conseguido por el Nissim Cohen, a cuatro mini tos del final.

## A PARTIR DE AHORA, EN CASTELLON TODO ESTA MAS CLARO.

A partir de ahora ITT se adquiere en ALMACENES AVENIDA. Ventajosamente y sin lugar a dudas.

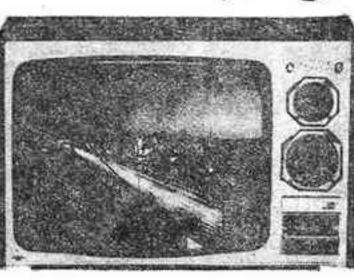
# Sonido, Television y Video



Ideal Color 3671 Oscar



Studio Ideal Color 3691 HI-FI





Ideal Color 3732



Video-Camara FFK 2002



ideal Color 3222



TRC 5000 Color



Electronic Linie Sistema HI-FI

TV/Stereo Board 803

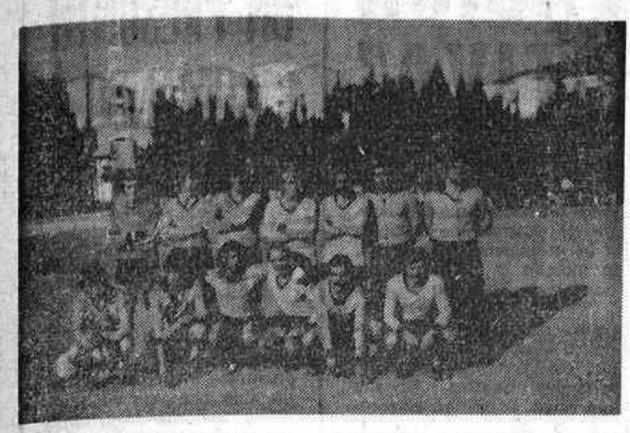
100100 . 0 ......

AÑOS DE GARANTIA TOTAL ANOS SIN ENTRADA Y DESDE 4.500 pts. MENSUALES

Todo en electrodomesticos 

> CASA CENTRAL: Herrero,11 Castellon tel. 226279-226441-224816 MERCADONA: Avda, Valencia, 24 Castellon, tel. 200645

## EL OROPESA, LIDER DEL GRUPO



Cuando ha terminado la primera vuelta, el Oropesa encabeza la clasificación de su grupo en la Tercera Regional. Esta
vez, el equipo oropesino tiene
fundadas esperanzas de conseguir el ascenso, cosa anhelada
por los aficionados y especialmente por los dirigentes del club
que están realizando un gran es-

El pasado domingo, el Orope-

posición en el primer puesto de la tabla. Nuestros mejores deseos para este club deportivo Oropesa

Nuestros mejores deseos para este club deportivo Oropesa en camino hacia el título aunque con una segunda vuelta muy difícil para la que no se rega teará ningún esfuerzo.

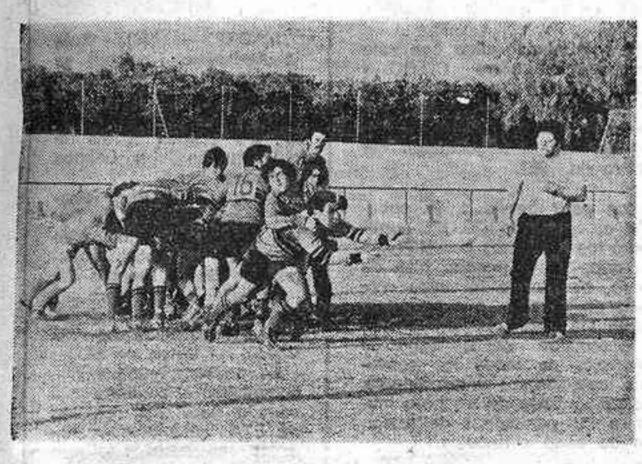
sa vencía a domicilio al Viver

por un gol a cero y afianzaba su

C. TAULE

## RUGBY

## EL DOMINGO EMPIEZA EL CAMPEONATO DE LIGA



Un momento del amistoso celebrado recientemente por el equipo de Rugby de Castellón, como preparación al Campeonato de Liga que se inicia este domingo

Solucionados los problemas Internos de la Federación Valenciana que impedían el inicio del campeonato de Liga en categoría regional, el próximo domingo se inició la misma en Caste-

Inicialmente la liga contaba con seis equipos, pero dado el retraso en su comienzo, se produjo la retirada de dos de ellos quedando en competición los s'guientes: CAU, Abelles, Tatami y Rugby

La liga empieza en nuestra ciudad con el partido que enfrentará al CAU con el R. Castelló que se celebrará a las 12.30 de la mañana del domingo día 8 en el campo del ISTL (Antiguo Parque Sindical).

## Un ex-albinegro en la Selección

## DE ANDRES:

- "La Selección española tiene calidad, pero le falta cohesión"
- "El título puede quedar aquí"

El Athlétic de Bilbao ha hecho una gran renovación incluyendo nuevos valores de gente joven en el equipo. Uno de los que se ha incorporado al primer equipo es De Andrés, que pese a ser navarro se ha formado en la cantera del Athlétic. Aunque la marcha de su equipo no es buena, sus aptitudes futbolísticas han sido reconocidas por Santamaria llamándole a la selección.

-¿Qué le pasa al Athlétic?

Es un gran equipo que está acusando una profunda renovación con jóvenes valores. Por esto y a pesar de que hay calidad, falta experiencia para que los partidos se ganen. Ahora tenemos sólo un negativo y poco a poco, en cuanto cuaje el equipo, el Athlétic estará en los primeros lugares.

-¿Y a la Selección?

—Pese a que hemos hecho partidos muy buenos no hemos ganado. A mi entender falta co hesión, ya que hay calidad y muy buena. Y Santamaría es un técnico competente.

«NO ME GUSTAN LAS ESTRELLAS»

—Hay quien opina que al equipo nacional le falta un jugador capaz de resolver él sólo un encuentro.

El disponer de un jugador con gran capacidad goleadora no se debe olvidar, pero yo prefiero un conjunto de hombres bien conjuntados. A un sólo hombre es más fácil de anularle que a once. También reconozco que la presencia de un jugador que anime a los demás cuando la moral es baja en un partido es muy importante, pero no me gustan las estrellas.

—¿Qué prefieres, la técnica de Sudamérica o la fuerza del juego europeo?

—No estoy completamente de acuerdo en distinguir de esta forma el juego europeo y el hispanoamericano. El Mundialito ha demostrado que el juego que se practica allí es tan rápido y duro como el europeo. Yo si tuviera que elegir preferiría un equipo donde hubiese un poco de ambos, fuerza y técnica.

-¿Qué es lo que motiva más

DINERO O PRESTIGIO

a un jugador que forma parte de la selección, el dinero o el prestigio?

—Para cualquer jugador es

—Para cualquer jugador es más importante el prestigio de estar entre los seleccionados que el dinero que percibe por formar parte de ella. El hombre que esté en la selección sólo por el sueldo, para mí no vale, ya que se representa el prestigio de un país.

—¿Cómo es la relación entre los seleccionados?

-Es muy buena. Creo que todos olvidamos las rivalidades entre nuestros clubs y sólo pensamos en hacer un buen papel como equipo nacional.

-- ¿Y entre Santamaría y selecclonados?

—Muy buena. Yo no le conocia antes, pero aparte de ser un gran técnico, como persona es muy majo.

LA AFICION TAMBIEN JUEGA

-¿El factor campo será importante?

-Está demostrado que la aficin es capaz de levantar la moral a un equipo que va derrotado y hacerle ganar un partido. Esto quedó muy claro en el mundial de Argentina. Yo le doy hasta el 20 por ciento en cuanto a ganar o no el título.

-¿Quién se hará con el Mun dial?

—Los nombres están en la boca de todos los aficionados. Alemania Federal, Argentina y Brasil pueden alzarse con el triunfo. —¿Y España, qué hará?

—Si quedamos entre los cuatro primeros será un buen lugar. Pero hay que tener en cuenta que se juega aquí y por tanto el título se puede quedar en casa. Los jugadores españoles tienen calidad y...

Luis TORRES HINOJOSA

## **FUTBOL INFANTIL**

## Internazionale, Campeón Mundial

BUENOS AIRES (Efe). — El equipo de Internazionale (Italia), se clasificó anoche campeón del primer torneo mundial de fútbol infantil, que se jugó en el Estadio Mundialista de River Plate, ante 70 mil espectadores.

El conjunto italiano se adjudicó la victoria por penaltis, luego de finalizar igualados 1-1.

## DIBUJO TECNICO

planos. Pascual Tirado 6 Mecanográfica Levantina. Mesas. Tecnigrafos, copias de El portero del «Inter» detuvo dos lanzamientos de penaltis y su equipo ganó finalmente por 4 tantos a 3.

## EL REAL MADRID VENCIO

AL PLATENSE

BUENOS AIRES, 4 (Efe). — El Real Madrid, ha conseguido la tercera plaza en el torneo mundial de fútbol infantil, al ganar al Platense, de Argentina, por dos goles a uno, en un emoconante partido jugado en el estadio del River Plate, en Buenos Aires

## Ayuntamiento de Castellón de la Plana

## ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de PROYECTO BASICO Y DE EJECUCION DE OBRAS DE ENSANCHAMIENTO DE VIAL Y PRIMER ESTABLECIMIENTO DE CALZADAS, EN LA CALLE SERRADAL, ENTRE VIA FERROCARRIL Y ZONA PAVIMENTADA, bajo el tipo de 2.494.677'—pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por D. Josep Penyarroja.

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes.

Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su ad-Judicación y el plazo de ejecución será de tres meses.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acompañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

EL ALCALDE, Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

(Fecha y firma del proponente)

## Ayuntamiento de Castellón de la Plana

## ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de Proyecto básico y de ejecución de primer establecimiento de calzadas para aparcamiento en los laterales, reposición de calzada central, primer establecimiento de arbolado, aceras, reposición de aceras, primer establecimiento de imbornales y bocas de riego en calle HERMANOS BOU (entre plaza Borrull y Circunvalación), bajo el tipo de 24.457.986'—pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al piego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por D. Carlos García.

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes.

Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su adjudicación y el plazo de ejecución será de tres meses.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanir mo, durante las noras de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acompañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

Castellón de la Piana, 2 de febrero de 1981.

EL ALCALDE, Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

morrio de l'hoi coloioi.
Don
en letra), con estricta sujección a los documentos antes men-

(Fecha y firma del proponente)

## Ayuntamiento de Castellón de la Plana

## ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de primer establecimiento de calzadas, aceras, absorbederos, bocas de riego y obras complementarias de alcantarillado en la CALLE DOCTOR FLEMING (entre calle Gregorio Marañón y calle Maestro Falla), bajo el tipo de 1.490.823'— pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por el arquitecto D. Manuel Arnau Jaques.

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes.

Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su adjudicación y el plazo de ejecución sera de tres meses.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acompañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

EL ALCALDE, Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

Don ......, mayor de edad, vecino de ...., con domicilio en la calle ...., número ...., provisto de Documento Nacional de Identidad núm: ...., expedido en ...., con fecha ...., enterado del Proyecto y Pliegos de Condiciones que han de regir en la contratación de las obras de ...., se compromete a realizar las mismas por la cantidad de

en letra), con estricta sujección a los documentos antes mencionados.

(Fecha y firma del proponente)

entry at the success 2 contest at

...... pesetas (se expresará la cantidad

## TENIS

## Victoria de españoles en Argentina

MAR DEL PLATA (Argentina), (Efe). — Los tenistas españoles José Higueras, López Maeso y Gabriel Urpi, salvaron sus compromisos en el torneo internacional que se disputa aquí, valedero para el Grand Prix. dotado con 75.000 dólares

Los resultados obtenidos fueron estos:

José Higueras derrotó a Paul Kronk (Australia), por 6-4 y 6-2. López Maeso a David Carter (Australia), por 6-3, 5-7 y 6-4. Gabriel Urpi a Lando (Argen-

tina), por 6-4 y 6-4.

Otros resultados fueron es-

Dominique Bedel (Francia) derrotó a Ricardo Cano (Argentina), por 7-6 y 6-3.

Carlos Castellán (Argentina) a Andrés Gómez (Ecuador), por 7-6, 6-7 y 6-4.

### ¿QUIERE VD. MONTAR SU PROPIO NEGOCIO?

- En exclusiva para su zona

   Gran rentabilidad.
- No precisa local ni emplea-
- Requisito imprescindible:
   Disponer para su instalación desde 650.000 hasta
  1.250.000 pesetas.

Telefonear al 91/401 76 28-225 54 41 o escribir al Apartado 51.018 de Madrid.

## Ayuntamiento de Castellón de la Plana

## ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de primer establecimiento de calzadas, aceras, absorbederos y bocas de riego en la calle DEAN MARTI (entre calle Galicia y Avenida de Barcelona), bajo el tipo de 1.690.978'—pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por el arquitecto D. Federico Delcampo Badenes.

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes.

Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su adjudicación y el plazo de ejecución será de tres meses. Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acompañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales. Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

FI ALCAIDE

EL ALCALDE, Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

Don	, mayor d	hnha a
vecino de	, con domicilio e	e edud
lle .	, con domichio ei	i la ca
Documento reacional de la	lentidad núm:	ех-
pedido en	con fecha	ente
on la continue de la	s de Condiciones que hon	
	obras de	HILLIAN WAS
se compromete a realiza	r las mismas por la cant pesetas (se expresará la	cantidad
······	pesetas (se expression ant	es men-
en letraj, con estricta suje	cción a los documentos ant	0.000 211
cionados.	- Do Duet propon	ente)

Asamblea general de la CEOE

## EN CORTO

## CRISIS LENTA

La atención, como es lógico, ha estado más atenta a ese gesto valiente del Rey en el País Vasco —sereno y firme ante los incidentes de Guernica— que en cualquier otro aspecto de la actividad nacional, donde, de repente, la Iglesia ha enseñado los dientes y ha confirmado, con un estruendoso puñezato sobre la mesa, que no renuncia a ser beligerante en los aspectos que le conciernen, de una o de otra manera. Ahí queda el documento sobre el divorcio. Y ahí están, los políticos, un peco perplejos, un poco aturdidos, divididos, enfadados a veces, andando sobre la cuerda de los equilibrios para no entrar frontalmente en colisión con la institución eclesiástica y, a la vez, para no claudicar ante el proyecto que han incubado en los últimos meses. Sin duda, el divorcio no va a ser una polémica fácil en la sociedad española.

Mientras, el desarrollo de la crisis sigue su camino lento. Con el Rey en el País Vasco, las miradas se han vuelto sobre el candidato Calvo Sotelo. Calvo Sotelo ha iniciado a trabajar en su discurso para la sesión de investidura. Todo un sintoma. Parece, sí, que va acumulando adhesiones en el seno de su partido. Que, al final, y en función de lo que suceda en Palma, será el caballo de la escudería centrista que entre en liza. Sin embargo, las impresiones más cautas, que especulan con caudal informativo de buen origen, apuntan que la solución a la crisis se va a demorar. Que no es inminente. La Constitución da un plazo de dos meses de margen, y —aunque no se apuren— puede ser que la danza de cábalas no haya hecho más que empezar. Estamos, probablemente, al comienzo del espectáculo. Quizá todavía tengan que redactarse más discursos para la sesión de investidura; Quizá.

LUIS HERRERO

### HAIG «ESTIMA Y ADMIRA» AL REY DE ESPAÑA

WASHINGTON. (Efe). — El secretarlo de Estado norteamericano, Alexander Haig, manifestó «una gran estima y admiración
por el Rey don Juan Carlos I», ha dicho el embajador José Lladó.
El embajador español ha mantenido sendas entrevistas con
Alexander Haig y con Charles Percy, presidente del Comité de
Relaciones Exteriores del Senado, para transmitirles las razones
del aplazamiento de la visita que debían efectuar los Reyes de

España a los Estados Unidos.

José Lladó dijo a los periodistas españoles acreditados en Washington que tanto el Departamento de Estado como las numerosas porsonas y organizaciones que habían preparado la visita real «han entendido perfectamente los motivos del aplazamiento» del viaje y «esperan con anhelo —añadió— que se pueda realizar en un futuro próximo».

#### RADIO NACIONAL HA SUPRIMIDO EL REZO DEL ANGELUS

MADRID. (Ef). — Radio Nacional de España suprimió ayer el rezo del Angelus que ofrecía a las doce del mediodía a través del primer programa.

A las doce, al tiempo que se ofan las companadas, un locutor dijo que Radio Nacional recordaba a sus oyentes católicos que es «la hora del Angelus», palabras con las que a partir de ahora la emisora sustituirá la tradicional solutación a María de dos minutos de duración.

## HA MUERTO LA ACTRIZ ISABEL GARCES

MADRID. (Efe). — Artistas del cine y el teatro han manifestado su pesar por la muerte de la actriz Isabel Garcés y han visitado la capilla ardiente Instalada con sus restos en la Clínica Ruber de Madrid. Isabel Garcés, que hebía cumplido ochenta años e' pasado mes, falleció después de una prolongada enfermedad, y fue enterrada a primeras horas de ayer tarde.

Casada con el empresario teatral Arturo Serrano, fue una de las actrices más populares desde los años de la guerra hasta mediados de los sesenta. Fue primera actriz del Teatro Infanta Isabel durante más de treinta años, en donde alcanzó sus más notables triunfos con obras de los dramaturgos más importantes de entonces.

## Ayuntamiento de Castellón de la Plana

## ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras de PROYECTO BASICO Y DE EJECUCION DE REMODE-LACION DE LA PLAZA ESCUELAS PIAS bajo el tipo de 2.441.797'70 pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por D. GUILLERMO FONT SUAY.

La duración del contrato, incluído el período de garantía, será de QUINCE meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes.

Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su adjudicación y el plazo de ejecución será de TRES MESES.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Negociado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acompañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de Industria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones

Castellón de la Plana, 2 de Febrero de 1981.

EL ALCALDE,

Fdo.: Antonio - José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

(Fecha y firma del proponente)

## FERRER SALAT: LA REACTIVACION ECONOMICA DEBE SER SELECTIVA"

## "Es preciso que concluya la etapa de transición política"

MADRID.— (Efe). «Si los años 60 fueron los años del desarrollo, si los 70 lo fueron de la 
crisis, los años 80 deben ser la 
década de la adaptación al cambio, de la renovación, de la Innovación y de la esperanza», 
manifestó el presidente de la 
CEOE, Carlos Ferrer Salat, en 
la asamblea general de la organización empresarial.

Carlos Ferrer dijo también que la crisis actual «es algo más que una crisis, es una mutación. Y estos es así porque cuando acabe nada volverá a ser como antes».

«Tampoco sabemos —agrogó- cuando acabará la crisis. Sabemos solamente que los instrumentos utilizados hasta ahora, como los planes de desarrollo, ya no nos sirven, pues son válidos para épocas de calma, pero no funcionan ante lo imprevisible. Habría que hablar; más bien, de desarrollo de la competitividad, y ésta puede ir marcada por la mejora de la productividad, por la renovación tecnológica y por el esfuerzo permanente de adaptación al cambio»:

### Transición política

Ferrer Salat comenzó su exposición indicando que «es preciso que concluya la etapa de la transición política y, con ella, el confusionismo provocado por los dilatados períodos electorales y por el consenso preconstitucional».

Más adelante dijo que chay que evitar que las fuerzas políticas sigan utilizando la excusa de la transición para postergar las soluciones a los graves problemas económicos y socia-

«Los partidos —afirmó— precisan una mayor clarificación. El congreso de UCD tendría que significar la concreción de una ideología, de una estructura y de una organización políticas, coherente con las de los partidos similares de la Europa Occidental». Con respecto al desempleo, Ferrer Salat, hizo balance de las sucesivas acciones que CEOE ha iniciado para pallarlo y dilo: «Las previsiones indican que el ritmo de crecimiento del paro será menor este año que el pasado, y que en 1982 aún se reducirá más. Tenemos que ganarle la batalla al tiempo —afirmó—, y llegar a cambiar el sentido actual de la desaparición de empleos antes de que el paro sea una carga insoportable»;

#### Reactivación selectiva

 La reactivación económica debe ser selectiva -añadió Ferrer- en aquellos sectores que, creando puestos de trabajo, no produzcan inflación. No han faltado en ocasiones voces que han acusado al empresario de no querer invertir. Pero en la mayoría de los casos, sabemos que el empresario no hace sino gestionar en dinero ajeno, el dinero del pequeño inversor, al que retribuye por medio del beneficio de las empresas. Y actuolmente, son muchos los ciudadanos que prefieren consumir o asegurarse una renta, a invertir en empresas, con lo que se conseguiría que éstas fueran mejores y generar nuevos puestos de trabajo».

Tras señalar que el reto de la unidad es uno de los que tiene la empresa española en estos diez años que empiezan, el presidente de la CEOE dijo que eya se ha conseguido mucho en estos últimos años, pero la unidad empresarial debe ser profundizada y fortalecida».

### Reunión CEOE-USO

eión de CEOE y USO elaborará el documento por el que esta central sindical ratificará los acuerdos firmados entre la Confederación Empresarial y la UGT en torno a la revisión del AMI-81.



FERRER SALAT

Tras la reunión que representantes de la CEOE y de la USO han celebrado hoy en la sede de la Confederación Empresarial, continuando con las sesiones de trabajo iniciadas en días pasados, el secretario general de USO, Manuel Zaguirre, señaló a «Efe» que en esta nueva reunión se ha constatado el acuerdo existente en los temas sobre la revisión del AMI para 1981, es decir, banda salarial y revisión semestrol.

Damos por asumible —dijo—
la revisión solarial basada en
la banda pactada del 11 al 15
por ciento, así como la cláusula de revisión semestral, aunque
insistió en que la última palabra la tienen los órganos directivos de ambas organizaciones.

#### Desconvocada la huelga de «Iberia»

MADRID.— (Efe). En el aeropuerto de Barajas y en la totalidad de los aeropuertos nacionales —con las excepciones de
Oviedo, Valencia e Ibiza— la
huelga anunciada para los días
4, 6, 9, 13 y 16 de febrero han

quedado prácticamente desconvocada al aceptar los trabajadores la propuesta empresarial, según indican a «Efe» fuentes del comité de empresa.

Idéntico resultado se ha producido en Madrid en las dependencias madrileñas de plaza de
Cánovas del Castillo, Goya y
Capitán Haya. Subsisten en cambio las posibilidades de para
para hoy, día 4, en las zonas industriales y en oficinas de la
calle Velázquez de Madrid donde los resultados de las votaciones son más equilibrados por
ligera mayoría de los que rechazan la propuesta de la empresa.

#### CC. OO., a favor de acuerdos con UGT

MADRID.— (Efe). CC.OO. se ha mostrado favorable a realizar acuerdos con UGT para la negociación colectiva de este año, ya que el límite superior de la banda salarial filada por UGT y CEOE se ajusta al IPC solicitado por CC.OO. en la negociación de los convenios, según un comunicado publicado por CC.OO. al finalizar la reunión de su Comisión Ejecutiva.

El comunicado dice que esta coincidencia entre CC.OO. y UGT debería traducirse en acuerdos entre ambas confederaciones para unificar esfuerzos durante la negociación colectiva de 1981.

con esta finalidad, la comisión ejecutiva de CC.OO. continuará los contactos con UGT, ya
iniciados en el pasado mes de
enero, abordando fórmulas precisas de acuerdo, que permitan,
según los casos, la negociación
o la revisión de los aspectos
salariales de todos los convenlos colectivos unitariamente,
«sobre la base del respeto mutuo a las posiciones de principio de cada sindicato».

## ESPAÑA - CEE

## SIN ACUERDO SOBRE LA PESCA

## • LAS POSICIONES NEGOCIADORAS ESTAN TODAVIA MUY ALEJADAS

BRUSELAS.— (Efe): Las posiciones negociadoras de España y la CEE en materia de pesca permanecen todavía muy alejadas para permitir un entendimiento. La flota que utiliza las aguas comunitarias deberá seguir inactiva por el momento.

Sin ningún acuerdo terminó la reunión negociadora de ayer, tercera desde el mes de noviembre para establecer el régimen pesquero para los barcos españoles durante el año 1981.

La delegación española ha presentado su última posición con objeto de que sea presentada al Consejo de Ministros de Pesca de la CEE, de los próximos días 9 y 10 de este mes, a fin de que tome una determinación.

La delegación comunitaria consideró esta nueva posición española como «poco razonable» y calificó sus pretensiones como «excesivas», declaró al fi-

nal de la reunión el subsecretario de Pesca, Miguel Aldasoro.

El subsecretario no reveló el contenido de la última posición negociadora española y argumentó que cresultaría incorrecto» hacerlo sin que la delegación comunitaria haya informado al Consejo de Ministros de los «Diez».

La delegación de la CEE tampoco facilitó ninguna información en ese sentido.

po que los comunitarios hubleran elevado algo su última oferta, pero desistieron ante el límite «elevado» que la delegación española ha puesto a sus pretensiones.

No se descarta que, si el Consejo de Ministros de Pesca llegase en su próxima reunión a un acuerdo sobre la política pesquera común de los «Diez», pudiese tomar en consideración la posición española.

El subsecretario de Pesca declaró a la prensa que en la pesca de bajura no existen prácticamente divergencias, sino que es en la de altura en donde las distancias son todavía muy grandes entre ambas partes.

También precisó Miguel Aldasoro que, en el caso de que el Consejo de Ministros de Pesca de la CEE no acepte la propuesta española, «nos encontraremos en un vacío jurídico absotuto y corresponderá al Gobierno español adoptar las medidas que considere oportunas».

Aldasoro dijo que él no podía adelantar las eventuales medidas de retorsión que pudiera adoptar el Gobierno, pero señaló que también se estudiarán medidas para asistir a los armadores y pescadores afectados por la inactividad de la flota del Norte.

De los 414 barcos que utilizan tas licencias de la CEE para faenar dentro de las 200 millas comunitarias, la retirada desde el 1 de febrero afecta a 188 en razón al sistema rotativo bisemestral de distribución.

La última oferta comunitaria se remonta al 21 de noviembre pasado y en pesca de altura concedía 95 licencias para 8.000 toneladas de merluza (y dobie cantidad de especies asociadas) frente a 168 licencias y 11.870 toneladas en 1980. En aquella ocasión, la delegación española consideró la posición de la CEE como inaceptable y argumentó que los niveles de pesca de altura estaban ya en los mínimos en 1980, por lo que no era posible negociar reducciones.

El subsecretario de Pesca precisó hoy que los contactos para llegar a un entendimiento se mantendrán, porque «no hay ruptura».

## En Valencia, Barcelona y Granada

## Tres accidentes ferroviarios

VALENCIA (Efe). — A pesar de que resultó muy aparatoso el accidente, solamente hay que registrar un nerido de poca consideración, en el choque entre el tren de vía estrecha y un autocar que transportaba escolares deficientes mentales.

El siniestro se produjo en la iocalidad de Moncada, en un paso a nivel conocido por «La Fosforera», sito en la calle de Ruiz de Alda.

En aquel lugar, hicieron colisión un tren que circulaba en dirección ascendente y el autocar matrícula V-4119-RL (matrícula temporal), propiedad de la empresa Andrés Gisbert, y conducido por Enrique Navarro Cortés, que transportaba catorce niños hacia un colegio de deficientes mentales y minusválidos en la localidad de Cheste.

El choque resultó muy apara-

toso, el vehculo quedó empo-

trado contra un edificio colindante. No obstante, el conductor y trece niños resultaron ilesos sin otra consecuencia que el susto.

### Descarrilamiento en el Prat

BARCELONA (Efe). — A las 8'50 de ayer mañana se produjo el descarrilamiento del tren procedente de Tarragona en las proximidades de la estación ferroviarla de El Prat de Llobregat, ocasionando un herido de pronóstico reservado y otro le-

El accidente acaeció momentos antes de la llegada del tren, de tres unidades y con 300 pasajeros a bordo, que se dirigia a Barcelona, cuando en un paso a nivel quedó atascado un motocarro. Al percatarse de la proximidad de la llegada del tren, varios obreros que trabajaban en
las proximidades se aprestaros
a sacar el-motocarro de la vía,
sin que les diera tiempo a llevar a efecto la operación.

El maquinista del tren, al darse cuenta de la anormalidad, frenó bruscamente, ocasionando el descarrilamiento de una de las unidades, que fue a dar contra los postes del tendido eléctrico.

### Arrollada por el tren en Granada

GRANADA (Efe). — Una muler ha resultado muerta al ser arrollada por un tren que hacía maniobras en la localidad granadina de Alquife.

granadina de Alquife.

La víctima es Mercedes Sánchez Moya, de 52 años, casada
de segundas nupcias, madre de

tres hijos, natural de Guadix y vecina de Alquife.

El cuerpo de la mujer quedó completamente destrozado y pudo ser identificado por un talón de compra del economato ferroviario, que se encontró entre la ropa.

Mercedes Sánchez era guardabarrera y al ocurrir el accidente volvía de realizar unas
compras en el economato. Se
deduce que caminaría sobre los
railes del tren y que debió de
resbalar en el Instante en que
pasaba un tren encargado de
colocar en disposición de marcha los vagones de un transporte de hierro con destino al puerto de Almería.

Parece ser que los maquinistas no advirtieron la presencia de Mercedes porque el tren salía de una curva en aquel ma-

## DETENCION DE UN PRESUNTO COMANDO DE ETA EN MADRID

MADRID.— (Efe). Un comando integrado por dos presuntos miembros de ETA ha sido detenido ayer a primeras horas de la tarde en las inmediaciones de la plaza madrileña de Neptu-

Uno de los policías ha resultado herido leve, así como uno de los integrantes del comando, según ha sabido Efe.

El comando, al parecer, estaba compuesto por cuatro personas, dos de las cuales consiguieron huir, después de que la Policía les diera el alto en las proximidades de la plaza de Neptuno.

Cuando miembros de la Policía Nacional procedían a la identificación de los presuntos etarras, a los que venía siguiendo, en espera de una ocasión favorable para su detención, se entabló un tiroteo, con el resultado citado.

### Juicios

MADRID.— (Efe). Ante la Audiencia Nacional se celebraron ayer los juicios orales de dos supuestos colaboradores de ETA (P. M.) por sondos delitos de colaboración con bandas armadas.

Se trata de José Antonio Beica Loza y Julio Rojas Zapata. Al primero se
le acusa de haber transportado desde Francia determinados sobres para pedir impuestos revolucionarios a industriales del País
Vasco, en enero de 1979.

La acusaón pública responsabiliza al segundo procesado de haber recibido de ETA informaciones escritas, referentes a la vida y costumbres de empresarios vascos y de miembros de la Policía Nacional, cuya exactitud el acusado debía comprobar, en

Los defensores, Juan María Bandrés e Iñaki Esnaola, solicitaron la libre absolución de sus respectivos patrocinados.

## Prisión

MADRID.— (Efe). Doce de los trece miembros del Frente de la Juventud, detenidos por la Policia recientemente en Madrid, han Ingresado esta mañana en prisión por orden del juez que instruye las diligencias, según ha sabido Efe de fuentes competentes.

Se trata de José de las Heras Hurtado, presidente nacional de la organización ultraderechista; Alvaro Vázquez Goyoaga, jefe provincial de Madrid; Ramón Francisco Gismero Menollo, Intendente general; Eduardo Ravena Valdivia, delegado general; Beatriz S., Isidro Joaquín Mariño Negrón, secretario general; Beatriz Blequer de Lizalde, secretaria de este último; José Manuel Peña Conencia, delegado de socorro a los detenidos; Arturo Barea Sánchez, secretario del jefe provincial de Madrid; María Guadalupe Carrasco Romojaro, Iñigo José Aragonés Sampedro, Virginia del Río Marrero y Juan Antonio Córdoba Narajo.

## Luis Suñer

VALENCIA.— (Efe). Sigue sin haber noticias del secuestro del industrial Luis 
Suñer Sanchis, cuando se 
cumplen ya tres semanas 
de su cautiverio en un lugar desconocido.

De tratarse de ETA P-M. circunstancia ésta que en las últimas jornadas ha vuelto a considerarse probable —aunque con posibles implicaciones de otro grupo valenciano—, se piensa que las fechas están coincidiendo ya con los plazos mantenidos en otras acciones similares llevadas a cabo por esa organización terrorista en provincias distintas a las Vascongadas, principalmente en Cataluña.

En consecuencia, se piensa que esta semana podría ser decisiva para los contactos e incluso para una solución a la situación, aunque se teme por la vida del señor Suñer, ya que aún no hay según fuentes oficiales ninguna negociación.

# CARLOS: "PROCLAMO MI FE EN EL PUEBLO VASCO"

• ALGARADA DE HERRI BATASUNA EN LA SALA DE JUNTAS DE GUERNICA, ACALLADA POR LA MAYORIA UNANIME

· "NOS SENTIMOS PLENA Y EMOCIONADAMENTE SOLIDARIOS CON LA GRAVE SITUACION QUE VIVE ESTE PUEBLO"

GUERNICA. (Efe). — Una visita a la factoria de «Altos Hornos de Vizcaya» en Sestao, la inauguración del espigón «Príncipe de Asturias» en el superpuerto de Bilbao y la visita a la Casa de Juntas de Guernica, han sido los actos desarrollados ayer mañana por Sus Majestades los Reyes don Juan Carlos y doña Sofía, en la visita oficial que realizan estos días al País Vasco.

#### Visita a la Casa de Juntas

Pero el acto más importante, bajo un punto de vista político, fue sin lugar a dudas, la visita de Sus Majestades a la Casa de Juntas de Guernica, sitio donde se encuentra el mítico árbol, que simboliza para los vascos, todas sus esencias tanto culturales como políticas.

En la puerta de la Casa de E Juntas y enfrente del árboi de Guernica se interpretó el Himno Nacional y a continuación, la E banda de clarines de la Diputaa ción vizcaina interpretó en «Agur jaunak» (himno de salutación). A continuación, los soberanos,

goompañados siempre del lehendakari Garaikoetxea y esposa, entraron en la Sala de Juntas, donde fueron recibidos con una gran ovación.

Una vez que ocuparon sus puestos preferentes en el hemiciclo de la Casa de Juntas, dio comienzo el acto oficial ante la presencia del Gobierno vasco, Parlamento vasco y Juntas Generales de Alava Guipúzcoa y Vizcaya.

#### Discurso de Garaikoetxea

Inició el acto ei «lehendakari» Garaikoetxea quien se dirigió a Sus Majestades, recordando que no es la primera vez que vienen a Guernica v dijo: «Volvéis a Guernica como Reyes de Espa-= ña, en un momento harto significativo de nuestra historia, y nos congratulamos por vuestra visita, que revela el deseo de conocer de cerca los problemas y aspiraciones de esta tierra».

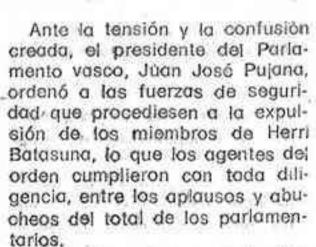
«Hoy, el Estatuto de Autonomía —continuó Garaikostxea—. viene a reconocer a los territorios históricos vascos un marco de autogobierno dinámico y progresivo, de acuerdo con lo que establezca el ordenamiento juridico, en un proceso de actualización de sus derechos históricos».

El «lehendakari» terminó su discurso de bienvenida con un gesto de esperanza en el futuro, pueblo tiene planteados». Entre tarios. ellos enumeró la crisis económia ca y el paro y se refirió concretamente «a la esperanza en la normalización de la convivencia de Euskadi, con observancia relgurosa de la ley, pero dispuestos todos a un esfuerzo gigantesco de pacificación para acabar con una violencia cuya raices son más profundas de lo que parecen».

## Incidentes

Una vez terminado el discurso del presidente del Gobierno vasco Carlos Garaikoetxea y cuando don Juan Carlos se disponía a iniciar su parlamento, miembros pertenecientes a Herri Batasuna profirieron silbidos y gritos al tlempo que, puestos en pie y con el puño en alto iniciaron los compases del «Eusko gudariak». A la vista de esta actitud, los demás parlamentarios que asis-E tian al acto manifestaron su re-E pulsa aplaudiendo unos, y otros con voces de «silencio, silencio» y «fuera, fuera», al tiempo que prorrumpian en aplausos y vivas al Rey y a España, mientras que Juan José Pujana reclamaba «silencio, por favor» insistentemente, sin que los miembros de Herri Batasuna le hiclesen ningún ca-

S. M. el Rey permanecia en octitud serena de respeto con los brazos cruzados, al tiempo que arreciaron los gritos preferidos por los representantes de los partidos PNV, PSE, UCD, AP y POE contra los alborotadores, mías, sobradamente apoyadas reclamando que fueran expulsados de la «Sola de Juntas».



Ya previamente y cuando Sus Majestades ingresaban en la Sala de Juntas, los «batasuneras» habían continuado sentados, mientras los Reyes saludaban y estrechaban la mano del resto de los «funteros» alli congrega-

Tras la expulsión, seguidamente, el señor Pujana se dirigió a S.M. y le pldió disculpas por la actitud insólita de los alborotadores, mientras el resto de los



## GARAICOECHEA: "DISPUESTOS TODOS A UN ESFUERZO GIGANTESCO DE PACIFICACION"

tos en pie, dedicaban una cerra- co. da ovación a S.M. un grito de ¡Viva el Rey!, fue coreado estentóreamente.

de Herri Batasuna las personas que en el exterior de la «Casa de Juntas» seguian la celebración del acto prorrumpieron en

Una vez concluida la ovación dedicada al Rey, don Juan Carlos tomó la palabra y con una gran serenidad comenzó a leer su discurso.

El número de miembros de Herri Batasuna que protagonizaron los incidentes ha sido de una veintena y fueron desalojados por los servicios de seguridad del Gobierno vasco, bajo la dirección del vice-consejero del Interior y miembros de la junta de seguridad. Eli Galdos aunque los «batasuneros» insistían en permanecer en sus escaños siendo empujados por los servi-«sin soslayar la alusión a los clos de seguridad del Gobierno problemas esenciales que este vasco y algunos otros parlamen-

El presidente Garaikostxea, puesto en pie al lado de Su Maiestad, aplaudía, como así lo hacían, desde la tribuna de invitados, el gobernador general del País Vasco, Marcelino Oreja, y el ministro del Interior, Juan José Rosón, que se encontraba a su lado.

Antes de abandonar la sala, empujados por los servicios de orden, los miembros de Herri Batasuna lanzaron gritos de «Gora Euskadi Askatuta».

Cuando concluyó la larga ovación de los parlamentarios y antes de iniciar su discurso dijo: «Frente a quienes ignoran la democracia y desprecian la convivencia, yo quiero proclamar en este momento y aquí mi fe en el pueblo vasco». Estes palabras fueron ovacionadas por todos los asistentes, mientras se volvían a repetir los vivas al Rey y

## Discurso del Rev

Tras esta interrupción Su Maestad el Rey don Juan Carlos, siquió diciendo:

«Siempre había sentido el anhelo de que mi primera visita como Jefe de Estado a esta entrañable tierra vasca incluyera la realización de un acto que sellase el reencuentro del Rey con los representantes de los territorios que durante siglos fueron ejemplares por su lealtad y fidelidad a la Corona. Y eran también convicción y voluntad por la tradición, que ese acto se

representantes del Parlamento y tantos conceptos capital histori-Juntas Generales vascas, pues- ca y emocional del pueblo vas-

Por eso, la historia de España no se entiende sin la mención de la profunda corriente vasca que Mientras salian los miembros la recorre. A que el castellano se formase en estos territorios se debe el vocalismo actual del español. Es bien sabido que los vascos constituyeron un contingente numerosisimo de la organización estatal y colonial de los siglos XVI al XVIII.

> Vascos en puestos de la máxima responsabilidad nacional y de la mayor confianza de los Reyes de España y vinculados por tanto a las grandes empresas de nuestra Patria. Y también en épocas más recientes ha habido una destacada presencia vasca en distintas actividades de la vida española, en la cultura, en la industria, en el mundo del trabajo, en la política, en el Derecho, en el Ejército, en la Iglesia y en la Universidad. Pero es obligado igualmente decir que si cabe hablar de una personalidad historica vasca es porque la configuraron unas rasaos culturales e institucionales singulares y diferenciados.

## LOS FUEROS

El ordenamiento político del País Vasco tuvo como fundamento, precisamente, el reconocimiento de esa cualidad. Los Fueros -que bajo una fórmula u otra fueron confirmados pór los Reyes de España hasta el siglo XIX- sancionaron el hecho diferencial vascongado e hicieron posible la voluntaria y dinámicapresencia vasca en la política, en la cultura y en nuestra his-

Y eso pudo ser así porque los Fueros conciliaron armónicamente la soberanía de la Corona y facultades y prerrogativas que de ella se derivaban, con las atribuciones administrativas, juridicas y legislativas de los organismos representativos del pueblo vasco, esto es, de sus Juntas, en cuya sala vizcaina por anto-

nomasia hoy estamos reunidos. La España de nuestro tiempo, esa España que todos anhelamos, debe ser una realidad estable y libre de vida en común, y ha de edificarse sobre el reconocimiento de esa sustancia de la nación española que son sus territorios históricos, sus viejos reinos, sus regiones, sus diversas culturas.

#### NUEVA CONCEPCION DEL ESTADO

Y ahora estames, precisamenrealizase aquí en Guernica, por te, asistiendo a la cristalización

esparanzada de ese proyecto -La Constitución ha abolido

las normas que pusieron fin al régimen foral. -Las instituciones forales

provinciales han sido plenamente establecidas. -El pueblo vasco aprobó en su día, en referendum, el Estatuto de Autonomía ratificado lue-

go por las Cortes Generales, y confirmado, con su sanción, por la Corona. -Por primera vez en la historia se ha elegido democráticamente un parlamento de la comunidad autónoma del País Vas-

Gobierno salido de las urnas. Se han transferido al País Vasco, o están en vias de transferencia, las competencias y poderes previstos en la Constitución y en el Estatuto de Autonomia.

co, y ejerce sus funciones un

El País Vasco ha logrado así instituciones unitarias, modernas y representativas que lo configuran como una entidad politica propia.

La autonomia, autentico anhelo de los vascos en las últimas décadas, ha venido a devolver a los territorios vascos aquella libertad a cuyo amparo fueron solar de nobleza y modelo de lealtad.

De ahi nace la ilusionada esperanza con que la Corona contempla esta nueva trayectoria que ahora empieza a recorrer el pueblo vasco.

Ilusión y esperanza que ni desconoce la complejidad que implica la realización de un proyecto como la construcción de una España de las autonomías ni ignora las dolorosas manifestaciones de violencia que con frecuencia ensangrientan esta querida tierra vasca.

## SOL!DARIDAD

La Reina y yo nos sentimos plena v emocionadamente solidarios con la grave situación que vive este pueblo, con todas y cada una de las víctimas que aquí se han producido en los últimos años, y quisiéramos que conste una vez más públicamente el testimonio de nuestra condolencia. Como guisiéramos que constase a la representación del pueblo vasco, hoy aquí reunida, el dolor que conmueve a la Corona cada vez que los territorios vascos se ven agredidos en la esencia misma de su conciencia pacífica, cristiana y humanitaria, por cada nuevo crimen, por cada nueva violencia.

Pero ilusión y esperanza por encima de todo ello. Y esperanza derivada, además, de la propia realidad histórica del pueblo

vasco, de este pueblo «corto en palabras, pero en obras largo» como lo definió agudamente Tirso de Molina.

#### DEMOCRACIA VASCA

El País Vasco, de cuya vocación de libertad es símbolo el árbol que aquí a todos no acoge, puede hoy ver realizado el proyecto de democracia vasca que, bajo una forma u otra siempre alentó en las voluntades vascongadas antes y después de la abolición foral.

Un País Vasco que constituye parte irrenunciable de nuestro proyecto de vida en común, dentro de la unidad de España.

Un País Vasco dotado de autogobierno para sus instituciones políticas, económicas, luridicas y culturales, siempre al servicio de una idea de sociedad vasca que asuma el pluralismo político y cultural definidor del comportamiento histórico del pueblo vasco.

Un País Vasco en paz, donde la convivencia y la seguridad ciudadana vertebren la estructura de la vida social, coronen impulsen los nuevos procesos de transformación que exige el actual nivel de desarrollo de la sociedad vasca y posibiliten el logro de las nuevas cotas de bienestar social y civil que aquélla requiere.

Un País Vasco solidario con el resto de España, ya que no existe verdadera libertad alli donde la paz y la salidaridad no estén garantizadas.

He dicho en alguna ocasión que nuestro mayor peligro en la hora actual son el desánimo y el desaliento.

## CONFIANZA EN EL FUTURO

Pues bien; en esta mi primera visita como Rey a las tierras que sufren como ninguna el encono de la violencia y del sectarismo, quiero hacer un llamamiento responsable a la Ilusión y a la confianza en el futuro de nuestro país.

Y quiero hacerlo precisamente porque tengo la convicción de que la energía y la tenacidad de este pueblo han de contribuir una vez más a la vigorización moral de la España democrática que estamos construyendo.

### Almuerzo en un caserio

A continuación, los Reyes, acompañados del presidente del Gobierno vasco y esposa y demás autoridades de su séquito, se dirigieron al casero de Mendigoikoa, cercano a la zona de Durango (Vizcaya), donde asistieron a un almuerzo ofrecido por la Diputación Foral del Señorío de Vizcaya.

### En el Santuario de Loyola

Posteriormente y a las 17'55 

tuario de Loyola, en Azpeitia (Guipúzcoa) acompañados por el séquito y altas personalidades del Gobierno. Numerosas personas, con ban-

deras españolas, habían aguardado cerca de una hora antes, a pesar de la intensa lluvia,

Al nacer acto de presencia los Reyes se dieron vivas a España, por parte de las personas concentradas en el pórtico del Santuario, y prorrumpieron en aplausos, a la entrada de los Re-

en las escalinatas del Santua-

El obispo de la diócesis de Sebastián, monseñor Seel superior de la basilica, Jesús Badinabeltia, y la comunidad Jesuita dieron la bienvenida a los Reyes en la entrada de la basílica.

A continuación, el director de la Real Sociedad Vascongada de Amigos del País hizo uso de la palabra y después de agradecer a Sus Majestades la visita, recordó que «Carlos III, predecesor de Sus Majestades, asumió en aquella época el real patronazco en el que se forió la empresa cultural colectiva más importante de la historia de nuestro pueblo, que fue calificada como el siglo de oro de euska-

### Acto cultural

Posteriormente Sus Majestades se trasladaron a Azokoitia. para asistir a un acto cultural, organizado por la Real Sociedad Vascongada de Amigos del País, Sociedad de Estudios Vascos y Real Academia de la Lengua Vasca.

A su llegada esperaban a los Monarcas las primeras autoridades de la villa, y fueron recibidos a los acordes del «Agur Jaunak» interpretado por una banda de txistularis, mientras un grupo de niños y niñas ataviados con los trajes típicos vascos formaron un arco de espadas engalanadas por el que pasaron, los Reyes, saludando a los pequeños que les homenaeaban.

El etnólogo y presidente de la Sociedad de Estudios Vascos, José Miguel Barandiarán, tomá la palabra a continuación para, después de expresarles a Sus Majestades el respeto y agradecimiento por la visita al País Vasco, «rendir este homenaje respetuoso y afectuoso en el que queremos que quede patente nuestro reconocimiento a Vuestras Majestades, porque han presidido y continúan presidiendo las principales fases de esta evolución que nos ha permitido reorganizar y reanudar los estudios en nuestro país y de nuestro pueblo y publicar sin trabas ni cortapisas los resultados de nuestras investigaciones».

A continuación dio comienzo en la citada sala un concierto de cámara, órgano barroco, tromba y soprano, en el que se interpretaron obras de los sialos XVII v XVIII, fundamentalmente de autores vascos.

A la salida del palacio de Intsausti los Reyes presenciaron una calurosa despedida y el coche real fue escoltado hasta la carretera que conduce a San Sebastián por un grupo de «dantzaris» precedidos de unos txistularis que interpretaban una «ibilketa» (marcha vasca).

Los Reyes se dirigieron por carretera al palacio de «La Cumbre» de San Sebastián, donde, tras descansar, asistirán a una cena ofrecida por la Diputación Foral de Guipúzcoa en el palacio provincial.

### El Príncipe regresó a Madrid

Acto seguido, y después de saludar a las numerosas personas congregadas allí en las inmediaciones del espigón. Sus Majestades iniciaron, en helicóptero, viaie a la villa foral de Guernica. El Principe de Asturias, por su parte, emprendió viaje de regreso a Madrid, donde llegó a primera hora de la

GUERNICA. — (Crónica es-

pecial para MEDITERRANEO por M. A. OLEA). - Los políticos que acudieron a la recepción en el Gobierno Civil de Vizcaya no perdieron la ocasión de recordar al Rey que el momento era difícil y, precisamente por eso, su agradecimiento y reconocimiento era aún mayor o al menos más sincero. Y mientras se agataban los discursos y saludos de protocolo, en la valle, desde el Arenal hasta Rekaldeberri, grupos de manifestantes hacian frente a la Policía antidisturbies, Incendiaba des autobuses, lanzaba cócteles moletov, los antinucleares se encadenaban ante la Diputación, la gente corría, dos personas tenían que ser atendidas de sus lesiones y se pedía amnistía al tiempo que protestaba por la estancia en Bilbao de los Monarcas.

Los calificativos más entusiastas se los ganan los Reves por sí mismos. En su visita a Altos Hornos de Vizcaya, los trabajadores de esta empresa en crisis han testimoniado su afecto a los Monarcas sin doblez alguna. El Rey par un lado y la Reina por otro, han mantenido largos diálogos con varios operarios y ya en el espigón que ha sido bautizado con el nombre de Principe de Asturias ha dado un fuerte abrazo a un barrendero del puerto que en otro tlempo fue tripulante del vate de don Juan. En la conflictiva y trabajadora margen izquierda de la ría bilbaína todo ha sido calor y proximidad con el pueblo que ha demostrado respeto, admiración y espontaneidad sin tapujos.

La «batalla de Guernica» vino después, pero de ésto los lectores ya tendrán sobrada información. Y es aquí, probablemente, donde don Juan Carlos obtiene la máxima victoria sobre el sector propenso al boicot e incluso sobre buena parte de los indiferentes. Uno piensa que los Reyes, sean de donde sean, no deben estar muy acostumbrados a espectáculos como el de Guernica. El Rey lo contempló con serenidad. Fue la misma actitud de los miembros de Herri Batasuna la que hizo rebosar el vaso de la paciencia, Nacionalistas, centristas, socialistas, aliancistas... todos aplaudían al Rev en réplica a la contestación de quienes alzaban el puño. Y cuando el servicio de Orden, sin demasiados miramientos ni contemplaciones, sacó a los alborotadores de la sala, el público los abucheó ya en la calle, reprochándoles el espectáculo que acababan de

Puede que ésto haya sido el acontecimiento más significativo y del que se pueden sacar múltiples consecuencias. Si los políticos se han puesto en pie para aplaudir y testimoniar su apoyo al Monarca, el pueblo lo ha hecho también de forma cada vez más espontánea. Si un grupo de políticos alza su bandera en defensa del trabajador vasco, resulta que otro grupo de trabajadores, hombres de la siderurgía, se han sentido halagados y honrados por su visita. Y si las inevitables medidas de seguridad mantienen con frecuencia alejado al Rey de la proximidad de su pueblo, él sabe acercarse al hombre cuando tiene la menor ocasión. Son cosas que ha visto la calle y que habrá que ser ciego para no reconocer.

## CRONICA POLITICA

## TRIUNFO PERSONAL DEL REY

El País Vasco empieza a perder el miedo al miedo



MADRID. (Crónica de CAR-LOS E. RODRIGUEZ, especial para MEDITERRANEO). - Hay días en los que el comenta-rista apenas cuenta con asuntos de interés político a los que referirse. En otros, como ayer, los temas desbordan, en número e importancia, las #mitadas posibilidades de la sección. El espectacular éxito de don Juan Carlos en Guernica, el agresivo documento antidivorcista de los obispos, el desmentido de la dimisión de Landelino Lavilla como presidente del Congeso de los Diputados, los rumores de coollción ucedista con AP, las últimas maniobras precongresuales en el Partido del Gobierno... Todo compone un mosalco en el que resaltan los dificultades pero también la capacidad de respuesta del sistema democrático, quizá en sus jornadas más críticas desde el inicio del proceso constituyente.

Para que no faltara de nada, Congreso de la patronal
CEOE, empeoramiento de la
situación en RENFE y anuncio
de una singular e inquietante
huelga —un día cada cuatro,
durante varios meses— en el
«Metro» madrileño. Sin embargo, es preciso reconocer que,
afortunadamente, la pacificación de la vida sociolaboral
permite un marca menos crispado para la conflictiva situación política.

### Frente a la intolerancia

En cualquier caso, la atención del país estuvo ayer centrada en la histórica visita de
don Juan Carlos a la Casa de
Juntas de Guernica. Ayer rindió un magnífico servicio a la
convivencia y a la democracia
la Radiotelevisión Española, al
transmitir integramente, sin nefastos pudores censores, el acto de Guernica.

Pero, sobre todo, ayer obtuvo el Rey un triunfo personal de dimensiones históricas y de trascendencia política incalculable. Y gracias a esa retransmisión íntegra, lo obtuvo ante todos los españoles.

A través de la pequeña pantalla, millones de españoles
vieron la actitud digna, serena
y firme de don Juan Carlos,
cuando los representantes de
Herri Batasuna intentaban impedirle el uso de la palabra
cantando una y otra vez el
«Eusko gurariak». Y vieron
también como la inmensa mayoría de los representantes
vascos —desde los nacionalistas del PNV a los socialistas y
comunistas— expulsaban a los

alborotadores y aplaudían, larga y fuertemente, al Rey. Al
Rey que, sin dejarse vencer por
emociones viscerales, con la
serenidad y comedimiento que
convienen a los asuntos de Estado, empezaba a rengión seguido por proclamar su fe en
la democracia y su confianza
en el pueblo vasco.

No fue un incidente grato, ello es obvio. Pero tuvo la virtualidad notable de que los españoles pudiéramos ver, en directo, cuál es la mayoría y cuál la minoría del pueblo vasco. Por otra parte, el pueblo vasco ama la libertad por encima de cualquier otra cosa. Eran de temer los incidentes, hubieran podido adoptarse medidas -desconsideradas hacia la libertad- para impedirlos; pero, con muy buen sentido, no se tomaron: Gracias a este espíritu de libertad pudo hacerse explícita la realidad de la situación. Y pudo don Juan Carlos salir de la Casa de Juntas acompañado por una interminable ovación y gritos de «¡Viva el Rey!».

Ayer, en Guernica, se demostró que efectivamente, según las palabras del Rey, «el País Vasco ha empezado ya a perder el miedo al miedo». Se vió que la reconciliación es pasible y que, pese a la honda gravedad de las causas de la violencia, hay un camino transitable hacia el futuro. Los incidentes protagonizados por Herri Batasuna, Incluso el que tales incidentes fueran posibles, no impidieron sino que ayudaron a resaltar un gran triunfo de don Juan Carlos en el servicio al Estado.

### Obispos contra el divorcio

Lástima que no existan análogas dotes de moderación y



respeto a la democracia en otras áreas, muy importantes, de la sociedad española. Contra los rumores de días pasados, en el sentido de que los obispos aplazarían la publicación del documento antidivorcista hasta después del Congreso de UCD, los ásperos vlentos cracovianos —que aquí representa el embajador del Vaticano, innocenti- golpearon ayer contra el proyecto de Ley de Divorcio que tiene en trámite parlamentario el Gobierno de UCD.

El documento de la Permanente de la Conferencia Episcopal, publicado ayer, puede suponer, en opinión de líderes progresistas de UCD y otros dirigentes de los partidos de izquierda, una injerencia grave en los asuntos de la autoridad civil. El más afectado, el ministro de Justicia, Fernández Ordéñez, se pronunciaba con suavidad; pero otras autoridades de su Departamento salieron inmedaltamente al paso de las inexactitudes e incoherencias del documento de los



obispos. En unas precisas y metódicas declaraciones a RNE, el secretario general técnico de Justicia desmontaba una a una las afirmaciones de los obispos y dejaba al descubierto la intencionalidad política del documento.

El PSOE, por boca de su dirigente Peces-Barba, replicaba asimismo con dureza al documento de los obispos y advertía de la intención de los socialistas de llegar incluso al planteamiento de un referéndum en defensa de los derechos civiles y contra los resultados de la injerencia eclesial en los asuntos parlamentarios. Como añadía poco después un dirigente de UCD, «un referendum pondria de manifiesto, en la España de hoy, una amplisima mayoria favorable a la Ley del Divorcio», «Los obispos se han puesto contra la corriente de la historia, contra la realidad social del país y bordean peligrosamente el enfrentamiento a la democracia y a la Constitución», concluia.

Otros observadores opinan que el documento es más testimonial que otra cosa, es decir, que los obispos saben de sobra que la Ley de Divorcio es imparable, y han querido hacer una declaración particularmente rígida para satisfacer a los sectores católicos intransigentes, muy influyentes en determinadas áreas del país.

Sin embargo, lo clerto es que el documento no deja el menor atisbo de flexibilidad. Los obispos no sólo rechazan el divorcio como derecho, sino que incluso lo niegan como remedio. Es, por tanto, un documento con espíritu de cruzada. Y por supuesto, respetable, como dijo Fernández Ordóñez. Esta es la esencia y el luio de la democracia: Que puede respetarlo todo. Incluso los gritos de los «batasuneros» en la Casa de Juntas. Incluso el tridentino documento episcopal contra el divorcio. Luego, que las urnas hablen.

## DECLARACION DEL EPISCOPADO

## El proyecto admite el divorcio consensual

"Viene a hacer posible que una parte pueda repudiar a la otra".

MADRID (Efe). — Tras dos reuniones extraordinarias celebradas los días 24 de enero y 3 de febrero, la Comisión Permanente del Episcopado Español ha hecho pública la declaración sobre el divorcio, cuyo texto es el siguiente:

En su reunión del 3 de febrero de 1981, la Comisión Permanente de la Conferencia Episcopal Española aprobó la declaración siguiente, sobre el proyecto de ley de modificación de
la regulación del matrimonio en
el Código Civil, tal como fue
publicado en el Boletín Oficial
de las Cortes Generales, Congreso de Diputados, el día 30
de diciembre de de 1980:

«1. — El futuro del pueblo español se está configurando con nuevas leyes, cuya trascendencia hace especialmente importante el actual período legislativo. Entre ellas, merece la máxima atención el proyecto de reforma de la regulación del matrimonio en el Código Civil, la llamada ley de divorcio. En efecto, el bien de la sociedad y el progreso verdaderamente humano de los pueblos dependen en gran parte de la estabilidad y de la salud moral de la familia.

Nos ocupamos del proyecto de ley tal como ha sido dictaminado por la Comisión de Justicia del Congreso: Es esa la formulación que suscita en la conciencia cristiana no pocos interrogantes y reservas, considerada desde la fe y aún desde un punto de vista meramente ético.

Los obispos de la Comisión Permanente de la Conterencia Episcopal Española, somos bien conscientes del respeto que se debe a la competencia propia de los legisladores, pero al hacer pública nuestra opinión sobre el citado proyecto, ejercemos nuestro derecho de ciudadanos y sobre todo cumplimos nuestro deber de pastores del pueblo de Dios, que nos obliga a iluminar con al luz del Evangelio, como otras veces hemos hecho, aquellas cuestiones morales que afectan a la vida del nombre, en asuntos de indole individual o social, kincluso sobre materias referentes al orden politico», siempre que entran en juego «los derechos fundamentales de la persona o la salvación de las almas (C. Vaticano-2, g. s. 76).

En el caso presente, al matrimonio y la familia son instituciones naturales anteriores al-Estado, básicas en el ámbito moral y social y para el cristiano, realidades que pertenecen a lo más entrañable del ser y de la vida de la Iglesia. y pensamos que si el proyecto de lev al que nos referimos llegara a promulgarse tal como está formulado, quedaría sumamente comprometido el futuro de la familia en España y gravemente dañado el bien común de nuestra sociedad.

### Criterios morales sobre el divorcio

No vamos a repetir aqui cuanto dijimos en la «Instrucción colectiva sobre el divorcio civil», publicada por la Conferencia Episcopal Española el 28 de noviembre de 1979, que ratificamos y resumimos en los puntos esenciales.

Manifestábamos entonces que el divorcio no es, en principio, un derecho de la persona. La regulación civil del divorcio és, a lo más, «un supuesto remedio a un mal social». Pero tal pretendido remedio implica a su vez una grave amenaza contra la estabilidad del vinculo matrimonial, «valor sumamente importante para la vida afectiva de los esposos, para el bien de los hijos, para la tirmeza de la familia y, al mismo tiempo, un elemento integrante fundamental del bien común de la sociedad». De ordinario una ley de divorcio «induce a pensar que el matrimonio es disoluble y supone la introducción legalizada de una permisividad que socava las bases más firmes de la sociedad y de la familia», es un «tipo de legislación prácticamente irreversible» que tiende progresivamente a la «multiplicación de causas que declara legalmente roto el compromiso matrimonial». El divorcio, al conceder la posibilidad legal de contraer nuevo matrimonio cuvil, puede incitar a matrimonios sin problemas insolubles, pero en crisis transitoria; acudir a este recurso legal. El divorcio mas que «un remedio al mai que se intenta atajar» se transforma «en una puerta abierta a la generación del mal».

A este juicio añadiamos, sin embargo: «No ignoramos que en la sociedad actual no todos los cludadanos entienden el matrimonio desde nuestra perspectiva cristiana. Respetamos la justa autonomía de la autoridad civil a la que corresponde legislar atendiendo a las exigencias del bien común compuesto por diversos elementos.

3. — En orden a este bien común, la prudencia politica del legislador, dentro de un marco legal que tutele y promueva los bienes de la comunidad tamiliar, al ponderar las consecuencias negativas que pudieran seguirse de una absoluta prohibición del divorcio civil, tenga también en cuenta los gravés daños morales arriba enumerados, que se derivarian de su introducción en nuestra legislación.

#### El divorcio consensual

En todo caso, cualquiera que fuere la decisión que los legisladores estimen necesaria para el bien de la sociedad, tienen el deber de asegurar los elementos fundamentales del bien común y entre ellos el de la familia y el matrimonio.

Todo matrimonio, es por de recho natural intrinsecamente indisoluble, es decir, no puede ser disuelto por el mutuo y privado acuerdo de los cónyuges. Cuando varón y mujer contraen matrimonio acceden a una institución en la que brota para allos un vinculo de carácter permanente. El matrimonio asi contraido rebasa los intereses privados de los cónyuges y aunque ellos fueron libres para contraerlo, no lo son para romper el vinculo que nació del mutuo consentimiento. Esta indisolubilidad del matrimonio es la expresión de las exigencias de fidelidad que brotan del autêntico amor conyugal, de la alianza personal de los esposos, del bien de los hijos, de la dimensión social de la institución matrimonial, que trasciende así los intereses privados de los cónyuges, e incluso limita el poder del Estado. La indisolubilidad del matrimonio no es una imposiolón de la sociedad ni brota exclusivamente de un precepto religioso sobreañadido, sino de la esencia misma de la realidad conyugal. «De ahí —declamos— que las normas jurídicas deberán reconocer, garantizar y fomentar esta estabilidad del matrimonio para estar de acuerdo con las exigencias del orden moral».

y anadiamos: «Consideramos que es absolutamente inaceptable el llamado divorcio consensual. Una ley que introdujese el divorcio de tal manera que la pervivencia del vinculo quedase a disposición de los cónyuges, seria rechazable moralmente y no podría ser aceptada por ningún católico, ni gobernante ni gobernado. Al pretender privatizar así el vinculo matrimonial, el Estado no cumpliria uno de sus deberes fundamentales de cara a un elemento esencialmente constitutivo del bien común: la protección de aquel minimo de estabilidad y unidad matrimonal sin el cual no se puede hablar de institución matri-

### El actual proyecto de ley sobre el divorcio

4. - El proyecto de ley, cuya redacción actual motiva nuestra reflexión, admite en el fondo, a través de complejas formalidades legales un divorcio que equivale al divorcio consensual, es decir, deja prácticamente la pervivencia del vinculo matrimonial a la simple disposición de los cónyuges. Es más, cualquiera de ellos, por decisión unilateral, puede crear sin demasiada dificultad las condiclones legales para obtener el divorcio y acceder a un nuevo matrimonio. Sin atirmarlo, viene a hacerse posible que una parte pueda repudiar a la otra y hasta que pueda solicitar el divorcio precisamente el cónyuge culpable de la ruptura.

De este modo, el tipo de matrimonio que ofrece este proyecto de ley tiene menos estabilidad que otros contratos sobre ospectos de menor trascendencla para las personas y para la sociedad, enérgicamente protegido por las leyes, mientras que queda extremadamente frágil la unión matrimonial, sin suficiente protección jurídica y judicial el cónyuge más débil y sus hilos. En los aspectos a que nos hemos referido, este proyecto de ley es, pues, rechazable desde el punto de vista mo-

5. - Al formular este juicio cpelando a valores morales obretivos, lo hacemos en una sociedad democratica y retiriendonos a un Estado no confesional, pero en todo caso servidor del bien común. La autonomia del legislador ha de entenderse siempre como respeto a los derechos y deberes de la persona humana. Es cierto que el orden luridico no debe confundirse con el orden moral. Sin embargo, un poder político indiferente a los valores morales carece de razones para oponerse a la in-Justicia y a la anarquia perturbadoras del bien de lo comunidad politica o para hacer respetar los derechos humanos en la convivencia social.

### Libertad del matrimonio canónico

 Sorprenden también negativamente las graves hmitaciones a las que se somete el reconocimiento civil del matrimonio canónico en el mencionado proyecto de ley.

Los ciudadanos que quieran contraer matrimonio canónico y vivir en conformidad con las normas de la Iglesia que lo rigen —hoy por hoy la inmensa mayoria de los españoles— se encontrarán con dificultades administrativas y procesales mayores que los que acceden al matrimonio civil. Muchas parejos de las que contraen matrimonio canónico o sacramental esperan que su libre opción no se reduzca ante la ley civil únicamente al rito de la boda o celebración litúrgica, su matrimonio tiene consistencia juridica y valores propios, como aparece en los acuerdos del Estado espanol con la Santa Sede, En el referido proyecto de ley, estos acuerdos no quedan suncientemente reconocidos.

### El matrimonio sacramental indisoluble ante Dios y ante la Iglesia

7. - Conviene recordar, por último, que el divorcio civil el ningún caso puede disolver el vinculo matrimonial de quienes se casan por la Iglesia. Ante Dios y ante la Iglesia este vinculo matrimonial seguirá subsistiendo. Por ello conserva para nosotros plena actualidad la enseñanza de Pablo VI en su discurso navideno de 1970 al Sacro Colegio de Cardenales: «La Iglesia, en efecto, no puede dejar de proclamar el altisimo principio que, inscrito ya en el derecho natural, ha sido confirmado y reforzado para los cristianos por la ley del evangelio, donde advierte que el hombre no puede atreverse a separar lo que Dios mismo ha unido. Ni puede la Iglesia dejar de recordar que la observancia de una ley tan solemne y elevada es, para el hombre y en particular para el cristiano no sólo un deber, sino una garantia de bien: el bien que dimona, precisamente, de la tutela que la indisolubilidad del vinculo matrimonial garantiza la estabilidad a la seguridad, a la serenidad de la familia, célula natural de la sociedad humana y especialmente de los hijos».

#### Llamada a la responsabilidad

8. — Ofrecemos estos puntos de reflexión, como hicimos en nuestra pasada intervención, pidiendo «a cuantos puedan intervención de nuestro derecho de familia, especialmente a los legisladores, que mediten muy sinceramente sus determinaciones». Estimamos que la oscilación extremosa de las leyes no ayuda a la convivencia respetuosa de los ciudadanos ni asegura un futuro de paz y verdadero progreso para las familias y para la sociedad

En estos momentos de tan decisiva importancia para el porvenir de la institución matrimonial en nuestro país, suplicamos al Señor que conceda a todos el discernimiento y la fortaleza necesarias para que las decisiones legislativas sean en verdad un servicio positivo a la familia y al bien común.» (Madrid, 3 de febrero de 1981).

## PUNTUALIZACIONES DEL MINISTERIO DE JUSTICIA

- Inexacto que se pueda alcanzar el divorcio por decisión unilateral
- No se consagra el repudio
- Se han transcrito los artículos de los acuerdos con la Santa Sede

## EMPRESA INTERNACIONAL

DESEA CONTACTAR DENTRO DEL PROGRAMA DE AMPLIACION DE SU ACTIVIDAD INDUSTRIAL EN CASTELLON DE LA PLANA

## DIRECTOR DEPARTAMENTO ADMINISTRATIVO

El candidato deberá disponer de óptimos conocimientos y experiencia para coordinar: el control financiero, estadístico, contable, costes industriales, etc.

En consideración de las funciones de prestigio y de la interesante remuneración, se considera de interés a cuantos disponiendo de la experiencia y los conocimientos necesarios aspiren mejorar la actual posición con más amplias prospectivas hacia el futuro.

El personal de nuestra empresa tiene conocimiento de dicho anuncio;

Máxima reserva a colocados.

c) Ministerio de Cultura 2007

Interesados, dirigirse por escrito enviando breve curriculum vitae a la Ref. 130 de esta (Ref. INEM. - CS-26.900-1)

Administración.

MADRID (Efe). — El Ministerio de Justicia discrepa en tres puntos fundamentales con el documento de los obispos sobre el divorcio, informan a «Efe» fuentes de este departamento.

Enrique Linde Paniagua, secretario general técnico, analiza estos tres puntos del documento sobre el divorcio, después —dijo— de hacer una lectura rápida del mismo, e independientemente a que en próximos días se haga un estudio más minucloso.

Estas tres puntualizaciones son las siguientes:

—«La primera es la relativa a la afirmación que por decisión unilateral se pueden crear sin dificultades las condiciones legales para obtener el divorcio y acceder a un nuevo matrimonio. Esto es inexacto, por no decir, es falso».

«El divorolo por mutuo acuerdo que se configura en el texto elaborado por la Gomisión de Justicia —prosigue— deja bien claro que tienen que concurrir en cualquier caso las dos voluntades de los cónyuges que quieren divorolarse, y que tales voluntades deben concurrir en tres

momentos diferentes».

Estas voluntades son: «Primero al presentar la demanda de
divorcio por razón de separación, segundo al ratificar su intención de divorciarse a separarse ante el juez, y tercero al
firmar ambos el convenio regulador extensísimo y detallado
que se regula en el dictamen de
la Comisión».

tualiza— no estamos de acuerdo con la afirmación que se hace de que se está consagrando
el repudio dentro del texto de la
Comisión. Sin duda, ee están refiriendo al artículo 82/5, del diotamen de la Comisión, y tenemos
que decir que el apartado quin-

to del artículo 82 no tiene nada que ver con el repudio. Se está anticipando una conclusión a la que sin duda llegaría la jurisprudencia, y que consiste en que no puede utilizarse la ley en fraude en perjuicio de terceros».

«Al cónyuge supuestamente abandonado se le da la oportunidad -y solamente al cónyuge supuestamente abandonadopara que durante seis meses pueda hacer una serie de actuaciones que le impidan al otro cónyuge pedir la separación y, finalmente, acceder al divorcio, pero si no utiliza en este plazo esos instrumentos jurídicos que se ponen a su alcance, lo que no puede posteriormente es alegar que ha sido abandonado, y que no quiere que el otro cónyuge consiga la separación o

mos de acuerdo con la afirmación que se hace, de que no se

el divorcio».

concede consistencia jurídica y valores propios al matrimonio canónico, tal como sucede en los acuerdos del Estado español con la Santa Sede».

Precisa el análisis que ese han transcrito prácticamente los artículos de los acuerdos de la Santa Sede en el texto del proyecto, y, es más, tenemos que decir que en cualquiera de las casos, el derecho del Estado funciona como una cláusula de orden público que impediria, con independencia de lo que diga en el texto de la Comisión, que se intentará homologar una resolución del tribunal eclesiástico o una decisión pantificia, que fuera en contra de ese ofden público español encabeza. do por la Constitución española y el sistema de valores y liber tades que en la misma Consti tución se estableces.

## FRACASAN LAS NEGOCIACIONES GOBIERNO POLACO-"SOLIDARIDAD"

VARSOVIA (Efe). - Las negoclaciones entre el Gobierno pojaco y los huelguistas de Bleissin resultado positivo, a pesar de que anoche el volvoda (gobernador) y su lugarteniente presentaron su dimisión.

La radio polaca informó ayer que el viceministro de Administración Czeslaw Kotela había regresado a Varsovia. No se ha fijado un plazo nuevo para futuras conversaciones.

El sindicato «Solidaridad», en una circular, declara que las negociaciones se han interrumpido porque el primer ministro Jozef

del voivoda. El gobierno había manifestado que «examinaría» las peticlones de dimisión en un ambiente de «orden y tranquilidad» y suspender su acción.

Los intentos de mediación en Bielsko Biala del jefe de «Solldaridad», Lech Walesa, no dieron resultado. Walesa se expre- martes. só a favor de continuar la huelga, pero al mismo tiempo se mostró optimista en cuanto a una solución del conflicto.

Afirmó el líder sindicalista que en ninguna parte los obreros desean continuar las. huelgas pero se ven forzados a ello por las circunstancias. Según Walesa, más vale «caer valientemen-

## Violaciones de la ley

En las negociaciones del martes se habían tratado, ante todo, las supuestas irregularidades en la construcción de viviendas familiares y chalés.

El diario de Varsovia «Sztandar Myldych» informó ayer que se habian producido numerosas violaciones de la ley en lo referente a estas construcciones.

Además, los representantes de los huelquistas pidieron salarios completos durante el período de la huelga, lo que impulsó al Gobierno polaco a publicar el martes por la noche un reglamento que podría provocar nuevos conflictos.

El Gobierno no está dispuesto a pagar a los obreros que no se atengan a las reglas estipuladas en los estatutos del sindicato y que se declaren en huelga sin haberlo anunciado una semana antes.

dos en las disposiciones vigentes.

Corporaciones Locales.

o de Cultura 2007

Ayuntamiento de Castellón

de la Plana

ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las

obras de Primer establecimiento de calzada, aceras, absorbe-

deros y bocas de riego en el CAMINO «SAN JOSE» (entre pla-

za Gregorio Marañón y Edificio Cruz Roja), bajo el tipo de 11.081.789'- pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el Presupuesto de la obra la can-

tidad establecida en la legislación vigente, y con arregio al pllego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por D. Juan Antonio Rallo Guinot.

La duración del contrato, incluido el período de garantía, será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al

Presupuesto correspondiente y previos los trámites estableci-

Las obras deberán dar comienzo a los 15 días de su ad-

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se

inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Nego-

clado de Urbanismo, durante las horas de oficina, desde el

día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el

diario, hasta el séptimo día hábil al de su inserción, acom-

pañándose el Documento Nacional de Identidad, Documento

de Calificación Empresarial, expedido por el Ministerio de In-

dustria, documento acreditativo de hallarse al corriente en el

Pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia

Fiscal), y la declaración de no hallarse comprendido en nin-

guno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según

dispone el artículo 30 del Reglamento de Contratación de las

MODELO DE PROPOSICION

Don ....., mayor de edad,

Vecino de ....., con domicilio en la ca-

lle ...... número ......, provisto de

Documento Nacional de Identidad núm: ...... ex-

pedido en ....., con fecha ....., ente-

rado del Proyecto y Pliegos de Condiciones que han de regir

en la contratación de las obras de .....

88 compromete a realizar las mismas por la cantidad de

pesetas (se expresará la cantidad

en letra), con estricta sujección a los documentos antes men-

EL ALCALDE,

Fdo.: Antonio-José Tirado Jiménez

(Fecha y firma del proponente)

Castellón de la Plana, 2 de febrero de 1981.

ludicación y el plazo de ejecución serc de tres meses.

Walesa anunció que el miércoles, el viceministro de Agricultura, Stanislaw Kacala, entablako Biala se interrumpieron ayer rá negoclaciones con los campesinos que se encuentran en huelga en Rzeszow, que piden el reconocimiento de la «Solidaridad Agrícola» y que, desde hace un mes, ocupan un edificio.

En Ustrzyki Dolne, Kacala Ilegó a un acuerdo con los campesinos en circunstancias similares y los círculos sindicales han afirmado que se esperan representantes del Gobierno para la firma de un documento.

La radio polaca ha informado de que en Jelenia Gora se regis-Pinkowski no aceptó la dimisión traba cierta aproximación entre el comité de huelquistas y una delegación gubernamental, después de cuatro días de conver-

En Swidnica (Baja Silesia), exhortado a los huelguistas a slete miembros de «Solidaridad Agricola» se encuentran en huelga de hambre en una iglesia. Según la radio, uno de estos campesinos fue hospitalizado el

#### El Papa reza

CIUDAD DEL VATICANO (Efe). - El Papa Juan Pablo II dijo ayer en el Vaticano a un grupo de compatriotas suyos que «no deja de rezar por Polonia».

En el curso de la audiencia general, hablando a los peregrinos polacos presentes, el Pontifice añadió: «Debemos recomendar al Señor todas las actividades y los acontecimientos de nuestra patria, mediante la intercesión de Nuestra Señora de Jasna Gora, Reina de Polonia».

Ante las 7.000 personas presentes en el «Aula Paulo VI» de El Vaticano, el Papa comentó en varios idiomas el pensamiento teológico cristiano sobre el cuerpo humano según la carta de San Pablo a los corintios.

En la verdadera óptica cristiana, afirmó el Pontifice, «la actitud espiritual de respeto hacia el cuerpo humano» es «una concepción que está tan distante del desprecio maniqueo como de las manifestaciones naturalistas de un culto del cuerpo».

El Pontífice, al habiar en lengua castellana, saludó la presencia de unos 200 peregrinos procedentes de varias diócesis de

## Tanques soviéticos para Irak

## La defensa iraní ataca a Bani Sadr

NUEVA YORK.- (Efe). Irak está recibiendo en las últimas semanas importantes refuerzos de material militar a través de Arabia Saudi y otros paises del Golfo Pérsico, según una información aparecida ayer en «The New York Times».

Según el diario, entre las armas que Irak ha recibido últimamente figuran un centenar de tanques de fabricación soviética T-54 y T-55, embarcados en países del Este europeo y desembarcados en puertos de Arabia Saudí en el mar Rojo.

Desde alli, el material es trasladado por tierra unos 1.500 kilómetros hasta la frontera entre Irak e Irán, países en guerra desde el pasado mes de septiembre.

#### Nuevo intento de mediación

BEIRUT. — (Efe). Mientras continúa la guerra entre Irán e Irak, comienza un nuevo esfuerzo negociador por parte de una delegación islámica de ocho miembros.

Tanto Bagdad como Teherán se han mostrado dispuestos a recibir la misión mediadora formada la semana pasada en Arabia Saudi en una reunión de la Organización de la Conferencia Islámica (OCI), pero ninguna parte ha aclarado su posición negociadora.

«Radio Bagdad» y «Radio Teherán», en sendas transmisiones captadas en Beirut, hon confirmado que esta delegación visitará las dos capitales. Según la emisora persa, los ocho representantes proceden de paises islámicos, pero no árabes.

Respecto a la guerra, una revista irani publicada ayer en Bagdad detalla las pérdidas que ha sufrido Irán a lo largo de los últimos 236 días de conflicto armado, de acuerdo a un informe del Alto Estado Mayor del Elército: más de 15.000 soldados muertos, 499 cazabombarderos y 106 helicópteros derribados y destruídos o capturados 1.300 carros de combate, 1.200 vehículos militares, 568 piezas de artillería, 94 lanzamisiles, 69 cañoneras y una fragata.

### La derecha ataca a Bani Sadr

TEHERAN .- (Efe). El más extremista de los diarios de Teherán, el derechista «Azadegan». anunció ayer que el presidente Abolhassan Bani Sadr está a

punto de renunciar. Aunque la versión sobre dicha renuncia es poco realista, coincidió con un discurso del ayatollah Jomeini, en el que éste dilo a los mineros que los políticos deben tener cuidado, porque eyo podría quitarles to-

El discurso fue Interpretado como una posibilidad de que Jomeini prive a algunos de sus

altos cargos, lo que incluye la presidencia y la comandancia en jefe de las Fuerzas Armadas, que están en monos de Bont Sadr.

El editorial de «Azadegan», el más duro desde que Bani Sadr asumió la presidencia hace trece meses, acusa a éste de haber fracasado en su cargo y de haberse rodeado de contrarrevolucionarios.

Según el diario, Bani Sadr ama el poder pero no a la revolución islámica, y se ha transformado en un opositor al sis-

El diario refleja la posición de la ultraderecha integrista, y respalda al Gobierno del primer ministro Mohamed Ali Rayai, de la misma tendencia.

#### Jomeini alaba a USA

El ayatollah Jomeini pidió a los iranies que tomen ejemplo de Estados Unidos, donde los partidos rivoles apoyan al presidente vencedor de las elecclones.

La alabanza de Jomeini tuvo lugar durante el discurso que pronunció en la mezquita de Jamaran, situada en el Norte de Teherán, adonde se desplazó una multitud de trabalado-

En su intervención onte trabajadores siderúrgicos, aludió igualmente a las luchas libradas entre fundamentalistas partidarios de la moderación, representada por el presidente Abolhassan Boni Sadr.

En el mismo acto, el dirigente religioso confirmó, en sus propias palabras, el delicado estado de salud en que se encuentra, que le impedia alorgar su discurso.

Las palabras de Jomeini, emitidos por «Radio Teherán» y captadas en Líbano, sirvieron también para prevenir contra quienes propician la política de. huelgas y paros laborales.

Tras Indicar que las huelgas van contra el interés nacional. Jomeini, de 80 años de edad. exhortó a su vez a que se depure a los instigadores de promover acciones que desestabilizan la actividad industrial.

Jomeini se quejó también de que la última «cumbre» Islámica había atacado a Irán, un país islámico al que, en su opinión, debian de haber ayudado.

Irán no acudió a la tercera «oumbre» de la Organización de la Conferencia Islámica, celebrada el pasado mes en la localidad saudi de Taif, por asistir a dicha reunión el presidente iraqui, Saddam Hussein.



#### Liberado preso americano

WASHINGTON .- (Efe). El Departamento de Estado norteamericano anunció ayer que Mohl Sobani, uno de los tres ciudadanos norteamericanos que estaba preso en Irán, ha sido liberado.

William Dyess, portavoz del Departamento de Estado, dilo saber la noticia porque Sobjani llamó telefónicomente a su hermono, que vive en California, para informarie de su libertad.

«Mohi Sobjani sigue todavía en Irán, pero no sabemos si en Teherán o en otro lugar del país», señaló el portavoz del Departamento de Estado.

William Dyess dijo que Cinthya Dwyer, norteamericana también presa en Irán, fue convocada esta mañana a una «audiencia», y que «su situación se activará la semana que viene». El portavoz desmintió que Dwyer esté siendo juzgada por

#### Juicio

TEHERAN.— (Efe). Cynthia Dwyer, la periodista norteamericana detenida en mayo pasado en Irán, fue juzgada ayer por espionaje, y se espera que el veredicto se conozca el lunes.

El juicio ante el tribunal revolucionario de Teherán tuvo lugar en la prisión de Evin y duró varias horas, según informó la embajada sulza.

La señora Dwyer, de 49 años, llegó a Irán como «freelance». es decir, sin contrato informativo específico, y fue detenida en la ola de sentimiento anti-norteamericano que se registró en Irán a raíz del fallido intento del presidente Carter de rescatar a los rehenes en una operación militar.

El procedimiento seguido en el julcio fue «correcto», según informó un portavoz de la embajada suiza en Teherán, que se ocupa de los intereses norteamericanos en este país.

## Conflicto Ecuador-Perú

## Posibles negociaciones bilaterales

## Intensas gestiones en la OEA

LIMA, 4. (Por Nemesio Rodriguez, de Efe). - El comando conjunto de la fuerza armada peruana ha afirmado que está dispuesto a reanudar las conversaciones bilaterales que en 1978 establecieron el «statu quo» en la frontera.

La oferta se produce cuando los observadores militares de los países garantes del protocolo de Río de Janeiro de 1942 -Estados Unidos, Brasil, Chile y Argentina- retornaron a la zona del conflicto para hacer la segunda comprobación en 24 horas del respeto del cese el

La primera conferencia del comando conjunto de la fuerza. armada peruana desde el inicio de las hostilidades el pasado día 29 reveló la existencia de conversaciones bilaterales entre los dos ejércitos en años pasados, para evitar roces en la frontera.

«En enero de 1978, después de incidentes similares, acordamos el «statu quo» para evitar roces», dijo a la prensa el comandante general del Ejército, general de división Rafael Hoyos Rubio.

«A pesar de este acuerdo entre los jefes del Estado Mayor de los dos ejércitos, Ecuador violó nuestro territorio y dio origen a este conflicto», agregó

### «Rama de olivo»

Además de Hoyos, participaron en la conferencia el presidente del comando conjunto, vicealmirante Juan Egusquiza Babilonia y el comandante general de la fuerza aérea, teniente general Luis Arias Graziani.

Hoyos ofreció la «rama de olivo» al ejército ecuatoriano al anunciar que Perú está dispuesto a reanudar las conversaciones bilaterales de antaño, «una vez que la diplomacia solucione el problema».

«Creo que estas conversaciones serán muy provechosas», subrayó Hoyas.

El vicealmirante Egusquiza señaló que los observadores de los garantes han visitado la zona del conflicto «sin ningún incidente, ni novedad».

El cese del fuego fue acordado el pasado lunes, después de cinco días de intensos combates que dejaron un saldo de un muerto y cuatro heridos del lado peruano y «varios muertos del lado ecuatoriano», según la versión de Lima.

### Camino de la solución

WASHINGTON (Efe). - Las intensas gestiones negociadoras realizadas en el seno de la decimonovena reunión de consulta de ministros de Relaciones Exteriores de la OEA han logrado poner de acuerdo las posiciones de Perú y Ecuador.

Según supo «Efe» de fuentes fidedignas, sólo falta que los cancilleres de los países en conflicto, Alfonso Barrera Valverde, de Ecuador, y Javier Arios Astella, de Perú, consulten con sus respectivos gobiernos algunos detalles para dar luz verde al proyecto de resolución de la reunión de consulta que la Organización de Estados Americanos (OEA) lleva a cabo.

Sobre la base de una propuesta original de Colombia y Venezuela, se fue elaborando un texto que contuviera las posiciones hasta la mañana del miércoles enfrentadas de Perú v Ecuador.

### Países «garantes»

La negativa ecuatoriana a que se denominara a los países integrantes de la comisión militar que inspeccionó el cese del fuego en la zona de los enfrentamientos como «garantes» del protocolo de Río fue zaniada con su mención nominal: Argentina, Brasil, Chile y Estados Unidos.

El énfasis peruano en que la OEA no debia omitir que este era un conflicto fronterizo entre dos países que tienen firmado un tratado de limites (protocolo de Río de 1942) se recoge en un párrafo del considerando que expresa que «el conflicto ha sido un incidente fronterizo entre los dos países, que debe ser resuelto amigable y pacificamente por las partes».

El proyecto de resolución deja constancia del «beneplácito» por el anuncio de los dos gobiernos (Perú y Ecuador) sobre el cese del fuego, «ratificado por los cancilleres en el seno de esta reunión».

Argentina, Brasil, Chile v Estados Unidos, después de la votación cuando se reanude esta tarde la comisión general, explicará de manera conjunta que dicho documento no invalide las responsabilidades como garantes del protocolo, dijeron fuentes diplomáticas a «Efe».

## El Pentágono pide un aumento del presupuesto de defensa

## Reacción soviética contra la bomba de neutrones

El presidente de la Junta de Jefes del Alto Estado Mayor USA, pidió ayer en el Congreso un aumento del presupuesto de Defensa.

Mientras tanto, las reacciones soviéticas contra el proyecto de fabricación de la bomba de neutrones, no se han hecho esperar. Según ', Tassi Europa Occidental se vería seriamente afectada en sus relaciones con los países socialistas, si acepta las demandas norteamericanas sobre la bomba de neu-

WASHINGTON. (Efe). - David Jones, presidente de la junta de Jefes del Alto Estado Mayor norteamericano, abogó ayer ante el Congreso por un aumento de los gastos militares.

Estados Unidos debería gastar en defensa por lo menos el 7 por ciento de su producto nacional bruto, en lugar del 5 por ciento actual, dijo el general ante el comité de servicios militares del Senado.

Los senadores han iniciado el estudio del proyecto de presupuesto para la defensa, propuesto por la antigua Administración Carter para 1982, por un valor de 180.000 millones de dólares.

El general Jones subrayó que en los años 50 y 60, Estados Unidos gastó en Defensa más del 10 por ciento de su producto nacional bruto y que esta cifra se ha quedado ahora en un cinco por ciento.

El presidente de la Junta de lefes del Alto Estado Mayor dilo que el aumento debería efectuarse lo antes posible.

## Bomba de neutrones

La Administración Carter decidió aplazar indefinidamente la producción de la bomba de neutrones porque los aliados europeos se oponían a su inmediato despliegue en sus territorios, dilo ayer Jody Powell, portavoz de

la Casa Blanca en la anterior Administración.

Las declaraciones de Powell a la cadena televisiva «NBC» fueron una reacción a las críticas formuladas ayer por Caspar Weiberger, secretario de Defensa, contra la Administración Carter por su decisión respecto a la bomba de neutrones.

Weinberger condenó a la antigua Administración demócrata por haber aplazado la producción del arma tras haber logrado la aprobación de Europa Occidental para su despllegue. El nuevo secretario de Defen-

sa norteamericano también dijo que los Estados Unidos estaban «considerando» el emplazamiento de la bomba de neutrones en Europa Occidental. La decisión de Carter en 1978

fue originada por la oposición de los aliados, especialmente de Alemania Federal, al despliegue Inmediato del arma neutrónica en su territorio, aunque no estaban en contra de su producción por parte de Estados Unidos, explicó Jody Powell. Jimmy Carter aplazó la pro-

ducción porque hubiera resultado emuy caros tener las armas depositadas en el Pentágono sin poder desplegarlas y, además, se hubiera entregado cotra arma de propaganda» a la Unión Soviética, agregó el exsecretario de Prensa de la Casa Blanca.

## Embargo contra URSS

Una Importante organización de granjeros norteamericanos pidió ayer al presidente Reagan que cumpla su promesa electoral de levantar el embargo cerealero contra la Unión Soviética.

El llamamiento del «Movimiento Norteamericano para la Agricultura» se hizo público en el momento en que Reagan presidía una reunión de su Gabinete centrada en el embargo de granos contra Moscú.

Marvin Meek, presidente de la organización, reafirmó el «total apoyo» de los granjeros al secretario de Agricultura, John Block, que favorece la supresión del embargo, decretado por Jimmy Carter el 4 de enero de 1980, a raíz de la Intervención soviética en Afganistán.

John Block logró convencer al presidente de que la consideración del embargo fuera sometida al Gobinete y no al Consejo Nacional de Seguridad:

## Reacción soviética

MOSCU (Efe). - Los países de Europa Occidental «se verían adversamente afectados en sus relaciones con los países socialistas» en el caso de aceptar demandas norteamericanas sobre la bomba de neutrones, dice la agencia «Tass».

En un artículo, firmado por Vladimir Goncharov, comenta las declaraciones de Caspar Weinberger, secretario de Defensa norteamericano, sobre el desarrolle y desplisque de la



bomba de neutrones y añade que la no ratificación del tratado «Salt 2», por parte de Washington, ssirvió para desplegar sus misiles de alcance medio en Europa».

Afirma el comentarista de «Tass» que el trabajo de poner a punto dicha bomba no se detuvo durante la Administración Carter «a pesar de lo expuesto por la Casa Bianca».

## Protesta ante la ONU

La Unión Soviética presentó aer ante la sede de las Nacio-nes Unidas en Nueva York una

protesta contra Estados Unidos por «el carácter de campaña terrorista organizada antisoviética realizada en los últimos días por determinados elementos», según informa TASS. Afirma la agencia soviética

que las acciones hostiles de «bandas sionistas» son especialmente peligrosas porque «son un primer paso hacia las agresiones físicas contra los diplomáticos ciudadanos de la URSS residentes en Nueva York».

## Sigue la polémica

Los medios de prensa soviéticos siguen contestando a las acusaciones sobre terrorismo efectuadas contra la URSS por Ronald Reagan y acusan a su vez a EE.UU. de ser el verdadero «terrorista».

El semanario «Gaceta Literaria», afirmó ayer que bajo la bandera de la lucha contra el terrorismo internacional «EE. UU. intenta recuperar su dominio en el mundo» y que «por eso llama resultado de tentativas soviéticas y de los terroristas a su servicio todo lo que no conviene a sus intereses».

«Gaceta Literaria» sostiene que con el pretexto de combatir el terrorismo EE.UU. «lleva adelante su ofensiva contra los movimientos de liberación nacional» abriendo las puertas «para una más sinlestra versión del macarthismo».

El semanario afirma más adelante: «Terrorismo internacional no es lo que dice Estados Unidos, sino lo que pasa en Chile, Uruguay, El Salvador, Africa del Sur y Corea del Sur, de lo que es responsable, en mucho, EE.

## ARREU PER A TOTS Uneix-te a la CREU ROJA

BENAVENTE ARBITRARA

EL CASTELLON-HUELVA

Arbitros designados para dirigir los encuentros correspondien-

tes a la cuarta eliminatoria de la Copa del Rey de fútbol:

Figueras - Hércules, Lamo Castillo.

Palencia - Burgos, Alvarez Díaz:

CASTELLON - Huelva, Benavente Garasa.

## **EL TIEMPO**

# INESTABILIDAD

MADRID (Efe), - En los últimas velnticuatro horas ha llovido con intensidad en el tercio Norte peninsular y ha nevado en las montañas de la mitad Norte. En las demás regiones, la nubosidad ha sido variable, con algunos chubascos en general muy débiles y dispersos. Las temperaturas diurnas han sido moderadamente bajas en la mitad Norte, suaves en la mitad Sur y muy suaves en la Costa del Sol y costa de

Murcia. Para hoy, se espera una progresiva disminución de la inestabilidad, con chubascos dispersos en el tercio Norte peninsular y Baleares, y vientos del Noroeste en la cuenca del Ebro, Cataluña y Golfo de León. En las demás regiones, el tiempo será predominantemente soleado, con temperaturas moderadas.

AVANCE DE PREDICCION PARA EL VIERNES Y SABA-DO: Caubascos muy dispersos en el extremo Norte peninsular, y grandes claros o despejado en el resto. PREVISIONES PARA MA-

NANA, POR REGIONES: GALICIA Y CANTABRICO: Cielo muy nuboso, con chubascos dispersos y vientos del Noroeste, especialmente fuertes en el área del Golfo de Vizcaya. Temperaturas moderadas.

EBRO, CATALUÑA Y BA-LEARES: Nubosidad variable, con algún chubasco alslado, que será de nieve en los Pirineos. Vientos fuertes del Noroeste. Temperaturas moderadamente bajas.

MESETA NORTE Y MESE-TA SUR: Tiempo soleado, con temperaturas moderadamente bajas.

LEVANTE, SURESTE Y AN-DALUCIA: Tiempo soleado, con temperaturas suaves. CANARIAS: Nubosidad variable, con temperaturas sua-

Temperaturas extremas de hoy, en capitales de provin-

Mínima: 4 grados bajo cero en Granada. Máxima: 23 grados en Mur-

MADRID: Minima, 5 grados. Máxima, 16 grados.

en el kiosco de

José Simeón

Ante el Congreso de UCD

## DISMINUYE LA LYA ESTAN PERFILADAS LAS LISTAS

- Suárez hará un llamamiento a la unidad
- Calvo Sotelo se entrevistó con Oscar Alzaga Herrero de Miñón

MADRID, (Efe) .- Los sectores de Unión de Centro Democrático tienen prácticamente perfiladas las listas que presentarán al Comité Elecutivo y al Consejo Político durante la celebración del II congreso nacional del partido centrista.

A estas alturas del debate interno parece prácticamente seguro que no habrá ejecutiva de síntesis, a no ser que el propio desarrollo del congreso produzca resultados definitivos en cuanto al acercamiento de posiciones.

El denominado sector «oficial» tiene ya decidida su lista al ó gano ejecutivo del partido, y Agustín Rodríguez Sahagún será quien la encabece. Al parecer, el propio Adolfo Suárez ofreció al actual titular de la Defensa este puesto que, según todos los Indicios, es la candidatura con más posibilidades de la próxima convención centrista.

El resto de la candidatura «oficial», según ha sabido «Efe» de diversas fuentes, estará compuesta por Calvo Ortega, Suárez, Calvo Sotelo, Fernández Ordóñez, Abril Martorell, Pío Cabani-Ilas, Arias Salgado, Lamo de Espinosa, Pérez Llorca, Martin Villa, Luis Gamir, Sancho Rof, etc.

El sector «crítico», según manifestaciones de Modesto Fraile a «Efe», confeccionará sus listas al Comité Ejecutivo y al Consejo Político «en base a criterios objetivos, con relación al número de compromisarios con que cuenta el sector en cada provincia». Según otro portavoz del grupo, las posiciones dentro del sector crítico no son uniformes, aunque se ha avanzado consi-

derablemente en cuanto el apoyo a Calvo Sotelo.

En este contexto, el señor Calvo Sotelo sigue manteniendo conversaciones con grupos parlamentarios, buscando apoyos para la que, posiblemente, sea su voto de investidurg.

A este respecto, fuentes de toda solvencia han manifestado a «Efe» que el candidato de UCD a la presidencia del Gobierno tiene tres objetivos básicos.

-Contar con el apoyo mayoritario de UCD.

-Contar con el apoyo de otros grupos parlamentarios.

-Que el Gobierno que forme tenga una duración de dos años. Como es sabido, Calvo Sotelo ha mantenido hasta el momento contactos con representantes de Coalición Democrática, minoría vasca y catalana, así como con dirigentes de su propio partido.

Sin embargo, fuentes próximas al señor Calvo Sotelo han desmentido a «Efe» que «se esté buscando un gobierno de coalición con otras fuerzas políticas ni a la derecha ni a la izquierda de UCD. Se trata de buscar apoyos parlamentarios pero no a costa de un gobierno de este

La actividad, a poco más de 24 horas de la celebración del II congreso de UCD, seguía siendo muy intensa en Madrid. Dicha actividad se traspasará, a partir de la madrugada de hoy, a Palma de Mallorca donde se encontrarán ya la práctica totalidad de los compromisarlos.

### Calvo Sotelo con Alzaga y Herrero de Miñón

MADRID, (Efe). - Leopoldo Calvo Sotelo, candidato de la elecución de UCD a la presidencia del Gobierno, se entrevistó ayer mañana con Miguel Herrero y Rodríguez de Miñón y Oscar Alzaga, representantes del sector «crítico» del partido, ha sabido «Efe».

Esta entrevista, relacionada con la crisis dentro del partido centrista, parece estar encaminada a aunar criterios de cara al II congreso de UCD, que comenzará mañana en Palma de Mallorca.

### Calvo Sotelo, con dirigentes centristas

MADRID, (Efe).- El candidato de UCD a la presidencia del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, se ha entrevistado ayer tarde con numerosos dirigentes del partido UCD, según han informado a «Efe» fuentes solventes cercanas al candidato.

En reuniones separadas, Calvo Sotelo se ha entrevistado con Pío Cabanillas, ministro Adjunto al presidente y el ministro de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez Llorca.

Posteriormente mantuvo una entrevista con el ministro de Economía, Juan Antonio García Diez, el de Universidades, Luis González Seara y Carlos Bustelo, ex-ministro de Industria y Energía, todos ellos del ala socialdemócrata de UCD.

Anteriormente, el señor Calvo Sotelo se entrevistó con Juan José Rovira Tarazona, ex-ministro de Sanidad y Seguridad So-

#### Suárez prepara su discurso

MADRID, (Efe).- El presidente dimisionario del Gobierno, Adolfo Suárez, dedicó el día de hoy a despachar asuntos de trámite relacionados con el Gobierno de la nación y a preparar el discurso que pronunciará en la inauguración del II congreso de UCD, según han informado a «Efe» fuentes cercanas al señor Suá-

En este sentido, se sabe que el discurso que pronunciará el todavía presidente centrista está prácticamente finalizado, y en él Suárez realizará una llamada a la unidad del partido, y reafirmará el contenido centrista, proresista y reformista de UCD.

#### Mentís de Landelino Lavilla

MADRID. (Efe).- El presidente del Congreso de los Diputados Landelino Lavilla, ha desmentido, a través del vicepresidente de la Cámara, Modesto Fraile, que haya presentado su dimisión como presidente del Congreso.

Modesto Fralle manifestó, tras una entrevista con Landelino Lavilla, que cel presidente quiere desmentir, rotundamente, que haya presentado su dimisión ni que quiera presentarla».

BALONCESTO: BARCELONA, 76 TURISANDA DE VARESE, 68

El F.C. Barcelona venció al Turisanda de Varese por 78 a 68 en encuentro disputado en el Palau Blaugrana, correspondiente a los cuartos de final de la Recopa de Europa de baloncesto. Al descanso se llegó con ventaja del Barcelona por 42 a 36.

Madrugada: 00'15

Madrugada: 00'10

Madrugada: 00'05

### REAL OVIEDO, 2 — BURGOS, 1

En partido correspondiente a la Segunda División «A» disputado ayer noche, en el «Carlos Tartiere», el Real Oviedo ha derros tado al Burgos por dos goles a uno. Al descanso se llegó con ventaja burgalesa de un gol a cero.

Este encuentro había sido aplazado el pasado mes de enero a causa de la nieve.

### ALAVES, 2 — CEUTA, 0

En noche fría y lluviosa con media entrada en los graderios se disputó en Vitoria en encuentro de Segunda División entre Alavés y Ceuta que fue aplazado el pasado 11 de enero a consecuencia de una fuerte nevada. Al descanso se llegó con empate a cero. Venció el Alavés por 2-0.

Madrugada: 12'35

### INCIDENTES EN GUIPUZCOA

Diversos incidentes se han registrado en San Sebastián, entre efectivos de la Policía y grupos de manifestantes que se habían concentrado en el boulevard donostiarra.

Momentos antes de las siete y media de la tarde, hora en que las organizaciones EMK, HASI, PTE, LAIA, LKI, ANV, LAB, SU y gestoras pro-amnistía habían convocado la manifestación, fuertes contingentes policiales rodeaban el «casco viejo» y calles céntricas de la ciudad.

La Policía impidió, con medios anti-disturbios, el comienzo de la manifestación, y los concentrados realizaron barricadas y cruzaron coches en las principales calles del centro de San Sebas-

Anoche continuaban los enfrentamientos entre la Policía y grupos de manifestantes y, según fuentes policiales, por el momento no se había efectuado ninguna detención.

#### SERVICIOS FERROVIARIOS INTERRUMPIDOS

El servicio de trenes, a su paso por las localidades guipuzcosnas de Renteria y Pasajes, quedó interrumpido anoche a consei cuencia de los objetos que grupos de personas colocaron en las vías en protesta por la visita de los Reyes.

Como consecuencia de la colocación de barricadas, todos los servicios que habían sido reanudados por la mañana, tras ser interrumpidos horas antes por la misma razón, dejaron de funcio-

Por otra parte, ETA Interfirió durante dos minutos el «Tele» digrio» de las nueve de la noche. Una voz repitió por dos veces un mensale :de ETA al pueblo vasco».

Madrugada: 12'40

### MANIFESTACION EN CONTRA DE LOS INCIDENTES DE GUERNICA

Un grupo de estudiantes se manifestaron anoche por las calles de Madrid, en protesta, según ellos, contra los incidentes protagonizados en la Casa de Juntas de Guernica por el grupo parlamentario Herri Batasuna.

Los manifestantes, en una caravana formada por coches, partieron de la plaza de los Sagrados Corazones, coreaban gritos de ¡Viva el Rey! y portaban numerosas banderas nacionales y retratos de los Reyes españoles. 

## Proposición socialista al Congreso

## Autonomía para el País Valenciano por el 151

MADRID. (Efe). - El grupo socialista del Congreso de los Diputados ha presentado una proposición de ley que, de apro-En ALMENARA barse, supondría que la autonomía para el País Valenciano ha puede adquirir de tramitarse por la vía del artículo 151. MEDITERRANEO

Dicha proposición de ley persique la adición de una disposición transitoria en la Ley Orgánica de regulación de las diversas modalidades de referéndum.

En la exposición de motivos dicha proposición, el grupo

socialista expone que al entrar en vigor la citada Ley Orgánica existían determinadas situaciones relativas a procesos de acceso a la autonomía que no fueron recogidas por esta ley en sus disposiciones transitorias, al tratarse, precisamente, de procesos prácticamente culminados en lo que se refiere a la iniciativa autonómica, antes de la entrada en vigor de la ley que regula las distintas modalidades de referéndum.

Para evitar que dichas situa-

ciones queden fuera de esa regulación legal -añaden los socialistas-, se hace necesario Introducir en las disposiciones transitorias de la Ley Orgánica, una disposición nueva que corrija dicha laguna normativa, introduciendo una nueva regulación para aquellos procesos enviados con anterioridad a la entrada en vigor de la Ley Orgánica 2/1980, de 18 de enero.

En este sentido, finaliza la exposición de motivos, la obligatoriedad de que los pronunciamientos de ayuntamientos y en- semejante».

da por el artículo 151 de la Constitución», es un requisito exigido por el artículo 8.1 de la Ley Orgánica, pero que no puede ser aplicable a aquellos procesos ya Iniciados con anterioridad a la entrada en vigor de la mencionada Ley Orgánica, pudiendo considerarse como válidos los acuerdos que, sin hacer mención expresa al artículo 151 de la Constitución, lo hicieran con una fórmula análoga o

tes locales hagan constar que

«se ejercita la facultad otorga-



GRO HARLEM BRUNDTLAND, nueva primera ministra noruega, tendrá que hacer juegos malabares para no prolongar en su hogar los conflictos que, inevitablemente, le planteará su propio marido en el Parlamento. Gro está casada con uno de los representantes del principal partido de la oposición, el conservador «Hoiri»:



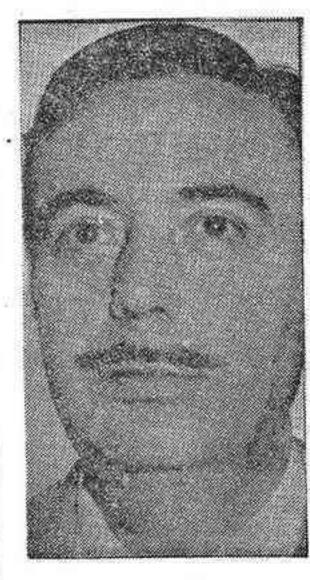
JOSE MANUEL LARA, editor, tendrá que ser indemnizado con 500.000 pesetas por el escritor gaditano Manuel Barrios, por los perjuicios morales que le causó con las declaraciones realizadas con ocasión de la concesión del Premio Planeta de 1977. Manuel Barrios deberá pagar además una multa de 20.000 pesetas y cumplir arresto mayor durante dos meses.



JOHN PROFUMO, ex ministro británico de la Guerra con Harold Mac Millan, implicado en un escándalo de espionaje en el Reino Unido al compartir su amante con un espía soviético, es hoy noticia al suspender la BBC un programa que iba a hacer sobre su personalidad.



RAQUEL WELCH, actriz norteamericana, ha presentado una demanda contra la productora «Metro Goldwyn Mayer» en la que pide dos mil millones de pesetas de indemnización por haberle sido anulado el contrato como protagonista de la película «Canneryrow». La Welch fue sustituida por Deborah Win-



PABLO GONZALEZ LIBERAL, último presidente del Instituto Nacional de Consumo, y que nadie quiere sustituir al frente del citado organismo. Los cargos relacionados con el consumo están considerados en la Administración como degradantes o como condena al ostra-



del escritor del Siglo de Oro

que fue el primer desmitificador

de España.

PEDRO ROCAMORA, escritor, que ha pronunciado la conferencia de Inauguración del XXVII Curso de Altos Estudios Internacionales, sobre «Quevedo y la política internacional de su tiempo» y en la que dijo

MANOLO SANTANA, tenisto de fama internacional, «Supermanuel», capitaneará el equipo español de la Copa Davis; Ya se ha firmado el correspondiente contrato en la Federación Española de Tenis. Su compromiso es por cuatro años y cobrará un total de catorce millones de pesetas.